

BIULETYN

INFORMACYJNY



SZCZĘŚLIWEGO NOWEGO ROKU!



SPALANIU ŚMIECI mówimy kategoryczne **NIE!**

Piec domowy nie służy do palenia śmieci. Odpady komunalne odbierane są od mieszkańców w każdej ilości. Nie ma potrzeby pozbywania się ich w taki sposób. Szczególnie niebezpieczne dla naszego zdrowia jest powietrze zanieczyszczone substancjami pochodzącymi ze spalania odpadów.

Nie PAL w piecu:

- ◆ tworzyw sztucznych, np. butelek typu PET, worków foliowych;
- ◆ opakowań po sokach, mleku;
- ◆ odpadów z gumy, starego obuwia;
- ◆ lakierowanego drewna, np. z wymiany okien, drzwi lub też starych mebli, płyt paździerzowych.

W piecu MOŻNA spalać:

- ◆ węgiel, koks;
- ◆ drewno, trociny, wióry niezanieczyszczone;
- ◆ odpady z kory i korka;
- ◆ papier i tekturę, karton (bez naklejek wykonanych z tworzyw sztucznych).

DOBRE WIEDZIEĆ

Spalanie odpadów powoduje emisję pyłów zawieszonych, metali ciężkich, tlenku węgla (czad), węglowodórów aromatycznych oraz innych będących bezpośrednią przyczyną chorób układu oddechowego: astmy alergii, chorób układu krążenia (zawały) oraz chorób nowotworowych.

- ▶ Palenie śmieci nie jest oszczędnością – śmieci nie mają wysokiej wartości energetycznej.
- ▶ Palenie śmieci ma negatywny wpływ na stan przewodów kominowych – powoduje odkładanie się tzw. „mokrej sadzy” w kominach, co może być powodem zapalenia się in-

stalacji, w najgorszej sytuacji pożaru domu lub zatkaniem przewodów kominowych, co może skutkować zacczadzeniem pomieszczeń domowych.

UWAGA !

W przypadku stwierdzenia termicznego przekształcania odpadów w instalacji do tego nie przeznaczonej podejmowane są sankcje karne wynikające z art. 191 ustawy o odpadach. Kara może wynieść nawet 5000,00 zł. Postępowanie o ukaranie sprawcy następuje w trybie określonym w Kodeksie postępowania w sprawach o wykroczenia.

**Zgłoszenia w przypadku podejrzenia spalania odpadów proszę przekazywać Straży Miejskiej w Skawinie,
tel.: 12 276 29 73**

Co można wyprodukować z odpadów tworzyw sztucznych?

- ▶ **Butelki PET** – butelki, długopisy, inne opakowania, włókna – tkanina „polar”, opakowania spożywcze;
- ▶ **Rury, kable, profile okienne PCW** – wykładziny podłogowe, rury, kable, parapety, elementy wzmocnień nabrzeży, podstawy znaków drogowych i ekranów dźwiękochronnych;
- ▶ **Opakowania żywności (tacki, tuby), opakowania kosmetyczne** – meble ogrodowe, rury, palety, skrzynki, błotniki rowerów, elementy ogrodzeń, doniczki, zderzaki samochodowe;
- ▶ **Folie opakowaniowe, folie rolnicze** – torebki plastikowe, folie budowlane, folie dachowe, torby na śmieci, doniczki, wieszaki;
- ▶ **Opakowania spożywcze** – opakowania techniczne, wieszaki;
- ▶ **Nośniki CD/DVD** – klosze do lamp, kompozyty konstrukcyjne dla elektrotechniki i motoryzacji.

SPALANIE ŚMIECI SZKODZI I SZPECI



PAMIĘTAJ!

DOMOWY PIEC nie jest przeznaczony do spalania twoich odpadów - wytwarzasz szkodliwe dla zdrowia substancje.

GRZYWNA za spalanie śmieci w piecu domowym wynosi nawet 5000 PLN lub 30 dni ARESZTU!
MYŚLISZ, ŻE OSZCZĘDZASZ? NIE!!! TRUJESZ SIEBIE, SĄSIADÓW I ŚRODOWISKO.
DROGO ZAPŁACISZ!

Spis treści

PRZYJAZNE ŚRODOWISKO

Działania na rzecz ochrony powietrza	4-7
Raport oficera pieszo-rowerowego	8-11
Spalanie odpadów	12-13
Edukacja ekologiczna	13-14

ROZWÓJ GOSPODARCZY

II Targi Przedsiębiorczości	15
Remonty dróg gminnych	16-17
Budżety osiedlowe	17-18

MIESZKAŃCY I OBYWATELE

Zmiany organizacyjne w UMiG	19
E-administracja	20
Fundusze dla OSP	21
„Mieszkanie plus”	22
Informator akcji „Zima 2016/2017”	23

BUDŻET OBYWATELSKI

Budżet Obywatelski 2016	24-25
Budżet Obywatelski 2017	26

INFORMATOR NGO

Program współpracy 2017	27
Fundusz pożyczkowy i wkładu własnego	28
Centrum Współpracy z NGO	29
CEZ – raport z programu grantowego	30-31

PROFILAKTYKA UZALEŻNIEŃ

32-33

NAJWAŻNIEJSZE WYDARZENIA

Edukacja Skawina silna	34-35
Stypendia Burmistrza	35
150 lat KGW	36
Syberyjska sosna	37-38
Włodzimierz Galaciński seniosem roku	38-39
35 lat działalności TPS	40
Ogród sensoryczny	42
„Odblaskowa szkoła”	43
CKiS – zapowiedzi kulturalno-sportowe	44-46
Muzeum Regionalne	46
Biblioteka Pedagogiczna	47

RADA MIEJSKA

48-50

OKŁADKA

Spalaniu śmieci mówimy NIE!	2
Szybka Kolej Aglomeracyjna	51, 52

Skawini Państwo!

Mijają 2 lata, czyli połowa kadencji obecnych władz Skawiny. Dziękujemy Państwu za zaufanie, jakim obdarzyliście nas podczas wyborów. Dwadzieścia cztery miesiące pracy, której priorytetami są: zrównoważony rozwój miasta, budowanie pozycji Skawiny przez nawiązywanie cennych kontaktów, strategiczne zarządzanie. W praktyce w naszej codzienności oznacza to konieczność podejmowania decyzji, w których nie zawsze wybór jest prosty, a przewidywania różnych trendów i myślenie „na kilka lat do przodu” z dbałością o sferę finansową gminy – zawsze są dla nas priorytetem. Udało nam się wdrożyć wiele ważnych programów m.in.: „Strategię rozwoju Gminy Skawina na lata 2014-2020”, „Plan Gospodarki Niskoemisyjnej”, „Program rozwoju sportu i rekreacji w Gminie Skawina w latach 2016-2010”. Rokrocznie uchwalany „Program Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi...”, jeszcze lepiej odpowiada potrzebom NGO. W tym roku odbyła się również już druga edycja „Budżetu obywatelskiego”. To tylko kilka aktualnie realizowanych programów, które determinują wiele podejmowanych działań, również tych inwestycyjnych. Na kolejnych stronach znajdą Państwo rozwinięcie najważniejszych tematów z ostatnich czterech miesięcy.

Zima zagościła u nas na dobre, zbliżają się Święta Bożego Narodzenia, będziemy spotykać się przy wigilijnym stole z rodziną, z przyjaciółmi – niech te spotkania będą dla Państwa owocne. Zarówno Państwu, jak i sobie, życzymy byśmy umieli znaleźć równowagę między pracą a życiem rodzinnym, a w Nowym 2017 Roku sukcesów, dostatku i społecznego zaangażowania, które przynosi wiele satysfakcji.

Witold Grabiec

Grabiec
Przewodniczący

Rady Miejskiej w Skawinie

Paweł Kolasa

Kolasa
Burmistrz

Miasta i Gminy Skawina

**Serdecznie zapraszamy na
Wigilijne spotkanie mieszkańców
18 grudnia, godz. 14.00
Skawiński Rynek – spotkajmy się!**

3

Biuletyn Informacyjny Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie – egzemplarz bezpłatny

Biuletyn redaguje: Magdalena Turkawska

Zespół ds. promocji, sportu i współpracy, Rynek 3, tel.: 12 277 01 80

Wydawca:

Urząd Miasta i Gminy w Skawinie

Nakład: 5000 egz.

Skład oraz druk:

Wydawnictwo PROMO, Zakrzów 364, 32-003 Podłęże, tel. 502 431 354, e-mail: wyd_promo@tlen.pl

Redakcja zastrzega sobie prawo selekcji nadesłanych materiałów,
redagowania tekstów oraz zmiany ich tytułów.

Redakcja nie zwraca tekstów niezamówionych.



DZIAŁANIA GMINY NA RZECZ OCHRONY POWIETRZA



**Plan gospodarki
niskoemisyjnej,
przyjęty przez
Gminę Skawi-**

na 26 sierpnia 2015 roku, to dokument strategiczny sporządzany na lata 2014-2020 z zakresu działań na rzecz rozwijania gospodarki niskoemisyjnej.

To rodzaj przewodnika wskazującego działania, które musimy podjąć, by zredukować emisję gazów cieplarnianych i zanieczyszczeń, a także podnieść efektywność energetyczną i zwiększyć udział odnawialnych źródeł energii (OZE). W dokumencie określono, że redukcja CO₂ w roku 2020 będzie wynosiła 10,2% czyli 43 866 Mg CO₂ przy redukcji zużycia energii 75 520 MWh. Za rok bazowy przyjęto rok 2011, dlatego też wyniki te nie są zbyt wysokie. Według danych PGN największy efekt redukcji CO₂ może dać rozbudowa sieci ciepłowniczej, wymiana niskoemisyjnych kotłów węglowych, termomodernizacja budynków prywatnych, termomodernizacja i instalacja systemów OZE w budynkach usługowych na terenie Gminy Skawina oraz instalacja systemów OZE (odnawialnych źródeł energii). Wszystkie opisane poniżej działania i projekty są efektem PGN.

LIFE DLA MAŁOPOLSKI

Projekt LIFE „Wdrażanie Programu ochrony powietrza dla województwa małopolskiego – Małopolska w zdrowej atmosferze”, koordynowany przez Województwo Małopolskie angażuje łącznie 62 partnerów, a jego celem jest przyspieszenie wdrażania działań służących poprawie jakości powietrza, które zostały zaplanowane w ramach Programu ochrony powietrza dla województwa małopolskiego. Z programu LIFE finansowane są innowacyjne projekty w zakresie ochrony środowiska w Europie, a projekty zintegrowane są nowym sztaandorowym instrumentem wspierania realizacji strategii poprawy jakości środowiska na dużym obszarze.



Główne działania projektu:

- ✓ sieć eko-doradców w gminach w Małopolsce, którzy będą wspierać wdrażanie Programu ochrony powietrza, będą pozytywnie wpływać na działania ograniczające emisję zanieczyszczeń oraz mobilizować mieszkańców do włączenia się w te działania;
- ✓ doradztwo dla mieszkańców Małopolski w zakresie najbardziej efektywnych sposobów ograniczenia emisji i źródeł finansowania, w tym zapobieganie ubóstwu energetycznemu poprzez działania służące oszczędności kosztów energii;
- ✓ pomoc mieszkańcom na terenie ich posesji w obrazowym przedstawieniu zagrożeń (użycie kamery termowizyjnej i pyłomierza);
- ✓ stanowisko eko-doradcy łączy w sobie wiedzę z wielu dziedzin, by mieszkaniec, który zapyta o ochronę środowiska czy wymianę pieca, uzyskał wyczerpującą odpowiedź w jednym miejscu;
- ✓ szukanie dostępnych i czytelnych informacji dla mieszkańców uświadamiających zagrożenia, wynikające z zanieczyszczenia powietrza;
- ✓ rozmowy edukacyjne z mieszkańcami – dostosowywanie ich formy i treści do wiedzy mieszkańców.

Zapraszamy wszystkich zainteresowanych do kontaktu z Wydziałem

Rozwoju i Strategii, z zespołem zajmującym się odnawialnymi źródłami energii i przeciwdziałaniem niskiej emisji:

Dawid Kapusta

tel.: 12 2770 167

e-mail: solary@um.skawina.net

dr inż. Sławomira Żurek

tel.: 12 2770 167

e-mail: s.zurek@gminaskawina.pl

Krzysztof Szulada

eko-doradca

tel.: 12 2770 167

e-mail: ekodoradca@gminaskawina.pl

**Chcesz wiedzieć więcej
– spotkajmy się – zadzwoń!**

**Badania źródeł ogrzewania
małopolskich domów jednorodzinnych**



Źródło: UMWM

Wyniki badań przeprowadzone przez Krakowski Alarm Smogowy w ramach realizacji projektu zintegrowanego LIFE wskazują, że zaledwie co piąty budynek jednorodzinny w Małopolsce ogrzewany jest źródłami, które nie wywierają negatywnego wpływu na jakość powietrza.

Węglem i drewnem ogrzewanych jest ponad 400 tys. domów jednorodzinnych. Aż 60% domów (300 000 gospodarstw) wyposażonych jest w kotły zasypowe, w których można spalić wszystko, w tym węgiel złej jakości czy śmieci. Co więcej, ponad 50% tych kotłów to urządzenia wiekowe – 12 lat i więcej. Urządzenia tego typu nazywane są „kopciuchami” właśnie

ze względu na kłęby dymu, a wraz z nim ogromne ilości zanieczyszczeń, jakie z siebie wypuszczają podczas użytkowania.

Taki stan rzeczy sprawia, że to właśnie sektor mieszkaniowy stanowi główne źródło zanieczyszczenia pyłem oraz benzo[a]pirenem w naszym regionie. Emisja z niskich kominów (głównie domów) odpowiada za 57% emisji pyłu PM10 w naszym województwie, 69% emisji pyłu PM2,5 oraz ponad 90% emisji benzo[a]pirenu. 27% małopolskich domów (142 tysiące) nie ma żadnego ocieplenia ścian zewnętrznych. W tych domach energia cieplna zamiast służyć ogrzewaniu pomieszczeń ucieka przez nieszczelne ściany.

Niestety, wyniki te są bardzo niepokojące. Nie zmienia to jednak fak-

tu, że dołożymy wszelkich starań by zmieniać aktualny stan rzeczy. Poniżej zestawienie naszych aktualnych inicjatyw.

SOLARY

W latach 2015-2016 kontynuowany był projekt pod nazwą: „Instalacja systemów energii odnawialnej w gminach: Niepołomice, Wieliczka, Skawina oraz Miechów na budynkach użyteczności publicznej oraz domach prywatnych”. Montaż układów słonecznych są prowadzone na terenie Miasta i Gminy Skawina od stycznia 2014 roku i potrwają do końca roku 2016 roku. W związku z dużym zainteresowaniem projektem ze strony mieszkańców ilość instalacji była

kilkakrotnie zwiększana. Biorąc pod uwagę pierwotnie zakładaną liczbę układów, została ona niemal podwojona. Docelowo zainstalowanych zostanie 794 układów na budynkach prywatnych gospodarstw domowych.



WYMIANA PIECÓW

W roku 2016 w ramach Programu Ograniczania Niskiej Emisji „PONE” realizowanego przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie Gmina Skawina rozpoczęła proces wymiany starych, niesprawnych kotłowni węglowych na nowe niskoemisyjne źródła ciepła. W ramach przyznanych środków wymianę źródła ciepła wykonano w 88 gospodarstwach domowych na terenie Gminy Skawina.



Fot. mieszkańca

**Mieszkańcy wymienili
stare kotły na:**

- ✓ 34 kotły gazowe
- ✓ 51 kotłów 5 klasy na ekogroszek
- ✓ 3 kotły na pellet

NOWOCZESNE KOTŁY



Kocioł na pellet



Kocioł gazowy



Kocioł na ekogroszek

AUDYT
ENERGETYCZNY

Po sporządzeniu audytu energetycznego budynku Domu Ludowego w Woli Radziszowskiej planuje się wykonanie jego kompleksowej termomodernizacji. Ma ona polegać na ociepleniu budynku, co zmniejszy zapotrzebowanie energetyczne budynku oraz modernizacji instalacji grzewczej poprzez likwidację kotłowni węglowej. Nowym źródłem ciepła ma być kondensacyjny kocioł gazowy wraz z pompą ciepła zasilane fotowoltaiką. Pierwszy etap prac związany z modernizacją instalacji grzewczej zaplanowano na rok 2017.

TARGI CIEPŁA

W latach 2015-2016 czterokrotnie organizowaliśmy „Skawińskie Targi eko-Ciepła”. Pierwsze odbyły się 21 listopada 2015 r. Kolejne miały miejsce już w roku 2016. Ich celem była prezentacja kotłów węglowych 5 klasy, kotłów gazowych, pomp ciepła oraz ekologicznego paliwa. Producenci ekologicznych źródeł ciepła prezentowali swoje produkty na skawińskim rynku. Wszyscy mieszkańcy zainteresowani wymianą starych kotłowni węglowych na nowe źródła ogrzewania mogli zapoznać się z ofertą producentów oraz instalatorów. Ponadto każdy mógł uzyskać informację jak

dopasować moc nowego urządzenia do własnych potrzeb.

EKOLOGICZNA
GMINA

Jesteśmy jedną z gmin, która otrzymała certyfikat Ekologiczna Gmina. Organizatorem kampanii jest Platforma Producentów Urządzeń Grzewczych na Paliwa Stałe wraz z Polską Izbą Ekologii. **Nie otrzymaliśmy go, dlatego że w Skawinie mamy powietrze godne uzdrowiska, ale aby podkreślić nasze działania w zakresie niskiej emisji.** Przy organizacji Targów ekoCiepła korzystaliśmy z poleconych przez PPUP producentów i dystrybutorów kotłów na paliwa stałe. W kontekście wyzwań w zakresie poprawy jakości powietrza w Polsce konieczne jest, obok konieczności wprowadzenia certyfikacji i kontroli jakości paliw stałych i urządzeń grzewczych, popularyzowanie ekologicznych zachowań w zakresie codziennej eksploatacji instalacji spalania paliw stałych. Właściwe użytkowanie urządzeń grzewczych pozwala nie tylko podnieść ich standardy ekologiczne, ale równocześnie także sprawność grzewczą.

„PROSUMENT”

22 września 2015 r. Burmistrz Miasta i Gminy Skawina ogłosił nabór wniosków dla wszystkich zainteresowanych montażem instalacji fo-

towoltaicznych produkujących energię elektryczną ze słońca oraz pomp ciepła do sieci centralnego ogrzewania oraz ciepłej wody użytkowej.

Możliwe były 2 rodzaje pomp: gruntowa i powietrzna. Ogłoszenie naboru było elementem przygotowania przez Gminę wniosku o dofinansowanie. Dofinansowanie ze środków NFOŚiGW wynosi do 40% dla fotowoltaiki oraz do 20% dla pomp ciepła. Wkład własny wynosi 60% dla instalacji fotowoltaicznej i 80% dla pompy ciepła. W listopadzie 2017 r. otrzymaliśmy dofinansowanie. obecnie jest przygotowywane postępowanie przetargowe na wyłonienie generalnego wykonawcy instalacji. Planujemy, że pierwsze montaż nastąpią wczesną wiosną. Ilość złożonych wniosków: 150, w tym 130 osoby wnioskują o instalację fotowoltaiczną, 20 o instalację fotowoltaiczną wraz z pompą ciepła.

„JAWOR”

W związku z ogłoszeniem przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie naboru w ramach programu pn. „JAWOR” Gmina Skawina poinformowała mieszkańców o możliwości przystąpienia do programu. „JAWOR” jest programem pożyczkowym przeznaczonym na termomodernizację budynków jednorodzinnych. 14 listopada, w skawińskim Ratuszu, odbyło się spotkanie z przedstawicielem Wojewódz-

kiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie z osobami zainteresowanymi przystąpieniem do programu. Podczas spotkania zainteresowani mieszkańcy mogli uzyskać szczegółowe informacje. Na chwilę obecną jest jeszcze duża pula środków do wykorzystania. Niebawem zorganizujemy analogiczne spotkanie dla kolejnych zainteresowanych, o szczegółach będziemy informować na naszej stronie internetowej www.gminaskawina.pl. Poniżej najważniejsze informacje:

Na co można dostać pożyczkę?

1. Ocieplenie ścian zewnętrznych budynków.
2. Ocieplenie dachów, stropodachów, stropów nad ostatnią kondygnacją.
3. Ocieplenie stropów piwnic.
4. Wymianę okien, drzwi zewnętrznych.

Kto może dostać pożyczkę?

Osoba fizyczna (w przypadku prowadzenia działalności gospodarczej w budynku, Wojewódzki Fundusz będzie udzielał pomocy zgodnie z przepisami o pomocy publicznej)

Jak dużą można dostać pożyczkę do m2 (materiał+ robocizna)?

- ◆ Ocieplenie ścian zewnętrznych – 150 zł brutto/m².
- ◆ Ocieplenie dachu/stropodachu nad ogrzewanymi pomieszczeniami 150 zł brutto/300 zł brutto/m².
- ◆ Ocieplenie podłogi na gruncie/stropu nad nieogrzewaną piwnicą 150 zł brutto/m².
- ◆ Wymiana okien, drzwi zewnętrznych, bramy garażowej (m² pow. stolarki) 400 zł brutto/m².

Jaka jest maksymalna wartość pożyczki?

Dofinansowanie udzielane jest w formie preferencyjnej pożyczki w wysokości do 90% kosztu kwalifikowanego. Maksymalny termin spłaty pożyczki to 10 lat, min. 3 lata. Wkład własny pożyczkobiorcy musi stanowić minimum 10%. Oprocentowanie pożyczki wynosić będzie 2% w skali roku. Nie podpisuje się umo-

wy z bankiem, tylko z WFOŚiGW. Minimalna kwota pożyczki – 20 tys. zł brutto, maksymalna kwota pożyczki – 100 tys. zł. brutto. Przy termino-

wym spłaceniu rat pożyczka podlegać będzie automatycznemu umorzeniu do 20%. (Trzeba zapłacić 19% podatek od umorzonej kwoty).

Dla łatwiejszego poruszania się w procedurach zamieszczamy poniżej schemat postępowania:

Wykonanie audytu lub oceny energetycznej przez uprawnionego audytora (koszt wykonania audytu jest także kosztem kwalifikowanym)
Zmniejszenie zapotrzebowania na ciepło grzewcze w wyniku prac termomodernizacyjnych musi wynosić min. 25%.

↓
 Dokonanie rejestracji w Portalu Beneficjenta
https://www.wfos.krakow.pl/portalbeneficjenta/register_of

↓
Wypełnienie formularza wniosku wraz z załącznikami.

↓
 Wysłanie w formacie PDF do WFOŚiGW

↓
Wydrukowanie i złożenie wraz z załącznikami w siedzibie Funduszu, osobiście lub pocztą, ul. Kanonicza 12, 31-002 Kraków
O kolejności rozpatrywania wniosków o pożyczkę decyduje data wpływu wniosku w wersji papierowej.

↓
 Rozpatrywanie i weryfikacja wniosku przez Zarząd WFOŚiGW

↓
Po pozytywnym rozpatrzeniu wniosku (pisemne powiadomienie z WFOŚiGW):
dostarczenie niezbędnych dokumentów, złożenie zabezpieczenia

↓
PODPISANIE UMOWY
 (podpisanie umowy gwarantuje otrzymanie pożyczki, konieczne jedynie przedstawienie faktur z protokołem odbioru)

↓
5 Ustalenie z wykonawcą prac dociepleniowych odroczonego terminu płatności faktur (min. 21 dni)

↓
PRACE TERMOMODERNIZACYJNE

↓
Przedstawienie w WFOŚiGW faktur wraz z protokołem odbioru

↓
WYPŁATA POŻYCZKI z WFOŚiGW na rachunek pożyczkobiorcy.
 Kontakt w gminie: Krzysztof Szulada 12 2770 16
ekodoradca@gminaskawina.pl

„REBUS”

Gmina Skawina przystąpiła do Grupy Eksperckiej ds. Efektywności Energetycznej w Budynkach Użyteczności Publicznej, powołanej w ramach projektu REBUS, współfinansowanego z programu INTERREG EUROPE. Celem projektu jest pomoc samorządom lokalnym w poprawie efektywności energetycznej budynków użyteczności publicznej poprzez zaprojektowanie modelowej ścieżki renowacji energetycznej budynków (ŚREB), obejmującej wzorcowe rozwiązania w zakresie planowania, realizacji i monitorowania prac renowacyjnych prowadzonych w budynkach należących do miasta/gminy, a także angażowania w ten proces kluczowych interesariuszy.

Oficer pieszo-rowerowy,

POZNAJMY SIĘ!

Plan
Mobilności
dla Gminy Skawina



W poprzednim numerze przybliżyliśmy założenia „Planu Mobilności” dokumentu, który określa zakres działań, jakie będziemy podejmować, zmierzających do zmniejszenia zapotrzebowania na podróż samochodem i wybór transportu publicznego jako głównego środka transportu w codziennych podróżach. To długoterminowa strategia zarządzania oraz promowania zrównoważonego transportu poprzez konkretne, pozytywne działania. W efekcie liczymy na zmniejszenie liczby podróży wykonywanych samochodem na rzecz przemieszczania się komunikacją zbiorową oraz pojazdami przyjaznymi środowisku, np. rowerem. Kompleksowe informacje nt. „Planu Mobilności” znajdują się na stronie www.gminaskawina.pl po kliknięciu w baner „Mobilna Skawina”.

Opracowanie koncepcji, a następnie zapisanie jej w dokumencie, było pierwszym krokiem, kolejne trudniejsze przed nami – realizacja założeń. Już dziś jednak możemy wymienić kilka zrealizowanych przedsięwzięć. 2 listopada zostało podpisane w Skawinie przez Marszałka Województwa Małopolskiego Jacka Krupę i wóldarzy sześciu małopolskich gmin porozumienie deklarujące współpracę na rzecz uru-

chomienia Szybkiej Kolei Aglomeracyjnej (więcej informacji na okładce Biuletynu Informacyjnego).

18 listopada Burmistrz Paweł Kolasa podpisał Zarządzenie Nr 242.2016 w sprawie przyjęcia i wdrażania „Koncepcji rozwoju systemu rowerowego na terenie Krakowskiego Obszaru Funkcjonalnego”. W praktyce oznacza to, że:

- ▶ Inwestycje, remonty oraz przebudowy w kwestiach dotyczących rowerzystów i pieszych prowadzone na terenie Gminy Skawina będą konsultowane zarówno na etapie koncepcyjnym, jak również na wczesnym etapie projektowania z pracownikiem obsługi – oficerem pieszo-rowerowym.
- ▶ Oficer pieszo-rowerowy ma prawo do weryfikacji poczynionych ustaleń podczas wykonywania robót budowlanych, wszelkie niezgodności, odstępstwa od ustaleń lub zmiany ma obowiązek zgłosić merytorycznemu kierownikowi oraz II Zastępcy Burmistrza Gminy Skawina;
- ▶ Kierownik po zgłoszeniu uwag ma obowiązek wstrzymania prac do czasu wyjaśnienia rozbieżności.

- To kolejny, dobry krok na drodze rozwoju naszego miasta! Chcemy tworzyć sprzyjający klimat, zachęcamy do korzystania z transportu rowerowego, jednocześnie czyniąc starania i rozwijając infrastrukturę dedykowaną pieszym i rowerzystom – mówi II zastępca Burmistrza Tomasz Ożóg, odpowiedzialny za re-

Roman Gdula
z Pauliną Brzeźną-Bentkowską



Fot. R. Gdula

alizację i wdrożenie „Planu Mobilności”.

Zarządzenie, o którym mowa powyżej, jest efektem pracy m.in. oficera pieszo-rowerowego, czyli człowieka, który w zakresie zarządzania mobilnością zajmuje się m.in.:

- ▶ pozyskiwaniem i analizą danych o zachowaniach komunikacyjnych i preferencjach mieszkańców, planowaniem rozwoju zrównoważonego systemu transportowego dla ruchu pieszych i rowerzystów, działaniami dotyczącymi poprawy bezpieczeństwa komunikacyjnego pieszych, rowerzystów i użytkowników transportu zbiorowego, współpracą przy organizowaniu drogowego i szynowego transportu zbiorowego;
- ▶ stałym monitoringiem i konserwacją sieci szlaków Skarby Blisko Krakowa oraz produktów i rezultatów projektu „Budowa kompleksowego produktu turystycznego – Skarby Blisko Krakowa”;
- ▶ przygotowywaniem i realizowaniem działań informacyjnych, promocyjnych, edukacyjnych służących rozwojowi produktów projektu „Budowa kompleksowego produktu turystycznego – Skarby Blisko Krakowa” oraz ruchu rowerowego.

Od lipca 2016 r. na stanowisku: oficera pieszo-rowerowego w Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie zatrudniony jest Roman Gdula. Z całą pewnością dla wielu mieszkańców osoba rozpoznawalna, związana z grupą Rowe-

rowa Skawina, na co dzień poruszający się i wykonujący swoje obowiązki służbowe na rowerze. Poniżej prezentujemy zestawienie ważnych i potrzebnych inicjatyw, które udało się w ostatnich miesiącach zrealizować.

Inwentaryzacja stojaków na terenie gminy Skawina

W roku 2016 sporządzono kompleksową inwentaryzację stojaków rowerowych na terenie gminy Skawina. Dokładnie rozpoznano, gdzie brakuje odpowiednich miejsc parkingowych dla rowerów. Inwentaryzacja stojaków rowerowych objęła swoim zakresem miejsca użyteczności publicznej, placówki handlowe, miejsca kultu itp. W sumie zinwentaryzowano ponad 60 miejsc, gdzie istnieje największe zapotrzebowanie na stojaki rowerowe. Na skutek dotychczasowego braku standardów dotyczących stojaków rowerowych, sposobu montażu, wiedzy osób odpowiedzialnych za ich zakup lub wykonanie, większość stojaków na terenie gminy Skawina przeznaczona jest do zaparkowania roweru wyłącznie przednim kołem („wyrwikółka”) bez możliwości oparcia roweru, co może prowadzić do jego uszkodzenia. Ponadto tego typu stojaki uniemożliwiają zastosowanie blokady typu U-lock znacznie utrudniając kradzież. Odczuwalny jest również brak odpowiednich stojaków w placówkach oświatowych, przed szkołami, przed sklepami, punktami usługowymi, zakładami pracy oraz w miejscach funkcjonowania gastronomii. Dzięki inwentaryzacji posiadamy kompleksową wiedzę, dzięki której możemy podjąć działania w celu zapewnienia odpowiednich miejsc postojowych dla rowerzystów na terenie gminy.

Europejski Tydzień Zrównoważonego Transportu w Skawinie

Przy współpracy z Miejską Biblioteką Publiczną w Skawinie, grupą Rowerową Skawina oraz Harcerzami 1 SDH „Korzenie” im. gen.



Fot. R. Gdula

Józefa Hallera, mimo niesprzyjającej pogody, udało się rowerzystom przejechać ulicami Skawiny, w ramach obchodów Europejskiego Tygodnia Zrównoważonego Transportu. Zwieńczeniem wydarzenia była prezentacja podwórca miejskiego – tzw. woonerf, gdzie na uczestników czekało wiele dodatkowych atrakcji. Celem kampanii trwającej od 2002 roku jest zachęcenie mieszkańców do zmiany niekorzystnych dla zdrowia przyzwyczajeń i wybrania alternatywnych, ekologicznych środków podróżowania: chodzenia pieszo, jazdy na rowerze, korzystania z komunikacji miejskiej. W 2016 r. Tydzień Zrównoważonego Transportu został zorganizowany w Skawinie po raz pierwszy!

Doposażenie placówek w stojaki rowerowe

Efektem zorganizowanej we wrześniu akcji wieńczącej Europejski Tydzień Zrównoważonego Transportu było m.in. doposażenie dwóch skawińskich placówek w bardzo funkcjonalne stojaki rowerowe. Jedną ze szkół była skawińska „Jedynka”, drugą Gimnazjum nr 2. Stojaki na 6 miejsc postojowych przy SP1 są dostępne dla uczniów od 20 września. Znajdują się w bezpiecznym miejscu, przy placu zabaw. To świetne rozwiązanie dla tych, którzy do szkoły przyjeżdżają na dwóch kółkach!



Fot. A. Poniewska

Montaż stojaków rowerowych przy Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie

W październiku na terenie parkingu za budynkami Rynek 2, 3 zamontowano pięć pojedynczych stojaków rowerowych, które nieustannie są wykorzystywane przez tych z nas, którym nie strasza słota i lekkie przymrozki, a nadal dojeżdżają do pracy rowerem. Już wiosną może się okazać, że pięć to za mało.

Kontraruch rowerowy w Skawinie



Fot. R. Gdula

18 października na jednokierunkowych ulicach naszego miasta, tj. ul. Ogrody i Wiklinowej, został dopuszczony ruch rowerem „pod prąd”, czyli tzw. kontraruch rowerowy. Nowe zasady wprowadzone zostały na tych odcinkach, gdzie ulice były jednokierunkowe dla wszystkich pojazdów. To rozwiązanie umożliwia skracanie drogi, zwiększa wygodę i bezpieczeństwo rowerzystów poprzez ominięcie niebezpiecznych ulic i skrzyżowań, także ulic o znacznej różnicy wzniesień. Wprowadzenie kontraruchu jest jedną z form zachęcania mieszkańców do wyboru roweru jako środka transportu w mieście i gminie Skawina

(wynika to z zadań umieszczonych w *Planie Mobilności dla Gminy Skawina*, przyjętym przez Radę Miejską w Skawinie Uchwałą Nr XIX/257/16 z dnia 25 maja 2016 r.).

Znoszenie barier komunikacyjnych dla pieszych i osób z ograniczoną zdolnością ruchową

- Wykonaliśmy pochylnię na schodach przy ul. Estery.
- Obniżono krawężniki na przejściu dla pieszych w ciągu ul. Rzecznej.
- W ramach poprawy bezpieczeństwa i komfortu pieszych planowane jest poszerzenie chodnika w obrębie skrzyżowania ul. 29 Listopada z ul. Ks. J. Popiełuszki (obok Galerii Skawińskiej).



Fot. R. Gdula

Zakup samoobsługowych stacji napraw

Jeszcze w 2016 roku dokonaliśmy zakupu czterech sztuk samoobsługowych stacji naprawy rowerów, które zostaną rozmieszczone na terenie gminy w miejscach najbardziej uczęszczanych przez rowerzystów. Za pomocą narzędzi, w jakie będą wyposażone stacje, będzie można również napompować koła wózków osób niepełnosprawnych oraz wózków dziecięcych i dokonać drobnych napraw.

Stały monitoring, konserwacja i rozwój szlaków pieszo-rowerowych na terenie gminy Skawina

„Skarby Blisko Krakowa” to sieć 177 km oznakowanych szlaków pieszo-rowerowych na terenie czterech gmin: Skawina, Świątniki Gór-



Fot. R. Gdula

ne, Mogilany i Czernichów, w tym 75 km rozciąga się na przestrzeni gminy Skawina, łącząc najbardziej atrakcyjne obszary naszego regionu. Na wytyczonych lub wyremontowanych trasach znajdują się punkty wypoczynkowe, drogowaskazy oraz tablice informacyjne. Wszystko to wymaga stałego monitoringu oraz konserwacji. W zakresie obowiązków oficera pieszo-rowerowego znajduje się m.in. kontrola przejezdności, stanu technicznego infrastruktury, utrzymanie czystości szlaków, prowadzenie drobnych napraw infrastruktury i zgłaszanie wszelkich większych awarii, usterek, remontów właściwym wydziałom UMiG. Ponadto ma za zadanie przygotowywanie i realizowanie działań informacyjnych, promocyjnych oraz edukacyjnych służących rozwojowi szlaków. Poprzez współdziałanie z organizacjami i instytucjami prowadzącymi działalność w zakresie rekreacji i turystyki, a także przekazywanie materiałów promocyjnych (map i folderów) rowerzystom napotkanym na szlakach poznajemy stale zmieniające się upodobania oraz potrzeby turystów i rowerzystów.

W ramach rozwoju sieci szlaków wybudowaliśmy kolejny (już siódmy!) punkt wypoczynkowy na Trasie nr 2 „Skarby Blisko Krakowa”. Wiata o konstrukcji drewnianej z ławkami, stołem, stojakiem rowerowym i koszem na śmieci na stałe zagościła w samym sercu Ochodzy, obok popularnego stawu.



Fot. R. Gdula

W okresie wakacyjnym zaangażowani byliśmy wraz z Lokalną Grupą Działania „Blisko Krakowa” w promocję szlaków rowerowych „Skarby Blisko Krakowa”

Radziszów, 17 lipca

Rowerowe poznawanie przyrody czyli „Rodzinna i aktywna proekologiczna edukacja mieszkańców Gminy Skawina” w ramach Programu Priorytetowego – Edukacja Ekologiczna współfinansowanego ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie. Trasa ekoQuestu przebiegała przez miejscowość Radziszów szlakami „Skarbów Blisko Krakowa”.

Radziszów – Wola Radziszowska, 7 sierpnia

Tym razem zaproponowaliśmy uczestnikom zabawę grę terenową. Nie był to wyścig; zabawa miała charakter rekreacyjny. Udział był bezpłatny. Brały w niej udział osoby indywidualne i grupy. Na trasie na uczestników czekała zabawa w formie questów. Po przejechaniu trasy każdy uczestnik, który rozwiązał zadania, otrzymywał drobny upominek. Zadania były związane głównie z tematyką przyrodniczą: obszarami chronionymi oraz roślinami. Wszyscy uczestnicy dzielnie pokonali trasę oraz wykonali wszystkie zadania, a na mecie czekały na nich upominki. Pogoda dopisała i podczas trasy można było podziwiać przepiękną panoramę doliny Wisły, Pogórza Wielickiego, Beskidu Wyspowego, Beskidu Makowskiego, Beskidu Żywieckiego wraz z pasmem Policy i Babiej Góry.

Skawina, 21 sierpnia

Kolejna gra terenowa, której początek zlokalizowany był obok Pałacyku „Sokół”. Zadania o tematyce przyrodniczej związane były z występującymi na trasie przejazdu roślinami, zwierzętami, rezerwatami oraz obszarami Natura 2000. Na starcie uczestnicy otrzymali treść ekoQuestów, w których za zadanie mieli np. wprowadzać ukryte hasła, dorysować brakujące elementy itp.

Fot. R. Gdula



Opracowane EkoQuesty, w których udział wzięło blisko 100 osób, są elementem zadania Gminy Skawina pn. „Rodzinna i aktywna proekologiczna edukacja mieszkańców Gminy Skawina” w ramach Programu Priorytetowego – Edukacja ekologiczna współfinansowanego ze środków WFOŚiGW w Krakowie.

I Rekreacyjny Rajd Rowerowy Blisko Krakowa

Jeszcze w czerwcu odbył się I Rekreacyjny Rajd Rowerowy Blisko Krakowa, który oficjalnie zainaugurował otwarcie szlaków turystycznych utworzonych w ramach projektu „Budowa kompleksowego produktu turystycznego – Skarby Blisko Krakowa”. Rajd miał niezwykłą oprawę, w bardzo ciekawy sposób połączył spotkania z kulturą, historią i smakami naszego regionu, z turystyką i rekreacją, i choć nie miał charakteru zawodów, wyzwolił prawdziwą, sportową rywalizację uczestników. Wydarzenie zorganizowane przez stowarzyszenie Blisko Krakowa, przy pomocy współorganizatorów: CKiS w Skawinie oraz MGOK w Świątnikach Górnych, skierowane było do mieszkańców obszaru LGD, ale także do mieszkańców Krakowa i okolic, którzy chętnie i licznie wzięli w nim udział. Patronat honorowy nad Rajdem objął Marszałek Województwa Małopolskiego – Jacek Krupa. Aż 55 drużyn, wśród których liczne grono stanowiły wielopokoleniowe rodziny, stanęło na starcie rajdu. Biegająca przez trzy gminy: Skawinę, Mogilany i Świątniki Górne 15-stokilometrowa trasa nie należała do łatwych. Malownicze widoki rekompensowały trudne podjazdy i nierówną nawierzchnię. Niewątpliwą atrakcją na szlaku były punkty kontrolne,

na których uczestnicy musieli wykonać przygotowane w formie quistu zadania z wiedzy o regionie, ale także mogli skosztować lokalnych przysmaków – piernika hallerowskiego i słynnego już dżemu boczkowego. Finał rajdu połączony został z obchodami Święta Miasta w Świątnikach Górnych oraz Muzeobranie. Wśród uczestników zawodów rozlosowane zostały atrakcyjne nagrody rzeczowe.

II Rekreacyjny Rajd Rowerowy Blisko Krakowa, 18 września

Trasa wiodła przez malownicze tereny zachodniej części obszaru LGD Blisko Krakowa. Uczestnicy, również mieszkańcy Gminy Skawina, po drodze mogli podziwiać klasztor w Tyńcu, zalewy w Budzynie oraz lotnisko w Balicach. Odpoczynek w Aleksandrowicach umiliła Strawa Toporczyków – tradycyjny aleksandrowski gulasz. Tam też mieści się początek słynnego Jurajskiego Raju. Następnie trasa biegła przez Mników oraz słynny rezerwat przyrody nieożywionej „Kajasówka”. Ostatnim punktem na trasie była zabytkowa Szkoła Rolnicza w Czernichowie. Meta rajdu mieściła się na Błoniach Czernichowskich. Finał połączony był z obchodami Święta Kiełbasy Lisieckiej, a jego zwieńczeniem było rozdanie uczestnikom atrakcyjnych nagród. Zapraszamy wszystkich lubiących aktywny wypoczynek na kolejne imprezy

sportowe organizowane na terenie gmin stowarzyszenia Lokalnej Grupy Działania Blisko Krakowa. Do zobaczenia w 2017 roku!

Przed nami kolejne wyzwania. Program edukacyjny dla najmłodszych, we współpracy ze skawińską Strażą Miejską przy wykorzystaniu miasteczka komunikacyjnego oraz inne działania edukacyjne i marketingowe, które promują środki al-



Fot. J. Karasiński

ternatywne dla samochodu – ulotki, broszury i gadżety, organizacja eventów oraz indywidualne rozmowy z mieszkańcami.

O wszystkich wydarzeniach będziemy informować na bieżąco!

Zapraszamy również na stronę www.gminaskawina.pl do zakładki „Mobilna Skawina”. Jest to platforma dedykowana kwestiom mobilności: pieszym, rowerzystom, podróżującym komunikacją zbiorową (autobusową, busową, kolejową) oraz kierowcom.



Fot. J. Karasiński

Masz pytania lub sugestie? Zapraszamy do kontaktu:
Roman Gdula – pracownik obsługi – oficer pieszo-rowerowy
e-mail: oficerrowerowy@gminaskawina.pl, tel.: 12 277 01 78

Spalanie ODPADÓW w piecach a prawo

Akty prawne regulujące sposób postępowania z odpadami:

- ustawa z dnia 27 kwietnia 2001 roku o odpadach;
- ustawa z dnia 13 września 1996 roku o utrzymaniu czystości i porządku w gminach.

Obie regulacje łącznie tworzą system zakazów i obowiązków dotyczących postępowania z odpadami komunalnymi przez właścicieli nieruchomości. Co właściciel nieruchomości może zrobić z odpadami?

1. Przekazać podmiotom uprawnionym, legitymującym się odpowiednim zezwoleniem wydanym przez burmistrza miasta na odbieranie odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości;
2. Zagospodarować we własnym zakresie, w granicach przewidzianych przepisami Ustawy o odpadach.

Kontrole spalania odpadów w piecach grzewczych

Strażnicy Miejscy na podstawie upoważnienia Burmistrza Miasta i Gminy Skawina w oparciu o art. 379 ustawy Prawo ochrony środowiska uprawnieni są do wstępu przez całą dobę na teren nieruchomości, na której prowadzona jest działalność gospodarcza, oraz od 6.00 – 22.00 na pozostały teren w celu przeprowadzenia kontroli. Staż Miejska ma prawo do dokonania wszelkich badań koniecznych do zebrania materiału dowodowego, w szczególności dokonania szczegółowych pomiarów gazów i pyłów lub zebranie próbek popiołów paleniskowych. Z uwagi na konieczność dokonania wyspe-

cializowanych badań organ kontrolujący ma możliwość korzystania z pomocy ze strony Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska. Zgodnie z art. 17 ustawy z dnia 20 lipca 1991 roku o Inspekcji Ochrony Środowiska (Dz. U nr 44 z 2007 roku, poz. 287 z późn. zm.). Inspekcja Ochrony Środowiska ma obowiązek współdziałać w wykonywaniu czynności kontrolnych z innymi organami kontroli, w tym organami samorządu terytorialnego. Zgodnie z art. 225 § 1 Kodeksu karnego: „kto osobie uprawnionej do przeprowadzania kontroli w zakresie ochrony środowiska lub osobie przybranej jej do pomocy udaremnia lub utrudnia wykonanie czynności służbowej, podlega karze pozbawienia wolności do lat 3”. Odmowa dopuszczenia straży miejskiej powołującej się na upoważnienie wydane w trybie art. 379 Prawa ochrony środowiska, stanowić będzie przestępstwo niezależnie od tego, czy naruszenie przepisów Ustawy o odpadach lub Ustawy o utrzymaniu czystości miało rzeczywście miejsce.

W trakcie podejmowania interwencji mogą być pobierane (jeżeli zajdzie taka konieczność) próbki popiołu z pieców, które zostaną poddane analizie. Bardzo ważnym elementem jest prowadzenie działań profilaktyczno-edukacyjnych w tym zakresie. Dlatego też funkcjo-

Spalanie odpadów jest nielegalne i szkodliwe dla zdrowia. Najczęściej spalane są stare meble, opakowania z tworzyw sztucznych, butelki plastikowe, kartony i folie. Jest to dość powszechny proceder, który w myśl Ustawy o odpadach jest wykroczeniem zagrożonym karą aresztu lub grzywny.

nariusze Straży Miejskiej podczas kontroli będą informowali o szkodliwości spalania odpadów i wręczali opracowaną przez Krakowski Alarm Smogowy ulotkę dotyczącą tej problematyki.



Zwracamy się również z prośbą do mieszkańców gminy Skawina o zgłaszanie do Straży Miejskiej pod numer tel.: 12 276 29 73, tel. kom.: 604 099 141, 604 099 142 przypadków spalania odpadów. Zapewniamy, że wobec każdego zgłoszonego przypadku zostanie przeprowadzona interwencja funkcjonariuszy Straży Miejskiej.

Informacja o stopniu zanieczyszczenia powietrza

Z uwagi na trwający okres zimowy i występujące w ostatnim czasie przekroczenia obowiązujących norm zanieczyszczeń w powietrzu Burmistrz Miasta i Gminy Skawina w ślad za pismem Wicemarszałka Województwa Małopolskiego Wojciecha Kozaka przypomina mieszkańcom Gminy Skawina o funkcjonującej na terenie województwa małopolskiego procedurze informowania mieszkańców o ryzyku przekroczenia poziomów dopuszczalnych i alarmowych, której celem jest zmniejszenie ryzyka wystąpienia przekroczeń oraz ograniczenie skutków i czasu ich trwania.

Przy współpracy służb Wojewody, Małopolskiego Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska i Marszałka Województwa Małopolskiego wprowadzono trzy stopnie zagrożenia zanieczyszczeniem powietrza:

- I – stopień zagrożenia o charakterze informacyjnym (**kod żółty**),
- II – stopień o charakterze informacyjno-ostrzegawczym (**kod pomarańczowy**),
- III – stopień o charakterze informacyjno-ostrzegawczym i nakazowym (**kod czerwony**).

Informacje o zagrożeniu zamieszczane są na stronie internetowej <http://powietrze.malopolska.pl/prognozy/>, jak również na naszej stronie w postaci „bużki” www.gminaskawina.pl.

Zanieczyszczenie powietrza pyłem zawieszonym i benzo(a)pirenem przyczynia się do:

- ❖ chorób układu oddechowego: astmy, raka płuc, przewlekłej obturacyjnej choroby płuc, częstych infekcji dróg oddechowych,
- ❖ chorób układu krwionośnego: zawału serca, nadciśnienia tętniczego, choroby niedokrwiennej serca, zaburzenia rytmu serca, niewydolności serca,
- ❖ chorób układu nerwowego: problemów z pamięcią i koncentracją, stanów depresyjnych, zmian anatomicznych w mózgu, choroby Alzheimera, przyspieszonego starzenia się układu nerwowego, udaru mózgu,
- ❖ chorób układu rozrodczego: bezpłodności, przedwczesnego porodu, obumarcia płodu.

Zanieczyszczone powietrze ma również negatywny wpływ na płód. Prowadzone w Krakowie badania zespołu prof. Wiesława Jędrychowskiego z Collegium Medicum Uni-

wersytetu Jagiellońskiego dowodzą, że kobiety, które podczas ciąży oddychały powietrzem o wysokim stężeniu benzo(a)pirenu rodzą dzieci o niższym wzroście, z mniejszą wagą urodzeniową, o mniejszym obwodzie głowy i niższym ilorazie inteligencji. Dzieci te są mniej odporne na infekcje w wieku późniejszym.

Zapraszamy również mieszkańców do zapoznania się z ogólnodostępnymi mobilnymi aplikacjami, np. „Jakość powietrza w Polsce”. Można tu ustawić dowolną stację lub automatycznie najbliższą. Aplikacja została stworzona w ramach inicjatywy Ministerstwa Administracji i Cyfryzacji we współpracy z Telewizją Polską RSO (Regionalny System Ostrzegania) – umożliwia ona dostęp do komunikatów, generowanych przez Wojewódzkie Centrum Zarządzania Kryzysowego <https://mac.gov.pl/regionalny-system-ostrzegania-rso>. Informuje o wszystkich możliwych zagrożeniach, a także kolizjach drogowych.

„Rodzinna i aktywna proekologiczna edukacja mieszkańców Gminy Skawina”



czyli edukacja ekologiczna w gminie SKAWINA

W okresie od maja do września realizowany był program pn. „Rodzinna i aktywna proekologiczna edukacja mieszkańców Gminy Skawina” współfinansowany ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie.

- ◆ Przygotowaliśmy 10 kącików ekologicznych.
- ◆ Przeprowadziliśmy 3 ecoquesty.

Program podzielony został na dwa bloki, w ramach których zorganizowane były konkursy i wydarzenia dla najmłodszych mieszkańców.

Ogłosiliśmy konkursy w przedszkolach i szkołach. Na wstępie wyłoniono koordynatorów odpowiedzialnych za przebieg konkursów w każdej zgłoszonej placówce.

Dla dzieci w wieku przedszkolnym 3-6 lat odbyły się konkursy:

- ❖ „Czyste powietrze” – konkurs plastyczny, w którym dzieci na mapie miasta/swojej okolicy wskazują gdzie chciałby więcej zieleni;
- ❖ „Segregacja rewelacja” – konkurs polegał na wykonaniu pracy pt. „Plac zabaw moich marzeń”. Były to prace architektoniczne z materiałów z odzysku.

Przy ocenie prac dzieci przedszkolnych, a były to prace zbiorowe, szczególny nacisk położono na samodzielność i różnorodność zastosowanych technik plastycznych.

W przypadku przedszkoli i oddziałów nagrody były grupowe. Za zajęcie pierwszego miejsca grupy młodszego otrzymały Maty – sortujemy odpady, a grupy starsze Maszyny wiatrowe. Za zajęcie drugiego miejsca dzieci z grupy młodszej otrzymały grę planszową – Sortowanie odpadów, dzieci starsze, z kolei grę magnetyczną Segregujemy odpady. Za trzecie miejsce można było otrzymać gry planszowe.

Dla dzieci w wieku szkolnych konkurs był przeprowadzony w trzech głównych tematach:

- ❖ Ekodom – konkurs polegający na wykonaniu komiksu nt. ograniczania niskiej emisji.
- ❖ Segregacja – rewelacja konkursu polegający na wykonaniu przedmiotów użytkowych z odpadów.
- ❖ Ekofilmowanie – nakręcenie trzyminutowego filmu przedstawiającego temat segregacji śmieci.

W szkołach prace były wykonywane indywidualnie. We wszystkich przypadkach prace były oznaczone specjalnym kodem znanym koordynatorom poszczególnych placówek. Wszystkie nagrody, które otrzymały dzieci, spełniały dwa kryteria: były ekologiczne i edukacyjne! Laureat pierwsze miejsca otrzymał mikroskop wraz z podstawowym zestawem preparatów mikroskopowych, nagrodą za zajęcie drugiego miejsca był teleskop, natomiast za miejsce trzecie lornetka.

Drugim elementem programu była Organizacja kącików ekologicznych dla dzieci na festynach, piknikach, happeningach. Towarzyszyły one dziesięciu wydarzeniom na terenie naszej gminy. Głównymi elementami w zielonych kącikach ekologicznych było kino dla dzieci napędzane rowerami elektrycznymi. Zachęcano rodziców do pedalowania, w ten sposób wytwarzano energię elektryczką, która napędzała kino. Efekt: dzieci mogły oglądać bajki promujące idee jak żyć „eko”. Instalacja była również wspomagana

zasilaniem przy wykorzystaniu modułu fotowoltaicznego. To nie koniec atrakcji, były też ekoMemory, instrumenty wykonane ze śmieci (czyli powstały na drodze recyklingu) i dużo, dużo dobrej zabawy!

Kolejnym elementem była organizacja trzech wydarzeń pn. „Rowe rowe poznawanie przyrody”, które miały charakter questów (czytaj na stronie 10 i 11).

„Każdy WAT na wagę złota II – czyli małopolskie dzieci i młodzież uczą się, jak efektywnie oszczędzać energię w szkole” to kolejny projekt, do którego przystąpiliśmy, angażując 13 gminnych szkół

Projekt jest organizowany przez Stowarzyszenie Gmin Polska Sieć „Energie Cités” we współpracy z Wojewódzkim Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie i będzie realizowany przez dwa lata w jedenastu szkołach podstawowych i dwóch gimnazjach w naszej gminie. W każdej placówce zostanie wyłoniony kilkuosobowy zespół d/s energii wraz z koordynatorem. Jego zadaniem będzie ocena energetyczna szkoły przy użyciu dostarczonych materiałów edukacyjnych.

Planowane rezultaty projektu to:

- ❖ Aktywizowanie dzieci i młodzieży z małopolskich gmin w zakresie wdrażania w swoich szkołach działań na rzecz oszczędności energii i ochrony klimatu oraz

ich przystąpienie do europejskiej proekologicznej sieci 50/50;

- ❖ wypromowanie wśród dzieci i młodzieży oraz władz i społeczności lokalnych małopolskich gmin metodologii „50/50” pozwalającej na uzyskanie średnio ok. 8% redukcji rocznego zużycia energii w szkołach oraz stanowiącej model proekologicznych zachowań, przyczyniających się do realizacji strategii zrównoważonego rozwoju.

Celem projektu jest ograniczenie zużycia energii w szkołach poprzez wdrożenie innowacyjnej metodologii 50/50 zakładającej aktywne zaangażowanie uczniów w proces zarządzania energią i uczącej ich proekologicznych zachowań. Efektem programu będzie redukcja zużycia energii w szkołach oraz osiągnięcie związanych z tym oszczędności finansowych, które są równo dzielone pomiędzy gminę a szkołę. Jak zobaczyć te oszczędności? Model został już sprawdzony w poprzednich edycjach w całej Europie – uczniowie otrzymują zaoszczędzone pieniądze i wraz z nauczycielami decydują na co je przeznaczyć.

Program będzie trwał dwa lata z możliwością przedłużenia, jeśli młodzież będzie zadowolona i chętna do współpracy.

Projekt jest współfinansowany ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie.



Fot. Wydział Rozwoju i Strategii



Edukacja, praca, przyszłość II Targi Przedsiębiorczości Skawina 2016

Wydarzenie zgromadziło 5 października w Zespole Szkół Techniczno-Ekonomicznych w Skawinie w jednym czasie: władze samorządowe, przedsiębiorców, uczniów poszukujących swojej drogi zawodowej oraz instytucje wspierające rozwój firm.

Targi otworzył II Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina – Tomasz Ożóg. Wśród zaproszonych gości znaleźli się m.in.: Wicewojewoda Małopolski – Piotr Ćwik, Starosta Powiatu Krakowskiego – Józef Krzyworzecka, Wicestarosta Powiatu Krakowskiego – Wojciech Pałka, Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina – Norbert Rzepisko, Przewodniczący Rady Miejskiej w Skawinie – Witold Grabiec, Przewodnicząca Komisji Edukacji Publicznej – Janina Grela, Dyrektor Urzędu Pracy Powiatu Krakowskiego – Dorota Niemiec, Kierownik Wydziału Edukacji Starostwa Powiatowego – Lidia Pycińska, dyrektorzy placówek oświatowych z terenu powiatu krakowskiego oraz przedstawiciele przedsiębiorców.

Po oficjalnych przemowach przeszedł czas na szkolenia, wykłady i prezentacje. W pierwszej części wizję na temat przyszłości szkolnictwa zawodowego przedstawiła Dyrektor Wydziału Strategii Edukacyjnej i Pragmatyki Zawodowej Kuratorium Oświaty w Krakowie – Wanda Brześcińska. Edyta Łydka – Zastępca Dyrektora Małopolskiego Centrum Przedsiębiorczości i Kinga Paciorek

– Kierownik Biura LGD Blisko Krakowa opowiedziały o możliwościach wsparcia finansowego, dzięki programom ukierunkowanym na rozwój przedsiębiorstw.

Nie zabrakło prezentacji Zespół Szkół Techniczno-Ekonomicznych ze Skawiny oraz Zespół Szkół Rolnicze Centrum Kształcenia Ustawicznego z Czernichowa. Obie placówki miło zaskoczyły przedsiębiorców, wręczając przedstawicielom firm, które ściśle z nimi współpracują, specjalne podziękowania i drobne upominki. Pojawiła się również niespodzianka w formie występu artystycznego jednego z uczniów ZST-E. Wojciech Góralczyk zagrał na akordeonie „Taniec Węgierski” i „Czardasza”. Podobnie, jak w ubiegłym roku, odbyły się zajęcia z zakresu orientacji i poradnictwa zawodowego. Warsztaty zatytułowane „Poznaj swoją osobowość zawodową” prowadzili profesjonalni doradcy z Urzędu Pracy Powiatu Krakowskiego.

Krótką statystyką:

- ❖ Z warsztatów skorzystało ponad 400 uczniów klas trzecich gim-

nazjum z terenu Gminy Skawina, a także 6 klas maturalnych z ZSTE;

- ❖ Podczas targów zaprezentowało się 16 firm ze Skawiny, Krakowa i okolic;
- ❖ Oprócz firm swoją ofertę przedstawiła Lokalna Grupa Działania „Blisko Krakowa”, która w perspektywie najbliższego czasu rozdysponowywać będzie środki finansowe w ramach programu „LEADER” – rozwój lokalny kierowany przez społeczność (RLKS) wspierany ze środków Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich – Program Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 (PROW 2014-2020).

Była to doskonała okazja, by poznać ich profile działalności oraz dowiedzieć się możliwości zatrudnienia. Przedsiębiorcy mieli z kolei możliwość skorzystania z indywidualnych porad nt. dofinansowania rozwoju swojej działalności. Do swoich punktów zapraszali: Główny Punkt Informacyjny Funduszy Europejskich w Krakowie, Urząd Pracy Powiatu Krakowskiego i Wojewódzki Urząd Pracy. „II Targi Przedsiębiorczości – Skawina 2016” stały się niewątpliwie wydarzeniem sprzyjającym współpracy młodzieży, szkół zawodowych, władz samorządowych, przedsiębiorstw, Urzędu Pracy i innych instytucji. Mamy nadzieję, że będą one dodatkowym impulsem do wspólnego działania w drodze rozwoju przedsiębiorczości.



Remonty dróg gminnych

Wykonano powierzchniowe utwardzenie nawierzchni na niżej wymienionych drogach na terenie Miasta Skawina:

- Skawina, ul. Kopernika boczna – pow. 226 m²;

Wykonano powierzchniowe utwardzenie nawierzchni na niżej wymienionych drogach na terenie Gminy Skawina:

- Borek Szlachecki – droga na działce nr 752 – pow. 380 m²;
- Gołuchowice – droga na działce nr 99 – pow. 181 m²;
- Grabie – pętla autobusowa na działce nr 83 – pow. 710 m²;
- Jurczyce – droga gminna publiczna nr 601216K – pow. 210 m²;
- Jurczyce – droga gminna publiczna nr 601209K – pow. 217 m²;
- Kopanka – droga gminna publiczna nr 601201K – pow. 332 m²;
- Krzęcin – droga gminna publiczna nr 601056K – pow. 455 m²;
- Ochodza – droga na działce nr 243 – pow. 245 m²;
- Ochodza – droga na działce nr 190 – pow. 75 m²;
- Pozowice – droga na działce nr 469 – pow. 138 m²;
- Radziszów, ul. Zimnowiec – pow. 362 m²;
- Wielkie Drogi – droga na działce nr 520 – pow. 411 m²;
- Wielkie Drogi – droga na działce nr 847 – pow. 350 m²;
- Wielkie Drogi – droga gminna publiczna nr 60151K – pow. 967 m²;
- Wola Radziszowska – droga gminna publiczna nr 601187K – pow. 337 m²;
- Wola Radziszowska – droga na działce nr 1576 – pow. 203 m²;
- Wola Radziszowska – droga

gminna publiczna nr 601184K – pow. 461 m²;

- Wola Radziszowska – droga gminna publiczna nr 601186K – pow. 606 m².

Wykonano nawierzchnię z asfaltobetonu lub nakładkę na istniejącej nawierzchni na terenie Miasta Skawina:

- Skawina, ul. Bukowska – pow. 1960 m²;
- Skawina, ul. Łanowa – pow. 648 m²;
- Skawina, ul. Przemysłowa – pow. 429 m².

Wykonano nawierzchnię z asfaltobetonu lub nakładkę na istniejącej nawierzchni na terenie Gminy Skawina:

- Borek Szlachecki – droga na działce nr 752 – pow. 288 m²;
- Facimiech – droga gminna publiczna nr 601011K – pow. 154 m²;
- Facimiech – droga na działce nr 647 – pow. 140 m²;
- Grabie – droga gminna publiczna nr 601020K – pow. 840 m²;
- Jaśkowice – droga gminna publiczna nr 601033K – pow. 1110 m²;
- Krzęcin – droga gminna publiczna nr 601054K – pow. 532 m²;
- Rzozów – droga gminna publiczna nr 601143K – pow. 216 m²;
- Zelczyna – droga gminna publiczna nr 601044K – pow. 716 m²;
- Zelczyna – droga gminna publiczna nr 601042K – pow. 132 m².

Wartość prac zgodnie z umową nr ZP.271.10.IGK.2016 z dnia 3 czerwca 2016 roku oraz Aneks nr 1/2016 z dnia 3 października 2016 r. do w/w umowy wyniosła: **824 302,10 zł brutto**.

Remont drogi gminnej na działce o nr ew. 567 w miejscowości Ochodza stanowiącej dojazd do pól uprawnych wsi

Naprawa zniszczonej nawierzchni drogi poprzez wykonanie wzmocnienia podbudowy drogi z kruszywa łamanego, wykonanie nawierzchni w technologii powierzchniowego utwardzenia nawierzchni w dwóch warstwach oraz uzupełnienie poboczy tłucznem kamiennym. Dodatkowo dokonano naprawy istniejącego rowu odwadniającego oraz wymiany przepustów rurowych pod zjazdami. Szczegółowy zakres prac:

Nawierzchnia:

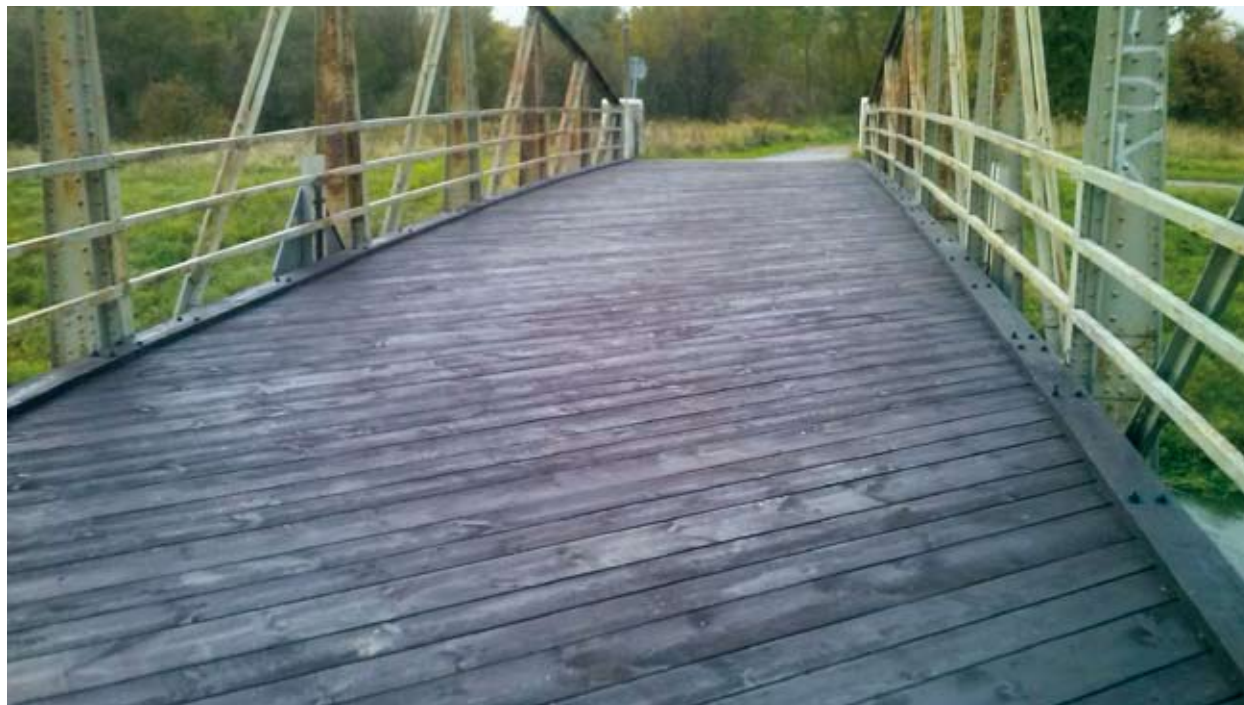
Powierzchniowe utwardzenie nawierzchni;



Fot. Wydział Gospodarki Komunalnej

Długość odcinka drogi: 0,2 km;
Powierzchnia łączna nawierzchni: 625,74 m²;
Szerokość nawierzchni: 3,00 m;
Pobocza: 2 x 0,30 m;
Umocnienie rowu korytkami betonowymi: 163 mb.

Wartość prac zgodnie z umową nr ZP.271.II.76.GK.2016 z dnia 23 września 2016 roku wyniosła: **141 729,36 zł brutto**, w tym dofinansowanie z Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego w wysokości **30 000,00 zł brutto**.



Fot. Wydział Gospodarki Komunalnej

Remont mostu w Borku Szlacheckim

Prace remontowe miały na celu powstrzymanie degradacji obiektu oraz przywrócenie walorów użytkowych i odpowiednich parametrów bezpieczeństwa dla użytkowników.

Remont obiektu obejmował:

- wymianę elementów drewnia-

nych krawężnika z desek szer. 20 cm na całą długość mostu po obu stronach;

- wymianę elementów drewnianych podestu – podkład górny z desek szer. 25 cm;
- wymianę podkładu drewnianego, podkład dolny – z krawędziaków 160 mm x 180 mm;
- impregnację grzybobójczą drewna metodą smarowania (prepara-

tami solowymi), 2-krotna;

- malowanie powierzchni drewnianych, 2-krotnie;
- zabezpieczenie antykorozyjne powierzchni stalowych półek dźwigarów.

Wartość prac zgodnie z umową nr ZP.271.II.79.GK.2016 z dnia 3 października 2016 roku wyniosła: **151 206,86 zł brutto.**

Budżety osiedlowe

Osiedle nr 1 Przemysłowe – przyznana kwota 56 220,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Zakup i montaż ławki na przystanek przy ul. Energetyków w Skawinie;
2. Zakup i montaż zestawu zabawowego na plac zabaw na osiedlu Awaryjnym;
3. Zakup i montaż zestawu zabawowego na plac zabaw przy ul. Hutników;
4. Zakup i montaż tablicy informacyjnej – ul. Podbory w Skawinie.

Osiedle nr 2 Stare Miasto – przyznana kwota 44 720,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Zakup i montaż 2 szt. tablic informacyjnych – w rejonie skrzyżowania ul. Popiełuszki i Korabnickiej oraz przy ul. Żwirki i Wigury w rejonie wjazdu na parking przy Parku Miejskim;
2. Zakup i montaż koszy na odpady na terenie osiedla;
3. Wykonanie remontu chodnika przy ul. Kilińskiego w Skawinie.



Fot. M. Turkawska

Osiedle nr 3 Kościuszki – przyznana kwota 52 540,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Zakup i montaż ławek na terenie osiedla;
2. Zakup i montaż koszy na odpady na terenie osiedla;
3. Remont chodnika w rejonie bloku Szkolna 4.

Osiedle nr 4 Ogrody – przyznana kwota 70 480,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Remont placu zabaw w parku Jana Pawła II;
2. Zakup i montaż 2 szt. gablot informacyjnych – ul. 29-go listopada w rejonie schodów od ul. Wesołej oraz przy bloku Słoneczna 13;
3. Zakup i montaż ławek na terenie osiedla.

Osiedle nr 5 Korabniki – przyznana kwota 75 080,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Dofinansowanie wykonania instalacji grzewczej oraz zakup rolety antywłamaniowej – pomieszczenie przeznaczone na siedzibę Zarządu Osiedla w budynku Remizy OSP Skawina II;
2. Zakup i montaż ławek na terenie osiedla;
3. Zakup i montaż 2 szt. gablot informacyjnych – przy SP nr 1 i przy budynku Remizy OSP Skawina II;
4. Zakup i montaż tablicy informacyjnej – przy ul. Sadowej w rejonie skrzyżowania z ul. Kopernika;
5. Zakup i montaż urządzeń siłowni na placu zabaw przy ul. Wyspiańskiego;
6. Zakup i montaż urządzeń zabawowych na plac zabaw przy ul. Wyspiańskiego;
7. Wykonanie ogrodzenia „Pomnika Pamięci” przy ul. Leśnej wraz z utwardzeniem terenu;

8. Naprawa ogrodzenia placu zabaw przy ul. Wyspiańskiego.

Osiedle nr 6 Bukowskie – przyznana kwota 51 620,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Zakup i montaż urządzeń zabawowych i siłowni zewnętrznej na placu zabaw przy ul. Witosa;
2. Zakup i montaż 3 szt. tablic informacyjnych – przy ul. Bukowskiej w rejonie posesji 53, przy ul. Jana Pawła II w rejonie posesji 75, przy bloku Bukowska 12 od strony ul. Witosa;
3. Wykonanie nakładki asfaltowej na parking przed blokiem Bukowska 11.

Osiedle nr 7 Samborek – przyznana kwota 53 920,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Remont Domu Ludowego i jego ogrodzenia – ul. Wojska Polskiego 13;
2. Zakup i montaż 3 szt. tablic informacyjnych – ul. Tyniecka boczna dz. 655/1, ul. Podgórk naprzeciwko nr 12 i ul. Piastowska przy wiacie przystankowej;
3. Zakup krzeseł na wyposażenie Domu Ludowego.

Osiedle nr 8 Rzepnik – przyznana kwota 49 780,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Zakup i montaż 5 szt. tablic informacyjnych – ul. Torowa przy dz. 1716/2, ul. Jagielnia przy dz. 2562/5, ul. Przemysłowa na dz. 1504/20, ul. Studzińskiego na dz. 1416/77, ul. Torowa przy dz. 1426/5;
2. Zakup i montaż 2 szt. kamer do monitoringu.

Osiedle nr 9 Radziszowskie – przyznana kwota 45 640,00 zł

Z budżetu osiedlowego sfinansowano poniższe zadania:

1. Modernizacja placu zabaw przy ul. Armii Krajowej;
2. Zakup i montaż wiaty na przystanku autobusowym przy ul. Radziszowskiej w rejonie ZWiK;
3. Zakup i montaż 1 szt. kamery do monitoringu.

Zadania realizowane w ramach Inicjatyw Samorządowych z Powiatem Krakowskim

1. Budowa chodnika przy ul. Granicznej w Skawinie – DP nr 2204K.
2. Wykonanie dokumentacji technicznej na budowę chodnika wraz z odwodnieniem w ciągu DP 2174K – ul. Leśna w Skawinie.
3. Modernizacja chodnika w ciągu DP nr 1940K – ul. Żwirki i Wigury oraz ul. Radziszowska w Skawinie.
4. Modernizacja DP nr 1940K ul. Podlesie w Radziszowie oraz DP 2163K – ul. Ks. J. Popiełuszki w Skawinie.
5. Budowa chodnika w ciągu DP nr 2178K w m. Kopanka.
6. Wykonanie dokumentacji technicznej na budowę chodnika wraz z odwodnieniem w ciągu DP 2171K w m. Krzęcin.
7. Przebudowa DP 1940K ul. Zадworze w Radziszowie na odcinku od ul. Jana Pawła II do istniejącego chodnika przy ul. Zadworze.
8. Modernizacja chodnika w ciągu DP 2178K – ul. Podbory w Skawinie.
9. Przebudowa DP nr 2202K – ul. Energetyków w Skawinie.
10. Wykonanie dokumentacji technicznej na budowę chodnika przy DP nr 1939K w Borku Szlacheckim.
11. Przebudowa DP 2178K Ochodza – Kopanka – Skawina.
12. Modernizacja drogi powiatowej nr 1786K relacji Wola Radziszowska – Leńcze oraz 1939K relacji Borek Szlachecki – Rzozów – Wola Radziszowska.

Zmiany organizacyjne w Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie

7 września Zarządzeniem nr 175.2016 został wprowadzony nowy Regulamin Organizacyjny, na podstawie którego szereg komórek Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie zmieniło zakres kompetencji i siedzibę.

Niektóre wydziały zmieniły nie tylko swoją lokalizację, ale też zakres kompetencji. Jednym z przykładów jest nowo powstały **Wydział Gospodarki Komunalnej**, który został wydzielony z funkcjonujących dotychczas dwóch wydziałów: Inwestycji i Gospodarki Komunalnej oraz Rolnictwa i Ochrony Środowiska. Porządek w zakresie planowanych i prowadzonych inwestycji, przygotowanie dokumentacji projektowej oraz realizacja inwestycji to podstawowe kompetencje **Wydziału Inwestycji**. Z kolei bieżące utrzymanie gminnych dróg, chodników oraz nieruchomości, konserwacja obiektów mostowych, zagospodarowanie zieleni miejskiej to między innymi kompetencje nowo powstałego Wydziału Gospodarki Komunalnej.

Kolejna zmiana dotyczy dotychczas funkcjonującego Zespołu ds. pozyskiwania środków zewnętrznych. Dziś już nie tylko pozyskiwanie środków zewnętrznych, ale i harmonijny rozwój – w zgodzie z zapisami przyjętej w 2015 r. „Strategii rozwoju Gminy Skawina” – jest dla nas priorytetem, dlatego też w nowej strukturze Urzędu utworzony został **Wydział Rozwoju i Strategii**, którego zakres kompetencji obejmuje między innymi: opracowanie koncepcji rewitalizacji terenów miasta i gminy Skawina, kwestie związane z odnawialnymi źródłami energii i przeciwdziałaniem niskiej emisji, monitorowanie jakości usług publicznych, przygotowywanie koncepcji planowanych zadań inwestycyjnych oraz zarządzanie mobilnością.

Po przeanalizowaniu dotychczasowych kompetencji Wydziału Ra-

chunkowości, Wydziału Podatków i Opłat oraz Zespołu ds. Finansów i Budżetu podjęta została decyzja o scaleniu tych struktur w Wydział Finansowy z dodatkowym podziałem na dwa referaty: Referat Podatków i Opłat (w tym m.in. opłaty za wywóz odpadów) oraz Referat Budżetu.

Założenia przyjęte w „Strategii Rozwiązywania Problemów Społecznych na lata 2016-2022” – w tym przede wszystkim cel strategiczny pn.: skuteczna polityka prorodzinna – podyktowały konieczność utworzenia Biura ds. Rodziny, mającego głównie za zadanie koordynowanie wszystkich działań podejmowanych na rzecz rodziny w Gminie Skawina (w jego skład wchodzi Centrum Wspierania Rodziny w Skawinie).

Wszystkie zmiany, w tym między innymi opisane powyżej – pozwolą na jeszcze efektywniejsze wykorzystanie przestrzeni dostępnej w obecnej siedzibie Urzędu, a przede wszystkim dostosują świadczone na rzecz mieszkańców usługi do jak najlepszych standardów i kierunków rozwoju Gminy Skawina.

**Przypominamy również
o zmienionych
1 stycznia 2016 r.
godzinach pracy Urzędu
Miasta i Gminy w Skawinie:**

**poniedziałek 8.00–17.00
wtorek-czwartek 7.30–15.30
piątek 7.30–14.30**

**AKTUALNY WYKAZ
WYDZIAŁÓW
i PRACOWNIKÓW
znajduje się na stronie
www.gminaskawina.pl
po prawej stronie w zakładce
„Załatw sprawę w urzędzie”.**

Wzmacniamy KOMPETENCJE

Gmina Skawina wspólnie z Miastem Kraków oraz gminami: Biskupice, Zabierzów, Jordanów i Libiąż otrzymała dofinansowanie na realizację projektu pn. „Doskonalenie jakości usług administracyjnych istotnych dla prowadzenia działalności gospodarczej świadczonych w gminach Kraków, Biskupice, Skawina, Zabierzów, Jordanów i Libiąż”, w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój na lata 2014-2020 współfinansowanego z Europejskiego Funduszu Społecznego.

Projekt ma na celu doskonalenie kompetencji kadr JST w celu poprawy efektywności zarządzania usługami dziedzinowymi w obszarze zarządzania nieruchomościami oraz podatków i opłat. W ramach projektu planowany jest również zakup dodatkowej funkcjonalności dla Systemu Informacji Przestrzennej umożliwiającej pozyskanie przez przedsiębiorców informacji o możliwości najmu i/lub zakupu nieruchomości.



Fundusze Europejskie
Wiedza Edukacja Rozwój

Unia Europejska
Europejski Fundusz Społeczny



e-administracja – Cyfrowa Skawina

Gmina Skawina otrzymała dofinansowanie z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach poddziałania 2.1.1 Elektroniczna administracja Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014–2020 (RPO WM) na realizację projektu pn. „Budowa systemu przyjaznych, efektywnych i kompleksowych e-usług samorządowych w Gminie Skawina”.



Celem ogólnym projektu jest rozwój elektronicznej administracji w gminie Skawina w zakresie elektronicznej administracji oraz udostępnienia usług elektronicznych poprzez budowę przyjaznych dla mieszkańców, przedsiębiorców, organizacji i administracji samorządowej narzędzi. Celem bezpośrednim projektu jest zapewnienie klientom Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie dostępu do szerokiego zakresu wysokiej jakości i prostych w obsłudze usług publicznych świadczonych drogą elektroniczną. Przedmiotem projektu jest uruchomienie świadczenia drogą elektroniczną usług publicznych skierowanych dla obywateli (A2C), biznesu (A2B) i administracji (A2A) oraz wdrożenie rozwiązań informatycznych, które będą służyć cyfryzacji procesów i procedur administracyjnych. W ramach projektu nastąpi:

ELEKTRONIZACJA PROCESU PROWADZENIA DIALOGU SPOŁECZNEGO

W ramach zadania uruchomiony zostanie system teleinformatyczny –

elektronicznego dialogu społecznego w tym Subregionalny System Analiz Samorządowych.

URUCHOMIENIE SYSTEMU KOMUNIKACJI MOBILNEJ

System komunikacji mobilnej umożliwi otrzymywanie przez użytkowników szerokiego zakresu informacji niezależnie od miejsca pobytu i wykorzystywanych urządzeń.

URUCHOMIENIE E-USŁUG FINANSOWYCH

Portal informacyjno-płatniczy dla klientów Urzędu (mieszkańców i przedsiębiorców) będzie stanowił portal dostępu do informacji o zobowiązaniach podatkowych oraz oferował możliwość zapłaty tych zobowiązań. Portal będzie zintegrowany z systemami wykorzystywanymi w Urzędzie oraz systemami innych instytucji (platforma ePUAP, systemy bankowości elektronicznej). W ramach portalu będzie możliwe składanie elektronicznych formularzy, otrzymywanie elektronicznych decyzji i postanowień, otrzymywa-

nie spersonalizowanych informacji o wysokości zobowiązań, kierowanie upomnień o braku płatności, realizację płatności, automatyczne naliczanie odsetek, przypominanie o zbliżających się terminach płatności, informowanie o zobowiązaniach przeterminowanych, naliczonych odsetkach i kosztach upomnień oraz o wszczęciu egzekucji. Usługi będą skierowane do podatników poszczególnych podatków lokalnych i opłat zgodnie z właściwymi przepisami prawa.

URUCHOMIENIE SYSTEMU OBIEGU DOKUMENTÓW

W ramach działania nastąpi instalacja, konfiguracja, testowanie i uruchomienie systemu obiegu dokumentów w Urzędzie Miasta i Gminy w Skawinie. W ramach EOD zostaną zastosowane moduły usprawniające obieg dokumentów i informacji wewnątrz urzędu mające wpływ na szybkość załatwiania sprawy przez klienta.

WDROŻENIE E-USŁUG PUBLICZNYCH DLA URZĘDU

W ramach działania zostaną przygotowane ustandaryzowane projekty dokumentów niezbędnych przy świadczeniu usług publicznych drogą elektroniczną, np. zezwolenie na usunięcie drzew i krzewów, zezwolenie na lokalizację (budowę) zjazdu z drogi publicznej, wydanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach, wypisy i wyrzysy z miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, zaświadczenie o figurowaniu lub niefigurowaniu w ewidencji podatników, zezwolenie na korzystanie z dróg w sposób szczególny.



Fundusze

dla jednostek OSP

z Gminy Skawina

W roku 2016 gmina Skawina zrealizowała trzy programy dofinansowujące jednostki OSP. Fundusze pozyskano w ramach konkursu: „Małopolskie Remizy 2016”, „Bezpieczna Małopolska 2016” oraz „Bezpieczny Strażak 2016”.

88 jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych oraz Grupa Poszukiwawczo-Ratownicza z 27 gmin z powiatów: krakowskiego, miechowskiego, proszowickiego i wielickiego w sierpniu odebrało umowy potwierdzające przyznanie dofinansowania na remonty remiz i ich wyposażenie. Środki dotacji pochodzą z dwóch konkursów organizowanych przez Urząd Marszałkowski – „Małopolskie Remizy 2016” oraz „Bezpieczna Małopolska 2016”. W sumie w 2016 roku z budżetu województwa do małopolskich OSP trafił niemal 3,4 mln zł.

W ramach konkursu „Małopolskie Remizy” dofinansowana została budowa budynku OSP w Facimiechu. Powstał budynek w stanie surowym, otwartym. Wykonano następujące prace: ściany, konstrukcje żelbetowe, izolacje ścian, kanalizację sanitarną, więźbę dachową wraz z pokryciem dachu oraz fundamenty pod schody zewnętrzne.

W ramach konkursu „Bezpieczna Małopolska” oraz „Bezpieczny Strażak” dofinansowano zakup odzieży ochronnej dla jednostek OSP z terenu gminy Skawina. Ubrania ochronne otrzymały jednostki z: Kopanki, Rzozowa, Wielkich Dróg, Radziszowa, Jaśkowic oraz Woli Radziszowskiej. Łączna kwota przyznanej dotacji w ramach konkursów strażackich wyniosła 62 351,34 zł. Cieszymy się, że udało nam się pozyskać w 2016 r. tak znaczną kwotę na wsparcie działalności OSP. Poprawa stanu specjalistycznego wyposażenia służb ratowniczych to jeden z kierunków interwencji określonych w strategii Rozwoju Gminy – mówi Mateusz Mlost, Zastępca Kierownika Wydziału.

Fundusze w ramach konkursu „Małopolskie Remizy 2016”

W ramach konkursu „Małopolskie Remizy 2016” organizowanego przez Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego gmina Skawina złożyła w marcu 2016 r. wniosek o dofinansowanie zadania pn. „Budowa budynku OSP w Facimiechu – etap II”. W kwietniu 2016 r. Sejmik Województwa Małopolskiego podjął uchwałę w sprawie pomocy finansowej dla gmin na realizację prac budowlano-

no-remontowych w remizach strażackich z terenu województwa małopolskiego. Na mocy uchwały gmina Skawina otrzymała dotację w wysokości 37 828,00 zł. Dzięki otrzymanej dotacji będzie możliwe rozpoczęcie kolejnego etapu budowy budynku OSP w Facimiechu. W ramach drugiego etapu prac zostaną wykonane: ściany, konstrukcje żelbetowe, izolacje ścian, kanalizacja sanitarna, więźba dachowa wraz z pokryciem dachu oraz fundamenty pod schody zewnętrzne.

Fundusze w ramach konkursu „Bezpieczna Małopolska 2016”

W ramach konkursu „Bezpieczna Małopolska 2016” ogłoszonego przez Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego gmina Skawina złożyła w marcu 2016 r. wniosek o dofinansowanie zakupu odzieży ochronnej dla jednostek OSP z terenu Gminy Skawina. Na mocy uchwały z dnia 12 maja 2016 r. Gmina Skawina otrzymała dofinansowanie w wysokości 15 750,00 zł. W ramach przyznanych środków zakupiona została odzież ochronna dla jednostek OSP w Kopance, Rzozowie oraz Wielkich Drogach.

Fundusze w ramach programu „Bezpieczny Strażak 2016”

W ramach programu „Zapobieganie poważnym awariom i likwidacja ich skutków dla Środowiska – Bezpieczny Strażak” gmina Skawina złożyła w marcu 2016 r. wniosek o dofinansowanie projektu pn. „Wyposażenie w odzież ochronną jednostek OSP w Radziszowie, Jaśkowicach oraz Woli Radziszowskiej”. W dniu 25 maja 2016 r. uchwałą Zarządu gmina Skawina otrzymała dotację w wysokości 8 773,34 zł. Otrzymane środki pozwolą na zakup 3 kompletów odzieży ochronnej dla strażaków z jednostek OSP w Radziszowie, Jaśkowicach oraz Woli Radziszowskiej.



MAŁOPOLSKA

REALIZACJA PROGRAMU

„Mieszkanie Plus” w Skawinie

12 października w Katowicach, podczas inauguracji rządowego programu „Mieszkanie Plus” przez Premier Beatę Szydło nastąpiło oficjalne podpisanie listów intencyjnych potwierdzające przystąpienie do programu wytypowanych samorządów z terenu całej Polski. Jednym z sygnatariuszy był Burmistrz Miasta i Gminy Skawina Paweł Kolasa.

13 października z inicjatywy Wicewojewody Małopolski Piotra Ćwika, Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Pawła Kolasy oraz Zastępcy Burmistrza Norbert Rzepisko odbyła się w Skawinie konferencja prasowa, przybliżająca mieszkańcom naszej gminy i całej Małopolski szczegóły dotyczące „Mieszkanie Plus”.

Lokalizacje miejsc, gdzie zostaną wybudowane mieszkania: Biała Podlaska, Chorzów, Dębica, Gliwice, Katowice, Kobyłka, Nowa Dęba, Pęplin, Poznań, Radom, Stalowa Wola, Skawina, Starogard Gdański, Trzebinia, Tychy, Września i Wałbrzych.

Władze Skawiny mając na uwadze dotychczasową, dobrą współpracę z Ministerstwem Infrastruktury i Budownictwa z Ministrem Andrzejem Adamczykiem oraz widząc potrzebę budowy mieszkań komunalnych na swoim terenie, przystąpiły do programu. – *Wierzę, że będzie to dobry program, który nie przyniesie strat samorządom* – powiedział Burmistrz Paweł Kolasa. Jak podkre-

ślił Wicewojewoda Małopolski Piotr Ćwik – *wybór Skawiny i Trzebini to dopiero początek. Również większe miasta z terenu województwa zostaną w przyszłości uwzględnione. Dziś dysponujemy wykazem gruntów na terenie całego województwa należących do Skarbu Państwa, poddajemy je weryfikacji.*

– *Dzięki temu programowi stanemy się miastem jeszcze bardziej przyjaznym i otwartym dla ludzi. Dziś, pod koniec 2016 r., fabryki, zakłady działające na terenie Skawiny poszukują pracowników. Zwiększa się liczba mieszkańców, a co za tym idzie, potrzebne są nowe mieszkania. Skawina oferując doskonałą bazę edukacyjną i rekreacyjną przyciąga – powiedział Burmistrz Paweł Kolasa.*

Teren przeznaczony na realizację projektu Mieszkanie Plus zlokalizowany jest przy ul. Skawińskiej i ul. Torowej. Obszar ten już kilka lat temu został wyznaczony pod budownictwo komunalne i socjalne, władze Skawiny dysponują goto-

wym projektem. Nie oznacza to jednak, że zostanie on w tym kształcie zrealizowany. Tym niemniej miejsce na mieszkania komunalne pozostaje niezmiennie. To obszar 1,4 ha w całym dobrej lokalizacji, w północnej części miasta, w niedużej odległości od obwodnicy Skawiny.

W 2019 r. pierwsi uczestnicy programu Mieszkanie Plus mają dostać klucze do mieszkań. Narodowy Program Mieszkaniowy przewiduje też lepszą dostępność mieszkań komunalnych, a także wsparcie dla osób, które chcą oszczędzać na własne lokum.

Fakty na temat programu:

1. Rząd posiada miejsca pod potencjalną budowę mieszkań (chodzi o grunty będące własnością Skarbu Państwa, które wskazały gminy).
2. Władze Gminy Skawina podpisały list intencyjny, który obowiązuje do grudnia 2017 r. – do tego czasu rząd musi opracować ustawodawstwo, które będzie w sposób szczegółowy regulować kwestie budowy i koszty najmu oraz ewentualnego późniejszego wykupu.
3. Nie prowadzimy list z naborem do udziału w programie.
4. W miarę otrzymywania bardziej szczegółowych informacji będziemy Państwa informować na bieżąco za pośrednictwem naszej strony internetowej.

Ogłoszenie Urzędu Stanu Cywilnego Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie

Uprzejmie zapraszamy wszystkie pary małżeńskie, które zawierały związek małżeński w 1967 roku w Urzędzie Stanu Cywilnego poza Skawiną do składania wniosków o przyznanie przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Medali za Długoletnie Pożycie Małżeńskie.

Wnioski można złożyć w terminie do dnia 28 lutego 2017 r. osobiście w Urzędzie Stanu Cywilnego w Skawinie, Rynek 3, pok. 9 lub telefonicznie: 12 277 01 70, 12 277 0171.

Fot. MZU



Wykaz telefonów „Akcji Zima” sezon 2016/2017

Wydział Gospodarki Komunalnej Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie zaprasza do zapoznania się z informatorem akcji „Zima 2016/2017”, w którym znajdują Państwo wszelkie szczegółowe informacje dotyczące zakresu zimowego utrzymania dróg i chodników wraz z wykazem dróg i standardami utrzymania.

- 1. Droga Krajowa nr 44 Skawina – Zator**
Zarządca – Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad, Rejon Wadowice
Telefony dyżurne:
600 800 610, 12 417 14 22, 12 412 16 44
Wykonawca: Przedsiębiorstwo Budowlano-Drogowo-Mostowe „DROG-BUD” Franciszek Fryc w Spytkowicach, 34-116 Spytkowice, ul. Zamkowa 3
Baza Spytkowice: tel.: 606 393 984
- 2. Droga wojewódzka nr 953 Skawina – Kalwaria**
Zarządca – Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie, Rejon Dróg Wojewódzkich w Myślenicach
Odpowiedzialny: Wojciech Gorączko
Telefony dyżurne: 12 272 17 88, 603 923 107

Wykonawca: Firma „Pol-Buk”
Odpowiedzialni: Paweł Pietrzak
Telefony dyżurne Wykonawcy:
12 274 00 68, 601 508 924

- 3. Drogi powiatowe na terenie miasta i gminy Skawina**
Zarządca – Zarząd Dróg Powiatu Krakowskiego w Krakowie
Telefony dyżurne Zarządu Dróg Powiatu Krakowskiego: 507 098 708, 12 637 18 11
Wykonawca: Transport Towarowy Piotr Jasiołek, 32-070 Czernichów, Wołowice 236
Telefon dyżurny Wykonawcy:
698 935 199, 12 280 22 98
- 4. Drogi gminne**
Nadzór – Wydział Gospodarki Komunalnej UMiG w Skawinie
Joanna Szczygłowska – Kierownik Wydziału GK, tel.: 12 277 01 52
Dominik Niechaj – Inspektor Wydział GK, tel. 12 277 01 81, 606 918 278
Wykonawca: Miejski Zakład Usługowy Sp. z o.o., Skawina, ul. Piłsudskiego 25
Odpowiedzialni: Marek Kocik, tel. 12 276 58 33, 516 175 444
Lucyna Zięciowska, tel. 12 345 79 50, 501 542 317
- 5. Zimowe utrzymanie gminnych: chodników, schodów, kładek, ciągów pieszych, alejek, parkingów i przystanków autobusowych na terenie miasta**
Wykonawca: Miejski Zakład Usługowy Sp. z o.o., Skawina, ul. Piłsudskiego 25
Telefon dyżurny Wykonawcy: 516 175 444

Zarówno wykaz ulic, dróg, chodników, alejek, parkingów i przystanków, jak i zasady odśnieżania oraz usuwania gołoledzi dostępne są w obszernym zestawieniu w informatorze akcja „Zima 2016/2017”, który znajduje się na naszej stronie www.gminaskawina.pl w zakładce Wydział Gospodarki Komunalnej.

Terminy ślubów cywilnych w 2017 roku

Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego w Skawinie uprzejmie informuje o terminach ślubów cywilnych w 2017 r.



- | | |
|-----------------------|---------------------------|
| ▶ 7 stycznia 2017 r. | ▶ 15 lipca 2017 r. |
| ▶ 21 stycznia 2017 r. | ▶ 5 sierpnia 2017 r. |
| ▶ 11 lutego 2017 r. | ▶ 19 sierpnia 2017 r. |
| ▶ 25 lutego 2017 r. | ▶ 9 września 2017 r. |
| ▶ 18 marca 2017 r. | ▶ 23 września 2017 r. |
| ▶ 8 kwietnia 2017 r. | ▶ 7 października 2017 r. |
| ▶ 22 kwietnia 2017 r. | ▶ 21 października 2017 r. |
| ▶ 20 maja 2017 r. | ▶ 18 listopada 2017 r. |
| ▶ 10 czerwca 2017 r. | ▶ 30 grudnia 2017 r. |
| ▶ 24 czerwca 2017 r. | |

Projekty zrealizowane w ramach Budżetu Obywatelskiego 2016 roku

Mechanizm budżetu obywatelskiego daje mieszkańcom gminy Skawina możliwość współdecydowania o wykorzystaniu kwoty 600 000,00 zł na cele lokalnej społeczności. Podstawowym założeniem jest zachęcenie wszystkich osób powyżej 16 roku życia do złożenia projektu z kreatywnym pomysłem na rozwój lokalnej społeczności – tak by wspólnie zdecydować na co można wydać środki z budżetu gminy Skawina. Maksymalny koszt realizacji jednego projektu nie może przekroczyć 100 000,00 zł. Jakie zadania udało się zrealizować w 2016 roku? Poniżej słów kilka o projektach, które wybrali mieszkańcy.

„Remont chodnika przy ul. Jana Pawła II wraz z zagospodarowaniem skweru na skrzyżowaniu ul. Jana Pawła II z ul. Zadworze w Radziszowie”



Fot. Wydział Inwestycji

Zakres wykonanych robót obejmował remont istniejącego chodnika, przebudowę wlotu skrzyżowania ul. Jana Pawła II z ul. Zadworze w Radziszowie poprzez jego korektę geometryczną, remont nawierzchni zjazdów indywidualnych i wymianę istniejących wpustów ulicznych. Dokonano konserwacji kamiennej kapliczki znajdującej się na skwerze w oparciu o opracowany uprzednio program konserwatorski, wykonano nowe ogrodzenie kapliczki oraz uporządkowano przyległy teren. Dodatkowo wzdłuż wyremontowanego chodnika zastosowano urządze-

nia bezpieczeństwa ruchu drogowego w postaci barier ochronnych U-11a oraz zmieniono organizację ruchu w obrębie przedmiotowego skrzyżowania na wloty jednokierunkowe. Prace zostały wykonane w terminach umownych i zakończone w listopadzie br. Wykonawcy robót budowlanych:

- ❖ Zakład Remontowo-Budowlany "MAR-BUD" Marian Kowalówka, Ochodza 117, 32-051 Wielkie Drogi.
- ❖ ART. RENOWACJA Tadeusz Sokał, ul. Pasternik 120B, 31-354 Kraków.
- ❖ Firma produkcyjno-handlowo-transportowa „TRANSFIG” Wiesław Figa”, Przeginia Duchowna 300, 32-061 Rybna.

„Poszerzenie i nowocześnieenie bazy sportowej przy Szkole Podstawowej nr 1 w Skawinie”

W ramach zadania wykonano remont nawierzchni istniejącego boiska do gry w koszykówkę i siatkówkę zlokalizowanego na dz. nr 2597 w Skawinie, przy Szkole Podstawowej nr 1 im. Mikołaja Kopernika, przy ul. Korabnickiej 19. Istniejąca nawierzchnia asfaltowa boiska została zastąpiona nawierzchnią z poliuretanu. Powierzchnia asfaltowa została sfrezowana w celu obniżenia poziomu, następnie zostały położone projektowane warstwy podbudowy pod nową powierzchnią z poliuretanu.

Powierzchnia boiska wynosi:

- do koszykówki – kolor niebieski – 202 m²,
- do siatkówki – kolor czerwony – 162 m².



Fot. Wydział Inwestycji

Prace zostały wykonane w terminie umownym i zakończone w listopadzie br. Wykonawca robót budowlanych: Firma Remontowo-Budowlana FRANKO Franciszek Poniedziałek, 32-051 Wielkie Drogi, Krzęcin 207.

„Nowoczesna pracownia komputerowa w Szkole Podstawowej nr 2 w Skawinie”



Było



Jest

Fot. SP 2

W ramach projektu został zakupiony sprzęt komputerowy wraz



Fot. Wydział Inwestycji

z oprogramowaniem dla 26 stanowisk. Przypomnijmy projekt w głosowaniu uzyskał bardzo dobry, trzeci wynik, zyskując 2926 głosy. Kwota zadania wyniosła 94 940,00 zł.

„Nasze zdrowie w naszych rękach – wielopokoleniowy plac rekreacyjny (Wola Radziszowska)”

Fot. Wydział Gospodarki Komunalnej



Było

- ❖ Strefa dla dzieci;
- ❖ Strefa młodzież/mama i tata;
- ❖ Strefa babcia i dziadek.

Wielopokoleniowy plac rekreacyjny został wyposażony w urządzenia rekreacyjne i zabawowe. Teren został ogrodzony panelami kratowymi na słupkach systemowych. Zamontowano tablice informacyjne z regulaminem, kosze na odpady oraz stojaki na rowery. Powierzchnia wykonanego wielopokoleniowego placu rekreacyjnego wynosi 514 m². Łączna wartość zrealizowanych prac zgodnie z zawartymi umowami wyniosła: 105 211,25 zł. Sołectwo Wola Radziszowska przekazało dofinansowanie do ww. zadania w wysokości: 10 000,00 zł, celem pokrycia

Fot. Wydział Gospodarki Komunalnej



Jest

Fot. Wydział Gospodarki Komunalnej



Jest

W ramach powyższego zadania na działce o numerze ewidencyjnym 1868/3 w Woli Radziszowskiej powstały 3 odrębne strefy:

przekroczonej wartości zadania powyżej 100 000,00 zł zarezerwowanych w ramach Budżetu Obywatelskiego.

„Rewitalizacja terenu rekreacyjnego Parku Jana Pawła II (Skawina, Ogrody)”



Fot. Wydział Gospodarki Komunalnej

W ramach powyższego zadania wykonano:

- Nową płytę boiska wraz z bramkami;
- Zamontowano urządzenia siłowni zewnętrznej.

Łączna wartość zrealizowanych prac wyniosła: 115 122,98 zł. Osiedle Ogrody przekazało dofinansowanie do ww. zadania w wysokości: 20 000,00 zł, celem pokrycia przekroczonej wartości zadania powyżej 100 000,00 zł zarezerwowanych w ramach Budżetu Obywatelskiego.

„Budowa altany rekreacyjnej z utwardzonym dojściem na dz. nr 443/4 w Krzęcinie”

W ramach zadania wykonana została wiata o wymiarach w rzucie 8,90x7,64 m, wys. 4,95 m. Konstrukcja wiaty jest drewniana o prostej formie, podparta ośmioma słupami, podłoga drewniana, dach kryty blachą. Obiekt ma funkcję wiaty wypoczynkowej ogrodowej. Prace zostały wykonane w terminie umownym i zakończone w listopadzie br. Wykonawca robót budowlanych: Zakład Usług Remontowo-Budowlanych „KA-BUD” Kazimierz Job, 32-051 Wielkie Drogi 27.



Fot. Wydział Inwestycji

Budżet Obywatelski 2017

W dniach 24-30 października 2016 r. w specjalnie wyznaczonych miejscach odbywało się głosowanie w ramach „Budżetu Obywatelskiego 2017”. Udział w głosowaniu mogli wziąć wszyscy mieszkańcy gminy, którzy ukończyli 16 lat. Głosowanie odbywało się przy użyciu tradycyjnych kart, na których

umieszczone zostały w kolejności losowej zakwalifikowane pozytywnie projekty. Jak w roku ubiegłym można było również oddać swój głos drogą elektroniczną.

Poniżej podajemy wyniki w postaci listy rankingowej uwzględniającej listę projektów rekomendowa-

nych do realizacji, stanowiącą załącznik do Zarządzenie Nr 231.2016 Burmistrza Miasta i Gminy Skawina z dnia 14 listopada 2016 r. PWSK.3040.3.2016 w sprawie podania do publicznej wiadomości wyników głosowania na projekty zgłoszone w ramach „Budżetu Obywatelskiego 2017”.

LISTA RANKINGOWA UWZGLĘDNIAJĄCA LISTĘ PROJEKTÓW REKOMENDOWANYCH DO REALIZACJI

L.p.	Nazwa projektu	Koszt realizacji	Punkty
1	OR.3020.11.2016 – Modernizacja i wyposażenie remizy dla potrzeb mieszkańców – Skawina – Korabniki	100 000,00	1831
2	OR.3020.10.2016 – Plac zabaw – Pozowice – Facimiech – Ochodza – Kopanka	100 000,00	1516
3	OR.3020.3.2016 – Wykonanie remontu nakładkowego drogi gminnej 601214K ul. Przemysłowa w Radziszowie	100 000,00	1357
4	OR.3020.7.2016 – Remont drogi gminnej nr 601217K, nr dz. ew. 556 w Krzęcinie – Zelczyna – Krzęcin	100 000,00	1280
5	OR.3020.5.2016 – Muszla koncertowa. Mobilne wyposażenie placu w urzędzenia biesiadne, wyposażenie budynku domu ludowego w stoły, krzesła, klimatyzacja – Jaśkowice	100 000,00	1276
6	OR.3020.9.2016 – Budowa boiska wielofunkcyjnego – Borek Szlachecki	90 000,00	910
7	OR.3020.6.2016 – Remont wewnątrz budynku Domu Ludowego w Woli Radziszowskiej	90 000,00	849
8	OR.3020.2.2016 – Ogród Maryjny – Rzozów	100 000,00	729
9	OR.3020.8.2016 – Wykonanie nakładek asfaltowych na istniejących wielostanowiskowych parkingach – os. Bukowskie	100 000,00	605
10	OR.3020.4.2016 – Zacytana Skawina – zakup nowości książkowych do Miejskiej Biblioteki Publicznej w Skawinie	60 000,00	406
11	OR.3020.13.2016 – Wydłużenie kursów linii do Ochodzy przez Borek Szlachecki i Zelczyna	92 736,00	263
12	OR.3020.12.2016 – 300 MINUS	40 000,00	20
		Głosy nieważne:	185
		Ogółem głosów oddano:	11227

Od 2 listopada 2016 r. koordynacją Budżetu Obywatelskiego zajmuje się:
Wydział Promocji, Współpracy, Sportu i Kultury – PWSK
ul. Rynek 3, parter, pok. 2 i 3

30 listopada Uchwałą Rady Miejskiej w Skawinie, został przyjęty „Program współpracy z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami określonymi w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na 2017 r.”.

Współpraca 2017 z NGO

– *Ceniąc sobie współpracę z sektorem pozarządowym, zaproponowaliśmy w nim kolejne inicjatywy zwiększenia zakresu wsparcia – tak w części finansowej, jak i pozafinansowej, przy jednoczesnym zachowaniu dotychczas obowiązujących, sprawdzających się rozwiązań – mówi II zastępca burmistrza Tomasz Ożóg.*

„Program...” zakłada zwiększenie w 2017 r. łącznej planowanej wysokości środków przewidzianych na realizację zadań przez organizacje pozarządowe w trybie otwartych konkursów ofert do kwoty co najmniej 1 075 000,00 zł. Zwiększony zostanie również zakres narzędzi wsparcia i obszarów współpracy z sektorem pozarządowym zakładający m.in.:

- wznowienie działalności Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego;
- kontynuację pracy Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi w rozszerzonej formie;
- umożliwienie wsparcia dla organizacji pozarządowych aplikujących o środki finansowe ze źródeł pozagminnych poprzez uruchomienie „funduszu pożyczkowego” oraz „funduszu wkładu własnego”.

Aktywność organizacji pozarządowych jest także doskonałym polem do działań promocyjnych naszej gminy. Zapisy „Programu współpracy...” na 2017 r. w sposób szczególny kładą nacisk na wykorzystanie lokalnych zasobów – ludzkich i rzeczowych, w szczególności promując je w dwóch konkursach ofert – „sport” i „kultura”. Działania te mają na celu kreowanie i wzmacnianie lokalnych liderów aktywności społecznej i promocję piękna naszej okolicy – w tym przede wszystkim w ramach tras i obiektów włączonych do projektu „Skarby Blisko Krakowa”.

– *Kładąc szczególny nacisk na rozwój sportu w naszej gminie, zaplanowano działania mające na celu promocję aktywności fizycznej (takie jak: gala sportu, gala stypendialna, konferencje i konkursy) oraz wzmacnianie potencjału kadry trenerskiej. „Program...” w znacznym stopniu promuje także integrację międzypokoleniową oraz aktywizację osób starszych i niepełnosprawnych. Tegorocznym novum jest także uszczegółowienie priorytetów w ramach konkursu w obszarze „sport”, tj. „rehabilitacja i aktywizacja osób niepełnosprawnych i seniorów” – dodaje Tomasz Stawowy.*

Tak rozbudowane działania mają na celu wzmocnienie ścisłego partnerstwa pomiędzy administracją

publiczną a organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy, co ma na celu doskonalenie wykonywania zadań Gminy Skawina poprzez możliwe pełne wykorzystanie potencjału organizacji pozarządowych i podmiotów wymienionych w art. 3 ust. 3 ustawy.

Jakie działania w 2017 roku zakłada „Program współpracy...”?

1. formy współpracy finansowej:
 - powierzenie i wspieranie wykonywania zadań publicznych w trybie otwartych konkursów ofert;
 - zlecanie realizacji zadań publicznych w trybie z pominięciem otwartego konkursu ofert w sposób określony w art. 19a ustawy;
 - udzielanie pożyczki na realizację na terenie gminy zadań współfinansowanych ze środków zewnętrznych w formie refundacji, których beneficjentami są mieszkańcy gminy;
 - finansowanie lub współfinansowanie wkładu własnego w związku z realizacją zadań dofinansowanych ze środków spoza budżetu gminy.
2. formy współpracy pozafinansowej:
 - informacja o działaniach podejmowanych zarówno przez gminę, jak i organizacje pozarządowe;
 - prowadzenie zakładki „organizacje pozarządowe” na stronie www.gminaskawina.pl;
 - obejmowanie patronatem Burmistrza działań podejmowanych przez NGO;
 - prowadzenie konsultacji społecznych z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami określonymi w art. 3 ust. 3 ustawy;
 - działalność Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego;
 - współdziałanie w pozyskiwaniu środków z funduszy zewnętrznych;
 - prowadzenie Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi.

Fundusz pożyczkowy i fundusz wkładu własnego

– kto, kiedy i w jakiej sytuacji może otrzymać wsparcie?



- Rozwój organizacji pozarządowych to przede wszystkim nowe możliwości w aplikowaniu o środki ze źródeł pozagminnych. Jednak w wielu przypadkach dobry pomysł, zaangażowanie ludzi skupionych wokół projektu czy doskonale przygotowany wniosek nie wystarczą, by otrzymać oczekiwane dofinansowanie. Znaczący problem dla organizacji – niejednokrotnie decydujący o rezygnacji z otrzymania dofinansowania – stanowi brak środków finansowych na wkład własny oraz proces refundacji. Wychodząc naprzeciw tym trudnościom, podjęliśmy decyzję o wprowadzeniu dwóch nowych mechanizmów wsparcia NGO: „funduszu pożyczkowego” i „funduszu wkładu własnego” – mówi II zastępca burmistrza Tomasz Ożóg.

Fundusz pożyczkowy

Pożyczkę na realizację zadań współfinansowanych ze środków zewnętrznych w formie refundacji (jak w przypadku grantów LGD), których beneficjentami są mieszkańcy gminy, mogą otrzymać wszystkie organizacje pozarządowe działające na terenie gminy. Jednakże z możliwości ubiegania się o pożyczkę wyklucza się podmioty, na których ciążyą nieregulowane wymagalne zobowiązania finansowe wobec budżetu gminy. Burmistrz Miasta i Gminy Skawina udzielając pożyczki, zawiera z pożyczkobiorcą pisemną umowę określającą m.in. wysokość udzielonej pożyczki, ilość, wysokość oraz terminy spłat poszczególnych rat oraz formę zabezpieczenia spłaty pożyczki. Kwota udzielonej pożyczki nie może być wyższa od przyznanej na realizację projektu dotacji ze środków zewnętrznych. Pożyczka może być wypłacona jednorazowo lub w transzach. Zabezpieczenie pożyczki stanowi weksel własny *in blanco* wraz z deklaracją wekslową. Zwrot pożyczki powinien nastąpić w terminie do 14 dni roboczych od dnia otrzymania przez pożyczkobiorcę refundacji środków na realizację projektu.

Otrzymanie dotacji ze środków spoza budżetu gminy

- ➔ Złożenie wniosku przez pożyczkobiorcę
- ➔ Rozpatrzenie wniosku
- ➔ Przyznanie pożyczki przez Burmistrza Miasta i Gminy Skawina i podpisanie umowy
- ➔ Wypłata pożyczki
- ➔ Realizacja zadania
- ➔ Otrzymanie przez pożyczkobiorcę refundacji środków na realizację projektu
- ➔ Zwrot pożyczki

Fundusz wkładu własnego

Dofinansowanie w ramach funduszu wkładu własnego mogą otrzymać organizacje pozarządowe działające na terenie gminy, które otrzymały grant na realizację zadania ze środków zewnętrznych. Środki przeznaczone na pokrycie finansowego wkładu własnego można uzyskać poprzez udział w otwartym konkursie ofert, do którego nabór prowadzony jest przez cały rok, a rozstrzygnięcia będą następowały we wskazanych okresach. Przyznane dofinansowanie powinno zostać w całości przeznaczone na pokrycie wkładu własnego zadania realizowanego ze środków zewnętrznych.

Proces aplikowania o dofinansowanie ze źródeł ze środków zewnętrznych

- ➔ Złożenie oferty w otwartym konkursie ofert
- ➔ Rozpatrzenie oferty przez komisję, której opinia przedstawiana zostanie burmistrzowi
- ➔ Burmistrz Miasta i Gminy Skawina akceptuje wysokość przyznanej dotacji
- ➔ Grantobiorca zawiera z Gminą Skawiną promesę
- ➔ Grantobiorca podpisuje umowę ze zleceniodawcą realizacji zadania współfinansowanego ze środków zewnętrznych
- ➔ Grantobiorca podpisuje umowę z Gminą Skawina
- ➔ Grantobiorca realizuje zadania
- ➔ Rozliczenie realizacji projektu

Dodatkowych informacji udzielają pracownicy Wydziału Promocji, Współpracy, Sportu i Kultury:

- Tomasz Stawowy,
tel.: 12 277 01 12, e-mail: tstawowy@um.skawina.net
- Sylwia Wrona,
tel.: 12 277 01 03, e-mail: s.strzalka@um.skawina.net

CENTRUM Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi

– ruszamy już 1 stycznia!

1 stycznia 2017 r. rozpocznie się trzeci rok działalności Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi (COP), w ramach którego realizowane są działania doradczo-konsultacyjne na rzecz NGO z terenu gminy Skawina. – *Celem działalności COP jest wzmocnienie potencjału i doskonalenie organizacji, poprawa efektywności i jakości ich pracy, a także wsparcie w pozyskiwaniu środków finansowych wśród zewnętrznych grantodawców na realizowane działania. Dla sektora pozarządowego oznacza to pomoc w przygotowaniu wniosku aplikacyjnego, możliwość udziału w szkoleniach lub konsultacjach księgowych i prawnych* – mówi II zastępca burmistrza Tomasz Ożóg.

Działalność Centrum Wsparcia NGO w 2016 r. w liczbach:

- ▮ ze wsparcia Centrum skorzystało niemalże 30 organizacji działających na terenie Gminy Skawina;
- ▮ odbyło się 5 trzygodzinnych dyżurów informacyjnych, podczas których 27 organizacji skorzystało z doradztwa w zakresie pozyskiwania środków oraz bieżącej działalności;
- ▮ konsultanci pracowali nad 6 wnioskami aplikacyjnymi, skonsultowali 5 statutów oraz udzielili łącznie 22 konsultacji on-line;
- ▮ członkowie NGO mieli możliwość wzięcia udziału w 5 szkoleniach oraz 2 spotkaniach informacyjno-edukacyjnych, podczas których:
 - dowiedzieli się, jak uzyskać środki na działalność organizacji inaczej niż z grantów (m.in. działalność odpłatna, zbiórki, loterie, sprzedaż wyrobów etc.);

- uczyli się jak przygotować projekt realizacji zadania publicznego;
- poznali zasady skutecznej komunikacji z otoczeniem i promowaniem swojej działalności;
- dokonali wspólnie z prowadzącym szkolenie przeglądu źródeł finansowania działań;
- uczyli się zarządzać swoją organizacją oraz określili priorytety jej rozwoju;
- ▮ 4 organizacje opracowały Indywidualne Plany Rozwoju Organizacji Pozarządowych. Były to: Stowarzyszenie „MożeMY”, Stowarzyszenie „Razem dla Jurczyc”, Fundacja „Inkluzja – Edukacja Włączająca” oraz grupa nieformalna „Dzieci są ważne”;
- ▮ konsultacje księgowe były udzielane łącznie przez 4 godziny, a konsultacje prawne przez 8 godzin;
- ▮ powstał „Poradnik dla NGO”, który będzie dostępny on-line na stronie internetowej www.gminaskawina.pl w zakładce „Centrum Wsparcia NGO”;
- ▮ w zakładce „Centrum Wsparcia NGO – konkursy dotacyjne”

umieszczonych zostało 26 informacji o możliwościach otrzymania dofinansowania.

W 2017 r. zakres działalności Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi zostanie poszerzony i pojawią się nowe formy wsparcia – w tym między innymi warsztaty doskonalące umiejętności związane z działalnością sektora pozarządowego. Dodatkowo opracowane zostanie kalendarium naborów do udziału w konkursach dotacyjnych, a przede wszystkim odbędzie się kolejne „Forum Organizacji Pozarządowych”, które będzie polem wymiany doświadczeń oraz nawiązania współpracy pomiędzy działaczami NGO. – *W 2017 r. w związku z licznymi możliwościami uzyskania dofinansowania ze środków zewnętrznych oraz rozpoczęciem naborów LGD, chcemy położyć szczególny nacisk na przygotowanie wniosków aplikacyjnych oraz rozszerzenie działań informacyjnych o możliwościach uzyskania wsparcia finansowego* – dodaje Sylwia Wrona, podinspektor Wydziału PWSK.

Zakres działania Centrum Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi w 2017 r.:

1. Stały dyżur informacyjno-doradczy;
2. Konsultacja wniosków aplikacyjnych;
3. Konsultacje on-line;
4. Doradztwo w zakresie pozyskiwania środków finansowych;
5. Informowanie o potencjalnych konkursach i możliwościach aplikowania oraz opracowanie elektronicznego harmonogramu naborów;
6. Przeprowadzenie cyklu warsztatów dla organizacji;
7. Przeprowadzenie cyklu szkoleń dla organizacji;
8. Doradztwo w zakresie regulacji prawnych i księgowych udzielane przez ekspertów;
9. Organizacja „Forum Organizacji Pozarządowych”.



Finał Jubileuszowego Programu Grantowego Grupy CEZ w Polsce

Od 10 lat spółki Grupy CEZ w Polsce aktywnie wspierają inicjatywy ważne dla lokalnych społeczności. Firma wierzy bowiem, że wspólnie z sąsiadami może zmieniać świat wokół siebie. Właśnie dlatego powstał Jubileuszowy Program Grantowy „Wyzwalamy energię!”, w ramach którego z okazji 10-lecia Grupy CEZ w Polsce przyznano 10 grantów, każdy w wysokości maksymalnie 10 000 zł. Wszystko po to, by podziękować lokalnym społecznościom za 10 wspólnych lat i po raz kolejny wesprzeć wartościowe inicjatywy w obszarze ochrony środowiska, sportu i edukacji realizowane na terenie Skawiny i Chorzowa oraz okolic. Napłynęło wiele wartościowych zgłoszeń, spośród których 25 przeszło ocenę formalną.

Konkurencja w Skawinie była spora

Wnioski najpierw oceniało jury, w którym zasiadli nie tylko przedstawiciele Zarządu i Pracowników CEZ Skawina, lecz także gminy i lokalnych aktywistów i wspólnie wskazali cztery najciekawsze inicjatywy. Jury kierowało się określonymi w Regulaminie kryteriami oceny takimi jak wpływ projektu na lokal-

ną społeczność, wartość działań promocyjnych dla beneficjenta i Grupy CEZ w Polsce oraz wartość projektu w odniesieniu do strategii CSR Grupy CEZ w Polsce.

Ostatni, piąty projekt sfinansowany przez CEZ Skawina, wybrali w głosowaniu pracownicy Grupy CEZ w Polsce.

Rozwój zmysłów

Projektem, w którego realizację zaangażowało się najwięcej osób i który rozwinął postawy obywatelskie wśród mieszkańców Skawiny i okolic, było stworzenie mini ogrodu sensorycznego przy Przedszkolu Samorządowym z Oddziałami Integracyjnymi nr 2 w Skawinie. W wyniku grantu powstało miejsce oddziałujące na wszystkie pięć zmysłów dzieci: węch, wzrok, dotyk, smak i słuch. Ogród stymuluje wzrok przez posadzone w nim różnobarwne rośliny, a słuch poprzez szeleszczące trawy, odgłosy ptaków i owadów, a także drewniane urządzenia sensoryczne np. dzwonki powietrzne, rury dźwiękowe czy specjalną nawierzchnię. W realizacji inicjatywy pomagali nauczyciele, rodzice, okoliczni mieszkańcy i harcerze.

- Zgłosiliśmy projekt związany z utworzeniem ogrodu sensorycznego, służącego do pobudzania dziecięcych zmysłów. Jego realizacja wyzwoliła energię we wszystkich, którzy się w nią włączyli – podsumowała Anna Borowska, dyrektorka przedszkola.

Do zmysłów odwoływał się także kolejny projekt zrealizowany w Skawinie. Było nim wyposażenie sali audiowizualnej w Zespole Szkół Techniczno-Ekonomicznych w Skawinie w nośniki umożliwiające prowadzenie wykładów naukowych, konferencji i prelekcji. Inauguracja systemu miała miejsce podczas II Targów Przedsiębiorczości – Skawina 2016.

Sport jest ważny!

Aż trzy spośród pięciu wyróżnionych projektów wspierały sport poprzez usprawnienie lub stworzenie nowoczesnej infrastruktury dla mieszkańców. Na Błoniach Skawieńskich przybyło urządzeń do rekreacji na wolnym powietrzu. Do ćwiczeń mogą je wykorzystać osoby niepełnosprawne poruszające się na wózkach inwalidzkich. Postawiono także przyrządy do street workout – coraz popularniejszej dyscypliny sportu. Granty na realizację tych dwóch projektów otrzymał Prawicowy Blok Samorządowy Skawina.



Fot. CEZ Skawina

Z kolei Parafialny Klub Sportowy „Cedronka” w Woli Radziszowskiej otrzymał wsparcie na zakup urządzeń do zraszania płyty głównej boiska do piłki nożnej. Przy okazji wykopano aż 9 metrową studnię. System posłuży blisko 90 młodym zawodnikom.

- Członkowie naszego klubu jak i społeczność naszej miejscowości jest niezmiernie wdzięczna Zarządowi CEZ Skawina S.A. za wsparcie finansowe, dzięki któremu mogliśmy zrealizować

to zadanie. Chcielibyśmy, aby Państwo mieli przeświadczenie, że ofiarowaną nam pomoc dobrze spożytkowaliśmy i przez wiele lat będzie służyć naszej sportowej społeczności – podziękował Zarząd Parafialnego Klubu Sportowego „Cedronka” Wola Radziszowska.

CEZ Skawina docenia pracę lokalnych społeczności - Zrealizowane projekty są inspirujące i pokazują, że niewielka pomoc wystarczy, aby wzbudzić w ludziach pozytywną energię. Energię, która nie zna rzeczy niemożliwych – podsumował Martin Hančar, Prezes Zarządu CEZ Skawina.

Wszystkie projekty sfinansowane w ramach Jubileuszowego Pro-

gramu Grantowego Grupy CEZ w Polsce zostały zrealizowane zgodnie z planem, a ich efekty pozytywnie zaskoczyły wizytujących je przedstawicieli Grupy CEZ w Polsce. Obecni podczas inaugura-

cji projektów mieszkańcy Skawiny zgodnie podkreślili, że bardzo cenią tego typu inicjatywy, które angażują lokalną społeczność i dają jej możliwość zrealizowania własnych ciekawych pomysłów.

Projekty wybrane w Skawinie:

- I. Nieformalna grupa „Niebieski miś” – „stworzenie mini ogrodu sensorycznego dla przedszkolaków”;
- II. Prawicowy Blok Samorządowy Skawina – „stworzenie siłowni dla osób niepełnosprawnych”;
- III. Parafialny Klub Sportowy „Cedronka” w Woli Radziszowskiej – „zakup urządzeń do zraszania boiska”;
- IV. Stowarzyszenie Przyjaciół Zespołu Szkół Techniczno-Ekonomicznych w Skawinie – „wypożyczenie sali audiowizualnej ZSTE”;
- V. Prawicowy Blok Samorządowy Skawina – „montaż przyrządów w zakresie street workout na terenie Skawińskich Błoni” (wybór pracowników).

Spotkanie z organizacjami pozarządowymi – JUŻ ZA NAMI!

24 listopada w Pałacyku „Sokół” odbyło się spotkanie przedstawicieli organizacji pozarządowych działających na terenie gminy Skawina z przedstawicielami władz samorządowych oraz Fundacji BIS prowadzącej centrum wsparcia NGO w Skawinie.

– Jestem naprawdę szczęśliwy, że jest Was tak wiele! Dobrze działająca gmina to dobrze działające organizacje pozarządowe, a w naszej gminie działa ich ponad 80. Sam jestem członkiem kilku stowarzyszeń, więc doskonale wiem, jak wygląda Wasze działanie – mówi Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Norbert Rzepisko, otwierając spotkanie, które zgromadziło ponad pięćdziesięciu przedstawicieli skawińskiego sektora pozarządowego.

Celem spotkania było podsumowanie działań organizacji pozarządowych oraz ich współpracy z samorządem w 2016 r., a także zaprezentowanie założeń „Programu Współpracy...” na 2017 r., licznych możliwości uzyskania dofinansowania na realizację zadań przez NGO w przyszłym roku oraz nowych mechanizmów, które w znaczący spo-

sób to ułatwią – funduszu pożyczkowego i funduszu wkładu własnego. Spotkanie, jak wielokrotnie podkreślali prowadzący, było w szczególności polem do nawiązania wzajemnych relacji i współpracy pomiędzy organizacjami pozarządowymi. Jego uczestnicy mieli także możliwość poznać plany innych organizacji na przyszły rok i określić obszary potencjalnej współpracy z samorządem.

Ciekawym punktem spotkania było wystąpienie przedstawicieli czterech organizacji, które skorzystały z możliwości przygotowania Indywidualnych Planów Rozwoju w ramach szerszego wsparcia oferowanego przez Centrum Wsparcia Organizacji Pozarządowych w Skawinie. Cele, sukcesy i plany przyszłych działań swoich organizacji przedstawili:

Andrzej Cała – Stowarzyszenie MożeMY; Ewa Szostek – Fundacja IN-KLUZJA – Edukacja Włączająca; Marta Tyrpa – grupa nieformalna „Dzieci są ważne”; Jerzy Kłępa – Stowarzyszenie „Razem dla Wszystkich” w Jurchycach.

W drugiej części spotkania, po przedstawieniu planowanych działań

na rzecz organizacji pozarządowych, miały miejsce warsztaty dla członków organizacji pozarządowych, które prowadziły przedstawicielki Fundacji Biuro Inicjatyw Społecznych – Anna Pasięka i Ewa Chromniak. Członkowie organizacji wspólnie skupili się w kilku grupach (działalność sportowa, dzia-



Fot. A. Szemraj

łalność na rzecz dzieci, działalność na rzecz osób niepełnosprawnych, działalność na rzecz seniorów oraz działania integrujące społeczeństwo), w których omawiali potencjalne kierunki wspólnych działań. Pomysły projektów, które mogłyby być wspólnie zrealizowane zostały przedstawione podczas krótkiego wystąpienia końcowego przedstawiciela grupy.

– Dziękujemy wszystkim przybyłym przedstawicielom organizacji pozarządowych za zaangażowanie i chęć do podejmowania działań we współpracy z innymi NGO. Życzymy powodzenia w realizacji wspólnych projektów, trzymamy kciuki i służymy pomocą – pracownicy Wydziału Promocji, Współpracy, Sportu i Kultury.

Gmina Skawina laureatem konkursu „Niebieskiej Linii”

Gmina Skawina znalazła się w zwycięskiej dziesiątce konkursu Pogotowia dla Ofiar Przemocy w Rodzinie „Niebieska Linia” Instytutu Psychologii Zdrowia organizowanego z firmą AVON, w ramach kampanii „AVON kontra Przemoc”.

W konkursie były oceniane realizowane i planowane działania w obszarze przeciwdziałania przemocy w rodzinie. Spośród zgłoszeń przesłanych przez gminy z całej Polski jury konkursu po szczegółowej analizie nadesłanych zgłoszeń wyłoniło zwycięską 10-tkę. Wniosek został przygoto-

nia Narkomanii, policjanci KP w Skawinie, pracownicy socjalni MGOPS w Skawinie, pedagodzy i psychologowie pracujący w Specjalistycznej Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej Skawinie i placówkach oświatowych.

Tematyka szkolenia obejmowała zagadnienia związane z funkcjonowaniem całego systemu rodzinnego uwikłanego w przemoc. Szczególną uwagę poświęcono dziecku wychowującemu się w rodzinie przemocowej. Omówiono także zagadnienia związane z podejmowaniem interwencji w ramach procedury „Niebieska Karta” oraz algorytmy działania w przypadkach przemocy w rodzinie opracowane dla policji, pracowników oświaty i służ-

Zakończyła się kampania profilaktyczna Zachowaj Trzeźwy Umysł 2016

W tegorocznej edycji brało udział 15 placówek oświatowych z naszej gminy. Bez udziału szkół, które podejmują wiele działań profilaktycznych, projekt nie mógłby się udać. Duże zaangażowanie pokazuje, że szkoły bardzo poważnie traktują problem profilaktyki dzieci i młodzieży – dziękujemy!

Jak co roku organizatorzy akcji starali się, by przygotowane propozycje były ciekawe i wartościowe, odpowiadające aktualnym potrzebom. W ramach tegorocznej kampanii zorganizowano między innymi konkurs plastyczno-literacki „Pod dobrą opieką” dla uczniów szkół podstawowych oraz gimnazjalistów. Do biura organizatorów akcji napłynęły tysiące prac. Wśród laureatów znaleźli się przedstawiciele gminy Skawina:

- Magdalena Hrabia – Ośrodek Szkolno-Wychowawczy w Skawinie;
- Anna Główka – Szkoła Podstawowa nr 2 w Skawinie;
- Justyna Lelek – Szkoła Podstawowa w Zelczynie;
- Maja Tyrała – Szkoła Podstawowa w Zelczynie;
- Julia Opyrchal – Szkoła Podstawowa w Zelczynie;
- Natalia Tąta – Szkoła Podstawowa w Zelczynie.

10 listopada w Centrum Wspierania Rodziny odbyło się uroczyste rozdanie nagród laureatom ogólnopolskich konkursów Zachowaj Trzeźwy Umysł 2016. W spotkaniu uczestniczyli: zwycięzcy konkursów ZTU, Anna Główka, Zofia Garlacz oraz Joanna Jamróz koordynatorki kampanii Zachowaj Trzeźwy Umysł w szkołach, do których uczęszczają tegoroczni laureaci, opiekunowie dzieci oraz Małgorzata Kopeć – Pełnomocnik Burmistrza ds. Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Zapobiegania Narkomanii i Maria Żyła reprezentująca CWR.

Wszystkim serdecznie dziękujemy za zaangażowanie w kampanię i udział w konkursach, a ich laurea-

Profilaktyka

UZALEŻNIEŃ



wany przez Pełnomocnika ds. Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Zapobiegania Narkomanii we współpracy z Miejsko-Gminnym Ośrodkiem Pomocy Społecznej w Skawinie. W aplikacji ujęte zostały najważniejsze dotychczasowe działania podejmowane na terenie gminy Skawina. We wniosku ujęto również działania, które są zaplanowane na lata 2016-2017.

Nagrodą w konkursie było bezpłatne specjalistyczne szkolenie nt. „Przemoc w rodzinie a dzieci – świadkowie, ofiary, sprawcy”, które zostało przeprowadzone w dniu 5 października w Centrum Wspierania Rodziny w Skawinie. Spotkanie prowadziła Renata Durda Kierowniczka Ogólnopolskiego Pogotowia dla ofiar Przemocy w rodzinie „Niebieska Linia” Instytutu Psychologii Zdrowia PTPP.

W szkoleniu udział wzięło 18 osób, przedstawiciele Zespołu Interdyscyplinarnego ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie, a wśród nich: kurator sądowy reprezentujący Sąd Rejonowy dla Krakowa-Podgórze w Krakowie, Pełnomocnik Burmistrza ds. Przeciwdziałania Alkoholizmowi i Zapobiega-

by zdrowia. Spotkanie było okazją do wymiany doświadczeń osób pracujących w ramach pracy grup roboczych w konkretnych przypadkach występowania przemocy. Jest nam niezmiernie miło, że nasze działania zostały docenione przez specjalistów z „Niebieskiej Linii”.

Grupa psychoedukacyjna dla osób uwikłanych w przemoc

Od 30 września do 16 grudnia działa „Grupa Psychoedukacyjna dla Osób Uwikłanych w Przemoc”. Bezpłatne spotkania dla mieszkańców gminy Skawina odbywają się w Centrum Wspierania Rodziny w Skawinie. Chcesz dołączyć – zadzwoń!

Oferta skierowana jest do osób, które doświadczają przemocy w rodzinie oraz tych, które podjęły działania, aby rozpocząć nowy etap w życiu. Więcej informacji na temat grupy oraz zgłoszenia do kolejnych edycji przyjmowane są **osobiście w Centrum Wspierania Rodziny w Skawinie w godz. 10:00-20:00 tel.: 12 276 34 10.**



tom serdecznie gratulujemy. Dziękujemy również dyrektorom szkół i szkolnym koordynatorom za zaangażowanie i realizację tegorocznej kampanii, bez udziału których projekt „Zachowaj Trzeźwy Umysł” nie mógłby się udać.

Mówimy NIE dopalaczom Szkolenie „Dopalacze – profilaktyka, interwencja, działanie”

Mając na celu podnoszenie świadomości zagrożeń związanych z używaniem substancji psychoaktywnych, w tym środków zastępczych zwanych „dopalaczami” w dniach 12 i 13 października Urząd Miasta i Gminy w Skawinie zorganizował dwie edycje bezpłatnych szkoleń nt. „Dopalacze – profilaktyka, interwencja, działanie”.

W szkoleniach wzięło udział 45 osób. Warsztaty, które odbyły się w Centrum Wspierania Rodziny prowadziła Katarzyna Kudyba – pedagog profilaktyk, wychowawca z doświadczeniem zawodowym jako trener w obszarze profilaktyki uzależnień i przeciwdziałania przemocy. W trakcie warsztatów omówiono specyfikę funkcjonowania „rynku dopalaczowego i narkotykowego”, położono nacisk na rozpoznawanie objawów i zachowań osoby przyjmującej środki psychoaktywne. Analizowano przypadki wraz z doбором skutecznej strategii pomocowej i zasady pierwszego kontaktu z osobą przyjmującą dopalacze.

Kolejne tego typu szkolenia dla rad pedagogicznych i rodziców uczniów, zostaną zrealizowane w najbliż-

szym czasie na zlecenie Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie na terenie placówek oświatowych.

Szkolenie „o profilaktyce zintegrowanej”

W dniu 15 listopada w Centrum Wspierania Rodziny odbyło się szkolenie nt. „Profilaktyka zintegrowana w placówkach oświatowych”, zorganizowane we współpracy z Fundacją Wspomagającą Wychowanie „Archezja”. Spotkanie prowadził Tomasz Gubała – profilaktyk, praktyk z 20-letnim doświadczeniem, logoterapeuta, twórca programów profilaktycznych, prezes Fundacji Wspomagającej Wychowanie „Archezja”.

W trakcie spotkania przybliżono zagadnienia związane z profilaktyką zintegrowaną w placówkach oświatowych (jej założenia teoretyczne i strategię działania) obejmującą swoim oddziaływaniem dzieci, młodzież oraz dorosłych (rodziców, nauczycieli) – rozumianą jako działanie wspomagające wychowanie oraz chroniące przed szeroko rozumianymi zagrożeniami w rozwoju. W trakcie spotkania zastanawiano się „Jak wspierać młodych ludzi w przygotowaniach do *Podróży życia*”? Jak wzmocnić ich odporność na złe wpływy? Jak skutecznie zapobiegać zachowaniom ryzykownym i problemom wśród młodzieży? Odpowiedź na te pytania stanowi „Siedem dźwigni skutecznej profilaktyki”. Myślenie według zasady dźwigni polega na poszukiwaniu punktu oparcia umożliwiającego uzyskanie bardzo dużych efektów pomimo użycia ograniczonych sił i zasobów. „Siedem dźwigni skutecznej profilaktyki” to siedem punktów oparcia, siedem aspektów rzeczywistości, od których w największym stopniu zależy efektywność działania. Prowadzący powyższe kwestie omówił w sposób praktyczny na podstawie Programu Profilaktyki Zintegrowanej „Cuder” dedykowanego uczniom, ich rodzicom i szkolnym radom pedagogicznym. Program jest systemem profilaktycznym, będącym nowatorskim ujęciem pracy wychowawczej

opartej na wartościach i zasadach towarzyszących prawidłowemu rozwojowi człowieka.

Wyrażamy nadzieję, że zorganizowane spotkanie wzmocni działania zintegrowanego systemu profilaktyki uzależnień – formy gminnej polityki w zakresie przeciwdziałania uzależnieniom w naszej gminie.

Opowiadania terapeutyczne „Nastolatkiem być...”

W maju ukazał się zbiór opowiadań profilaktycznych „Nastolatkiem być...” wydany przez Urząd Miasta i Gminy w Skawinie i Bibliotekę Pedagogiczną w Skawinie w ramach Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych na rok 2016 i Skawieńskich Dni Profilaktyki pod hasłem „Bądź bliżej dziecka, uchronisz je od uzależnień”.

Zamysł wydania przez Urząd Miasta i Gminy w Skawinie oraz Bibliotekę Pedagogiczną w Skawinie opowiadań profilaktycznych to kontynuacja zapoczątkowanej w 2011 r. serii, w ramach której ukazały się następujące publikacje:

- ❖ *Bajkowa niania. Bajki pomagajki dla najmłodszych.*
- ❖ *Magiczne bajki na dziecięce smutki. Bajki pomagajki dla nieco starszych dzieci.*
- ❖ *audiobook Bajkowe sposoby na dziecięce słabości. Bajki pomagajki dla dzieci młodszych i starszych.*

Intencją pomysłodawców oraz autorów niniejszego zbioru było stworzenie poglądowych, praktycznych pomocy do wykorzystania przez rodziców, a nade wszystko nauczycieli, wychowawców, bibliotekarzy w rozwiązywaniu problemów nastolatków. Teksty zawarte w tomiku zostały napisane przez biblioterapeutów – nauczycieli – praktyków i wzbogacone przez scenariusze zajęć. We wrześniu br. Opowiadania „Nastolatkiem być...” zawierające scenariusze zajęć terapeutycznych zostały przekazane do placówek oświatowych celem wykorzystania w pracy wychowawczej i terapeutycznej na terenie szkół.

Edukacją Skawina silna!

Nagrody Burmistrza z okazji Dnia Edukacji Narodowej

Fot. S. Trzeciak



14 października obchodzimy ogólnopolski Dzień Edukacji Narodowej. Tego dnia grono pedagogiczne gminnych szkół i przedszkoli: dyrektorzy, nauczyciele, pracownicy administracji oraz osoby związane z placówkami oświatowymi, na zaproszenie Burmistrza Pawła Kolasy gościli w Pałacyku „Sokół” w Parku Miejskim w Skawinie.

Wśród przybyłych na piątkową uroczystość byli również proboszczowie dwóch skawińskich parafii: ksiądz prałat Edward Ćmiel i ksiądz kanonik Włodzimierz Łukowicz, kierownik Wydziału Edukacji i Zdrowia Marek Marzec wraz z pracownikami, dyrektor Biblioteki Pedagogicznej w Skawinie Krystyna Drożdżewicz, dyrektor Szkoły Muzycznej I Stopnia Konrad Szota, dyrektor Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej Krzysztof Gerc, Prezes Oddziału Związku Nauczycielstwa Polskiego w Skawinie Hanna Jakubek.

Uroczystość uświetnił fantastyczny występ pedagogów Szkoły Muzycznej I stopnia w Skawinie, dzięki któremu spotkanie nabrało niezwykłego, przyjemnego charakteru.

Nagrody Burmistrza Miasta i Gminy Skawina otrzymali:

1. Urszula Archamowicz – Przedszkole nr 2
2. Małgorzata Barć – Szkoła Podstawowa nr 2
3. Bożena Baran – Biblioteka Pedagogiczna
4. Małgorzata Bobak – Szkoła Podstawowa nr 4
5. Alicja Bober – Przedszkole w Wielkich Drogach
6. Joanna Chodor – SP w Wielkich Drogach
7. Liliana Czopek – SP w Jaśkowicach
8. Elżbieta Dankiewicz – Gimnazjum nr 1
9. Teresa Dąbrowska – SP w Zelczynie
10. Krystyna Drożdżewicz – Biblioteka Pedagogiczna
11. Halina Fidzińska – SP w Zelczynie
12. Włodzimierz Gancarz – ZSP w Krzęcinie
13. Jadwiga Grabiec – ZPO w Woli Radziszowskiej
14. Małgorzata Gruca – SP w Rzozowie
15. Danuta Gunia – Szkoła Podstawowa nr 1

16. Renata Gubała – Szkoła Podstawowa nr 4
17. Katarzyna Guzik – Gimnazjum nr 1
18. Zofia Józefczyk – Przedszkole nr 3
19. Beata Kłobuch – Przedszkole nr 1
20. Danuta Kotula – Szkoła Podstawowa nr 2
21. Maria Krawiec – Gimnazjum nr 1
22. Maria Kudela – ZPO w Woli Radziszowskiej
23. Elżbieta Łuszczyńska – Gimnazjum nr 2
24. Teresa Maślanka – Przedszkole w Radziszowie
25. Justyna Micał – Szkoła Podstawowa nr 1
26. Monika Modzelewska – Przedszkole nr 5
27. Adam Mrowiec – emeryt
28. Barbara Nowak – Przedszkole nr 5
29. Halina Okarmus – SP w Pozowicach
30. Bożena Pachel – emeryt
31. Agata Pagacz – Przedszkole nr 3
32. Bogusława Pituch – ZPO w Woli Radziszowskiej
33. Katarzyna Płonka – Specjalistyczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna
34. Bożena Rapacz-Margielewska – Przedszkole nr 5
35. Zbigniew Rapij – Szkoła Podstawowa nr 2
36. Gabriela Rawska – Gimnazjum nr 2
37. Lesław Ryński – Szkoła Muzyczna I stopnia w Skawinie
38. Zuzanna Szponder – Szkoła Podstawowa nr 1
39. Dariusz Sławiński – SP w Wielkich Drogach
40. Barbara Święch – Przedszkole nr 2
41. Konrad Szota – Szkoła Muzyczna I stopnia
42. Olga Wielgus – Wosatko – ZPO w Kopance
43. Małgorzata Więsek – ZPO w Borku Szlacheckim
44. Barbara Wójcik – Przedszkole nr 3
45. Magdalena Zapała – ZSP w Radziszowie
46. Anna Zięcik – ZSP w Krzęcinie
47. Cecylia Żylińska – Specjalistyczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna
48. Marta Żurek – ZSP w Radziszowie



- Dziękuję Wam za trud i zaangażowanie w działalność na rzecz skawińskiej oświaty. Jestem pełen uznania



Fot. S. Trzeciak

dla Waszej codziennej pracy, w której to uczeń/dziecko stawiane są na pierwszy miejscu! Takich nauczycieli chcemy w naszej gminie jak najwięcej. To jak dzisiaj wykonacie swoją pracę w przyszłości zaprocentuje. Wielu z Państwa pozostanie w pamięci uczniów już końca życia – powiedział Burmistrz Paweł Kolasa.

W trakcie spotkania Prezes Oddziału ZNP w Skawinie Hanna Jakubek wręczyła 7 Złotych Odznak ZNP za szczególne osiągnięcia w działalności związkowej, spo-

lecznej, oświatowej i naukowej. Wśród nagrodzonych są:

1. Witold Grabiec
2. Joanna Drosińska
3. Małgorzata Gruca
4. Halina Habela
5. Dorota Karwat
6. Ewa Maślanka
7. Halina Lech.

NAGRODZENI

stypendiami przez Burmistrza

Za osiągnięcie wysokich wyników w nauce w drugim okresie roku szkolnego 2015/2016 stypendia otrzymali niżej wymienieni uczniowie. Aby zakwalifikować się do grona tych najlepszych uczniów musiał osiągnąć średnią ocen nie mniejszą niż 5,15, a jego zachowanie musiało być co najmniej bardzo dobre.

Lp.	Nazwisko i imię ucznia	Szkoła
1	Natalia Małek	Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie
2	Martyna Barut	Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie
3	Juli Zezula	Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie
4	Magdalena Rybarczyk	Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie
5	Anastazja Spólnik	Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie
6	Marek Ostafin	Gimnazjum nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Skawinie
7	Dominik Lelek	Gimnazjum nr 2 w Skawinie
8	Julia Drosińska	Gimnazjum nr 2 w Skawinie
9	Gabriela Potaczek	Gimnazjum nr 2 w Skawinie
10	Gabriela Miska	Gimnazjum nr 2 w Skawinie
11	Roger Zięba	Zespół Szkół Publicznych w Radziszowie
12	Justyna Radziszowska	Zespół Szkół Publicznych w Radziszowie
13	Izabela Płonka	Zespół Szkół Publicznych w Radziszowie
14	Dominika Klaja	Zespół Szkół Publicznych w Radziszowie
15	Joanna Celej	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
16	Konrad Węglarz	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
17	Aleksandra Żmuda	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
18	Anna Apostoł	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
19	Olga Niedbała	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
20	Oliwia Putyra	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
21	Dominika Spólnik	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
22	Julia Szwagierczak	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
23	Paulina Golonka	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
24	Karolina Gworek	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
25	Justyna Nęcza	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
26	Karol Strama	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
27	Anna Burzyńska	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
28	Klaudia Drożdżewicz	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
29	Zuzanna Karczewska	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
30	Karolina Klus	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
31	Anna Lasek	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie
32	Maria Pachel	Zespół Katolickich Szkół w Skawinie

Wysokość nagród określa regulamin przyjęty przez Radę Miejską w Skawinie. GRATULUJEMY!

2 października, w OKR „Gubałówka” w Skawinie odbyła się Gala Jubileuszowa z okazji 150-lecia istnienia Kół Gospodyń Wiejskich. Na sali głównej, w ramach szwedzkiego stołu, skosztować można było regionalne potrawy kulinarne. Było smacznie, kolorowo i radośnie.

Koło działające w Tyńcu organizowało i przeprowadzało pogadanki m.in.: o uprawie soi, lucerny i pastwisk, trykotarstwie, wyrobach tyńskich, a także czynnościach domowych, a nawet na temat zakładania wzorowych obór. Przypomniana została ważna rola, jaką odegrały Uni-

z kwaśnicą, przygotowanego na galę jubileuszową.

Na sali głównej w ramach szwedzkiego stołu skosztować można było potrawy kulinarne, przygotowane przez Panie z KGW, m.in.: krzącińskie pierogi, kudłate kluski z kwaśnicą, słodkie rogaliki, swojski chleb ze smalcem, pyszne sałatki, drożdżówki, roladę mięsno-serową, pasztet z cukinią oraz potrawę pod tajemniczą nazwą „Spółka”. Autorki dań opowiadały o samym przepisie, a także tradycjach związanych z ich podawaniem, np. kluski kudłate z kwaśnicą to danie postne, a rolada mięsno-serowa podawana może być zarówno „na zimno”, jak i „na gorąco”.

Część historyczną jubileuszu zakończyła multimedialna prezentacja fotografii z czasów istnienia organizacji KGW w Gminie Skawina. Ogromną atrakcją była prezentacja tłoczenia oleju rzepakowego przez Koło Gospodyń Wiejskich z Rzozowa, nad którą sprawował pieczę sołtys Grzegorz Klimas.

Podczas uroczystości Wicewojewoda Małopolski Piotr Ćwik wraz z Burmistrzem Miasta i Gminy Skawiny Pawłem Kolasą wręczyli dwanaście „Orderów Serca – Matkom Wsi” oraz pięć „Orderów Zasłużonej dla Kół Rolniczych”. Łącznie odznaczono 15 gospodyń.

W swoich przemówieniach tak Wicewojewoda Małopolski – Piotr Ćwik, Burmistrz Miasta i Gminy Skawina – Paweł Kolas, jak i Przewodniczący Rady Miejskiej – Witold Grabiec podkreślili, że dzisiejsza aktywność Kół Gospodyń Wiejskich jest ważną częścią społeczeństwa gminnego. To dzięki nim tradycje i obyczaje przekazywane są z pokolenia na pokolenie. – Składamy Paniom wyrazy uznania, życząc powodzenia w dalszej działalności – mówili. A na ręce Prezes Skawińskiego Stowarzyszenia Gospodyń Wiejskich – Grażyny Żmudki wręczyli kwiaty z dedykacją dla wszystkich Pań. Część oficjalną zakończyły Prezes SSGW – Grażyna Żmudka oraz Wiceprezes SSGW – Krystyna Kądzioła, które obdarowały zebranych własnoręcznie wykonanymi upominkami. Całość uroczystości uświetniały występy Skawińskiego Klubu Seniorów „Seniorek”.



Fot. A. Szemraj

150 LAT

KÓŁ GOSPODYŃ WIEJSKICH

Po oficjalnym rozpoczęciu prowadzący Mieczysław Lackowski przypominał historię powstania pierwszych organizacji zrzeszających gospodynie wiejskie. To dzięki KGW wprowadzano nowoczesne metody gospodarowania na wsi. Spotkanie było okazją do przekazania kolejnym pokoleniom cennych przepisów kulinarnych, tradycji i obyczajów. Zaprezentowane zostały sylwetki gospodyń: Marii Wysłouchowej, Marii Siedleckiej i dr Gabrieli Balickiej, które odegrały ogromną rolę w oświacie oraz kulturze, organizując zjazdy kobiet, a także redagując pisma skierowane właśnie do kobiet.

Powołanie do życia Kółek Rolniczych (1905 r.) oraz ich zrzeszanie w Małopolskim Towarzystwie Rolniczym rozpoczęło organizowanie Kół Gospodyń Wiejskich, które w tzw. Oddziałach Kobiety działały w oparciu o regulamin i których celem było m.in.:

- kształcenie się,
- podejmowanie i przeprowadzanie wszelkich zadań podnoszących gospodarstwa rolne,
- a nawet propagowanie przestrzegania zasad czystości i higieny w gospodarstwie.

wersytety Ludowe dla młodych kobiet z obszarów wiejskich w okresie międzywojennym.

Na gali gościły Panie z Kół Gospodyń Wiejskich – ubrane w stroje ludowe z: Borku Szlacheckiego, Facimiechu, Jurczyc, Jaśkowic, Ochodzy, Krzęcina, Wielkich Dróg, Woli Radziszowskiej, Gołuchowic, Rzozowa, Zelczyny, Pozowic oraz Stowarzyszenia Kobiet z Grabia i Radziszowa.

Podczas uroczystości na przygotowanych stoiskach prezentowane były prace wykonane własnoręcznie: biżuteria, serwetki, ozdobne stroje, pisanki, bombki świąteczne, wełniane czapeczki. Dużym zainteresowaniem cieszyły się Kroniki Koła Gospodyń Wiejskich z Woli Radziszowskiej, które bardzo skrupulatnie dokumentują działalność oraz wydawnictwa tej organizacji poczynając od 23 lutego 1961 r., kiedy to sporządzono pierwszy protokół z zebrania organizacyjnego. Ważnym dla koła wydarzeniem roku 2016 były zorganizowane przy wsparciu Stowarzyszenia Miłośników Doliny Cedronu wakacyjne warsztaty kulinarne dla dzieci. Podczas warsztatów uczestnicy uczyli się gotować, lepić pierogi z mięsem, piec szarlotkę i kisić kapustę, którą m.in. dodano do dania pn. kudłate kluski



Syberyjska sosna

– „strażnikiem pamięci” w Krzęcinie

4 listopada przy Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Krzęcinie z inicjatywy 77. Drużyny Harcerskiej i drużyny zuchów z Krzęcina posadzono dla uczczenia bohaterskiego życia Sybiraków w czasach pogardy sosnę syberyjską, upamiętniającą ofiary stalinowskiego reżimu.

Wśród zaproszonych gości znaleźli się m.in. „rodzice chrzestni” sosny-pomnika: Aleksandra Szemioth (prezes Związku Sybiraków), Stanisław Libura (Sybirak), Piotr Ćwik (Wicewojewoda Małopolski), Paweł Kolasa (Burmistrz Miasta i Gminy Skawina) oraz przedstawiciele lokalnych instytucji i organizacji, dyrektorzy, nauczyciele placówek oświatowych i mieszkańcy.

- Sosna to drzewo długowieczne, potrafi zachować pamięć wydarzeń, których jest świadkiem, przez ponad 600 lat. To drzewo wyniosłe, niemal podniebne – w ciągu swego wiekowego trwania może osiągnąć wysokość dziesięciopiętrowego wieżowca. To drzewo piękne, mające wymiar symboliczny, strażnik pamięci, który niezłomnie będzie trzymał honorową, odwieczną wartość – podkreśla dyrektor szkoły Anna Kawaler. – Ta syberyjska sosna rośnie teraz pomiędzy dwoma dębami – a są to drzewa naznaczone. Jedno z nich nosi imię generała Stanisława Hallera, drugie – kapitana Feliksa Grabskiego; obaj związani byli z ziemią krzęcińską. Te odporne na przemijanie stuleci drzewa, to Dęby Pamięci, pomniki tychże polskich oficerów, którzy zginęli z rąk NKWD w 1940 r. – dodaje.

Na metalowej tablicy przytwierdzonej do postumentu, który stanął obok syberyjskiego cedru, wyryto napis: „Zesłańcom Sybiru”, a pod nim cytat z „Dziadów” Adama Mickiewicza: **Jeśli zapomnę o Nich, Ty Boże na niebie, zapomnij o mnie!** Niezwykle wymowny podczas tego uroczystego aktu posadzenia sosny był także m.in. apel w formie listu otwartego, skierowany do polskich władz państwowych w sprawie Sybiraków. Oto jego fragmenty:

[...] W tym liście, my harcerki i harcerze 77. Drużyny Harcerskiej „Biedronka” im. Armii Krajowej i zuchy 77. Gromady Zuchowej Związku Harcerstwa Polskiego oraz cała społeczność Szkoły Podstawowej im. Batalionów Chłopskich w Krzęcinie, pragniemy zwrócić się do Was z gorącym apelem, którego sens dobitnie wyraża hasło:

PRZYWRÓĆMY SYBIRAKOM OJCZYZNĘ [...] Zwracamy się do polskich władz z gorącym apelem o przywrócenie niezbywalnych praw i przywilejów tym, którzy stracili wszystko – ojczyznę, dom rodzinny, swych ukochanych – a mimo to przetrwali dzięki głębokiej wierze w Miłosierdzie Boże i dziejową sprawiedliwość; dzisiaj borykają się z niedostatkiem materialnym, słabym zdrowiem, samotnością, trawi ich nostalgia... Zesłańcy, którzy przeżyli tamto piekło, to wojenne dzieci – dzisiaj babcie i dziadkowie. [...]

Ten wyjątkowy dzień poświęcony był także zbliżającemu się Świętu Niepodległości, które wywołuje cały szereg skojarzeń: rozbiory, powstania narodowowyzwoleńcze, tworzenie się załazka polskiej armii na początku XX wieku, Pierwsza Kadrowa, legenda Piłsudskiego, okres budowania II Rzeczypospolitej, a potem tragedia września, hitlerowskie piekło, Jałta, niesprawiedliwy podział Europy, okupacja sowiecka. Ale 11 Listopada to przede wszystkim święto radosne, bo to jest święto zwycięstwa. Ten tak wyjątkowy dzień zmusza do zadumy i refleksji nad czasem, który mija, nad historią, ale także



Fot. ZSP w Krzęcinie



nad teraźniejszością, którą przecież nieustannie kształtujemy. Przypomniano o tym na początku części artystycznej, która odbyła się już w hali sportowej.

- Wchodzących do budynku szkoły uderzała piękna i niezwykle sugestywna scenografia; zanurzało się w aurze listopadowej zadumy nad narodową historią, nad cieniami umarłych, żyjących w naszej pamięci i bez których nie byłoby naszego „dzisiaj”. Gdzieś z boku smętek ślicznej, młodej brzeziny nad migotliwymi światełkami biało-czerwonych zniczy, a w centrum dumny orzeł w koronie z rozpostartym skrzydłem tak szerokim, jak przestwór nad naszą Ojczyzną – z rozpostartym, opiekuńczym skrzydłem nad nami wszystkimi bez wyjątku. Tę dekorację, tak mocno przemawiającą do wyobraźni, dopełniła celebracja zapalenia harcerskiego „świeczkowiska” – mówi Halina Jaskiernia.

Doprawdy, trudno było opanować wzruszenie, kiedy zapłonął ogień, kiedy zabrzmiały nuty nostalgicznych pieśni i odezwał się harcerski chór, kiedy frunęła w stronę słuchaczy pełna wyrazu recytacja sybirackich wierszy, kiedy usłyszano poruszający głos Kasi, małego zucha:

**Prababciu, powiedz, jak przetrwałaś okrutną Syberię,
Gdzie przestrzenie takie, jak w westernach prerie?
Jak to się stało, żeś ty ocalała,
Gdy tam leśna kraina cała w ogniu stała?
Czy tam, gdzie mroźne zimy, było lato, kwiaty?
Czy wśród zwierząt tamtejszych żył jeleni rogaty?
Prababciu, skąd masz tyle siły i tyle miłości?**

(aut. Barbara Teresa Dominiczak)

- A taka właśnie „prababcia” zaszczyliła swą obecnością tę niezwykłą uroczystość. Pani Aleksandra Szemioth usiadła przy ognisku-świeczkowisku pośród zuchów i opowiedziała im swoją sybiracką historię. Zasłuchaliśmy się wszyscy tak bardzo, że zniknęła otaczająca nas rzeczywistość, a na ekranie wyobraźni pojawiła się najpierw ta pełna napięcia, okrutna scena natychmiastowego opuszczenia na zawsze rodzinnego domu, a potem obce krajobrazy i step, płaski, rozległy aż po horyzont, i gęsty, nieprzebyte bór, i chaty zasypane śniegiem po sam dach, i srogi, nielitościwy buran... – mówi Anna Kawaler.

SENIOR ROKU

2015

LAUREATAMI zostali:

Tytuł Seniorki roku 2015 otrzymała Lidia Jaźwińska z Tarnowa.

Tytuł Seniora roku 2015 otrzymał Włodzimierz Rożejowski z Nowego Sącza.

Honorowe wyróżnienia trafiły do Ireny Piotrowskiej-Wesołowskiej z Krakowa, Barbary Szwajcowskiej ze Skały, Stanisława Świerkosza z Proszowic i Antoniego Wiatra z Krakowa.

Seniorką i Seniosem Publiczności zostali Włodzimierz Galaciński ze Skawiny i Janina Saniternik z Krakowa.

Nasz skawiniński laureat od wielu lat aktywnie wspiera wszelkie działania na rzecz osób starszych, organizuje akcje honorowego krwiodawstwa oraz nie ustępuje na polu edukacji skawinińskiej młodzieży w zakresie działalności Polskiego Czerwonego Krzyża.

Naszymi głosami „Seniorem Publiczności Roku 2015” został Włodzimierz Galaciński – GRATULUJEMY!

Spełni energii, pasji i pozytywnie patrzą na świat. Każdego dnia pokazują, że prawdziwe życie nie kończy się na emeryturze, ale dopiero zaczyna – mowa o Małopolskich Seniorach Roku. 16 listopada podczas uroczystej gali Małopolskiego plebiscytu „Poza Stereotypem” wicemarszałek Wojciech Kozak, wręczył statuetki zasłużonym nestorom regionu oraz medal

Polonia Minor dla Regionalnego Ośrodka Polityki Społecznej w Krakowie.

Plebiscyt „Poza Stereotypem – Senior Roku” organizowany jest po raz 10. Jego założeniem jest wyróżnienie aktywnych emerytów, którzy swoją postawą łamią stereotypowe postrzeganie osób starszych i są wzorem do naśladowania dla innych.

Włodzimierz Galaciński jest przewodniczącym Rejonowego Oddziału Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Skawinie, gdzie organizuje spotkania i wyjazdy rekreacyjno-rehabilitacyjne dla emerytów, rencistów i inwalidów zrzeszonych w związku.

W Skawinie najczęściej kojarzony z działalnością na rzecz honorowego oddawania krwi. W całym okresie swojej działalności

nany jest, że w młodzieży tkwi potencjał nowych dawców krwi, organizuje w szkołach na terenie całej gminy konkursy Wiedzy o historii i działalności Polskiego i Międzynarodowego Czerwonego Krzyża, a także promuje samą ideę poprzez spotkania z młodzieżą.

Za wieloletnie zaangażowanie na rzecz honorowego krwiodawstwa został wyróżniony wieloma wyróżnieniami Polskiego Czerwo-

Honorowe KRYSZTAŁOWE SERCE. W dowód uznania za wieloletnią działalność został odznaczony:

- Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski w 1983 roku;
- Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski w 2004 roku;
- Zasłużony dla Zdrowia Narodu w 1991 roku;
- Zasłużony dla Skawiny w 2008 roku.

Włodzimierz Galaciński jest aktywnym, przedsiębiorczym, młodym duchem działaczem, oddającym ideę honorowego krwiodawstwa oraz aktywizacji osób starszych w Skawinie. Uśmiechnięty, pełen energii i pomysłów, dla którego nowe inicjatywy stanowią nowe wyzwania. Każdego roku organizuje we współpracy z Regionalną Stacją Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Krakowie pięć akcji pobierania krwi.

Organizatorem plebiscytu „Poza Stereotypem – Senior Roku” jest Regionalny Ośrodek Polityki Społecznej w Krakowie. W dotychczasowych edycjach wydarzenia łącznie nagrodzono 18 seniorów, a wyróżniono 33.



Pracownicy Urzędu Miasta aktywnie włączają się w promocję akcji, sami również oddają krew

zorganizował kilkaset akcji pobierania krwi, współpracując z Regionalnym Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Krakowie. Wszystko zaczęło się w roku 1968, kiedy to po raz pierwszy oddał honorowo krew w punkcie krwiodawstwa przy ulicy Kopernika w Krakowie. Zaangażowany w ideę honorowego krwiodawstwa wraz z innymi pasjonatami tego ruchu w latach siedemdziesiątych zakłada Klub Honorowych Dawców Krwi przy Hucie Aluminium w Skawinie. Od 1985 roku pełni funkcję przewodniczącego Rady Rejonowej Honorowego Krwiodawstwa w Skawinie. W latach 1991 do roku 2001 pełnił funkcję przewodniczącego Małopolskiej Rady Okręgowej Honorowego Krwiodawstwa w Krakowie i członka Krajowej Rady Honorowego Krwiodawstwa Polskiego Czerwonego Krzyża.

Akcje pobierania krwi, jakie organizuje, są systematyczne. Przeko-

nego Krzyża i odznaczeniami państwowymi. W roku 1998 z okazji trzydziestolecia zorganizowanego Honorowego Krwiodawstwa w Polsce otrzymał wysokie Wyróżnienie



TERMINY AKCJI POBIERANIA KRWI W 2017 ROKU

11 stycznia 2017 r. (środa)

22 marca 2017 r. (środa)

21 czerwca 2017 r. (środa)

13 września 2017 r. (środa)

15 listopada 2017 r. (środa)

Rozpoczęcie akcji o godz. 8.00

Pałac „Sokół”

ul. Adama Mickiewicza 7, 32-050 Skawina

W tym roku minęło 35 lat od powstania Towarzystwa Przyjaciół Skawiny. Wielka to dla nas radość i satysfakcja. Ciesząc się społeczną akceptacją podejmowanych działań, TPS poszukuje nowych form promocji historii naszego miasta, podejmując szereg nowatorskich inicjatyw, realizując sprawdzone działania, np. wydając Biuletyn TPS.

35 lat działalności TOWARZYSTWA PRZYJACIÓŁ SKAWINY



TPS jest najstarszym stowarzyszeniem działającym w gminie Skawina, a także jednym z najstarszych stowarzyszeń kulturalno-historycznych działających w Małopolsce.

Szczypta historii

Na przełomie 1980 i 1981 r. utworzono komitet organizacyjny przyszłego towarzystwa. Znaczącą rolę odegrali w nim: Anna Porębska, zastępca naczelnika miasta, oraz Marian Pajączkowski, działacz społeczny. W tym czasie opracowano statut i zgłoszono towarzystwo do rejestracji. 9 marca 1981 r. Towarzystwo Przyjaciół Skawiny wpisano do rejestru Stowarzyszeń i Związków Urzędu Miasta i Gminy w Skawinie. W tym miejscu warto przypomnieć listę członków założycieli (zachowana została taka kolejność, jak w oryginale znajdującym się w aktach Towarzystwa). Znaleźli się na niej: Władysław Kutek, Henryk Jeziorski, Marian Pajączkowski, Józef Nowak, Adam Bilicki, Władysław Baracz, Eugeniusz Krzemień, Włodzimierz Chrenowski, Tadeusz Małyś, Józef Baran, Mikołaj Barylak, Stanisław Chmielek, Adam Pindel, Mieczysław Godawa, Zbigniew Stachura, Paweł Bielecki, Anna Porębska. Komitet organizacyjny Towa-

rzystwa Przyjaciół Skawiny wydał odezwę do mieszkańców: „Spełniając powtarzające się od szeregu lat inicjatywy mieszkańców Skawiny chcących przyczynić się do ochrony i kultywowania historycznych tradycji miasta, postanowiono powołać stowarzyszenie pod nazwą Towarzystwo Przyjaciół Skawiny”.

1 czerwca 1981 r. w Ośrodku Kulturalno-Rekreacyjnym „Gubałówka” odbyło się I Walne Zebranie. Wybrano na nim władze oraz przyjęto założenia programowe stowarzyszenia. Przewodniczącym Zarządu został Jan Gajniak, jego zastępcą zaś Marian Pajączkowski. Funkcję sekretarza sprawował Jerzy Stec, skarbnika natomiast Bogumir Pekarek. Członkami Zarządu zostali: Stanisław Chmielek, Henryk Jeziorski, Anna Kudela, Władysław Kutek, Józef Nowak, Florentyna Prus, Władysław Szklarski i Józef Szymacha. W trakcie długiej, rzeczowej dyskusji zarysował się program TPS. Już wtedy Józef Nowak sformułował główny, dalekosiężny cel gromadzenia zbiorów: utworzenie muzeum historycznego Skawiny. Towarzystwo otrzymało lokal, który stanowiły dwa pokoiki w siedzibie Komitetu Miejsko-Gminnego PZPR (dzisiejszy Dworek Ludwiskich).

Aby TPS mogło prowadzić działalność, potrzebne było odpowied-

nie wyposażenie. Z nieodpłatną pomocą przyszły Skawińskie Zakłady Materiałów Ogniotrwałych. Pozwoliło to na otwarcie pierwszej wystawy „Historyczne dzieje Skawiny”. Nieoceniona w tym okresie była działalność Zdzisława Liskiewicza, Wacława Skokonia, Tadeusza Pary, Stanisława Cinala i Jana Prochwicza.

W pierwszych latach działalności główne prace Zarządu polegały na gromadzeniu dokumentów, fotografii, książek i przedmiotów związanych z historią miasta. Niezmiernie ważną działalność prowadził wówczas Józef Nowak, który odwiedzał krakowskie archiwa i muzea, wyszukiwał w nich wzmianki o Skawinie. Pozwoliło to na pogłębienie wiedzy o historii Skawiny.

W styczniu 1983 r. powstało pierwsze młodzieżowe Koło TPS działające przy Liceum Ogólnokształcącym.

W styczniu 1984 r. wydano pierwszy numer „Biuletynu” Towarzystwa Przyjaciół Skawiny, kwartalnika redagowanego przez Zbigniewa Raczynskiego. Później wydawnictwo przez krótki okres nosiło nazwę „Informacja”, by ostatecznie zostać „Informatorem TPS”. Pod taką nazwą wydawanie jest do dzisiaj. Zawiera materiały dotyczące historii, obyczajów i kultury Skawiny, a także przekazuje informacje. Nasz „Informator” dociera w wersji papierowej do wielu odbiorców nie tylko w naszym mieście, a w wersji elektronicznej czytany jest poza granicami kraju. Potwierdzają to otrzymywane maile z tak odległych krajów jak Argentyna czy Nowa Zelandia.

Głównym celem działania TPS było dotarcie z historią i kulturą naszego miasta do dorosłych mieszkańców Skawiny oraz uczniów skawińskich szkół. Realizowane było to poprzez prowadzenie działalności wydawniczej, organizowanie spotkań, konferencji, odczytów, konkursów tematycznych oraz wystaw na których prezentowano pozyskane zbiory związane z naszą „Małą Ojczyzną”. **Właśnie z tych zbiorów liczących 2,5 tysiąca eksponatów**

Fot. M. Kania



Zarząd TPS kadencji 2013-2017. Od lewej Czesława Kopeć, Krystyna Galacińska, Anna Kudela, Elżbieta Panek, Stanisław Grodecki, Ewa Tarnopolska, Zofia Płonka

przekazanych przez TPS otwarto w 2010 r. Muzeum Regionalne.

W grudniu 1996 r. sejmik samorządowy województwa krakowskiego uhonorował Przewodniczącego Zarządu Stanisława Chmielka, wręczając mu wyróżnienie za pracę na rzecz lokalnej społeczności.

W 2001 r. w czasie uroczystego spotkania jubileuszowego Zarząd Miasta i Gminy w Skawinie uhonorował TPS tytułem „Mecenasa Kultury”, za wkład w ochronę dóbr kultury materialnej i niematerialnej.

Aktualnie TPS nie zajmuje się gromadzeniem historycznych eksponatów, bo rolę tę przejęło Muzeum Regionalne. Zmienił się znacznie styl i zakres działalności. Nacisk został położony na współpracę z instytucjami kulturalnymi w Skawinie, bratnimi stowarzyszeniami regionalnymi, nie tylko z terenu naszej gminy, ale także z innych miejscowości w Małopolsce. Działając dalej w obszarze kultury i historii lokalnej TPS pozyskuje środki zewnętrzne na prowadzenie projektów związanych z „Małą Ojczyzną”. Beneficjentami tych projektów są: młodzież szkolna i skawiniacy seniorzy. Do tej pory zrealizowano: „Przez Małą Ojczyznę z kulturą pod rękę”, „Czego Jan nie umie, tego Jaś go nauczy”, „Pamiętajcie o Sokołach”, „Dialog międzykulturowy od kuchni”, „Skawiniacy w siedmiomilowych butach” oraz wiele innych.

Towarzystwo Przyjaciół Skawiny prawdopodobnie najbardziej znane jest jednak z organizowanych od 2007 roku „Kwest na ratowanie zabytkowych nagrobków skawinińskich cmentarzy”. W dziesięciu kwestach udało się zebrać: 88 884,2 zł + 1 USD + 16,05 EUR. Dzięki hojności darczyńców i zaangażowaniu wielu wolontariuszy możliwe było uratowanie przed zniszczeniem i przywrócenie do dawnej świetności 13 nagrobków, świadectw naszej przeszłości.

W bieżącym roku dokonano II etapu modernizacji i renowacji Grobu Nieznanego Żołnierza na Cmentarzu Parafialnym. Nie naruszając dotychczasowej struktury i napisów na istniejącym Grobie, dokonano architektonicznego wkom-



Fot. TPS

ponowania dwóch szklanych tablic upamiętniających ofiary II wojny światowej, które często nie posiadają swojego miejsca pochówku.

Na pionowej tablicy umieszczono napis: „Pamięci Mieszkańców Skawiny, którzy w latach 1939–1945

polegli w walce, zostali zamęczeni w katowniach i obozach śmierci lub zaginęli”.

Na umieszczonej poziomo płycie upamiętniono nazwiska 54 mieszkańców naszego miasta – ofiar II wojny światowej.

Pomysłodawczynią takiego rozwiązania architektonicznego jest Katarzyna Wątor-Kmita. 1 listopada, po zakończeniu mszy świętej na Cmentarzu Parafialnym, ks. prałat Edward Ćmiel dokonał poświęcenia tych tablic.

Członkami TPS jest aktualnie 129 osób. Pracami stowarzyszenia kieruje ośmioosobowy zarząd, na czele którego stoi Stanisław Grodecki. Jego zastępcami są Anna Kudela i Ewa Tarnopolska. Ponadto w skład zarządu wchodzi: Zofia Kapera, Czesława Kopeć, Zofia Płonka, Krystyna Galacińska i Elżbieta Panek.

Przy Towarzystwie działa Koło Robótek Ręcznych „Razemkowo” oraz zespół muzyczno-wokalny „Radośni”. Panie z „Razemkowa” między innymi pokazują swoje wyroby rękodzielnicze związane ze Skawiną przy okazji różnych wystaw, a członkowie „Radosnych” prezentują swoje programy artystyczno-wokalne na występach.

Trudno ująć w tych kilku akapitach 35-letnią historię stowarzyszenia, które od momentu powstania nieprzerwanie działa, mając przed sobą wiele kolejnych projektów i zadań do zrealizowania. Zapraszamy do lektury okolicznościowego wydania „Informatora TPS”, który niebawem będzie dostępny. Znajdziecie Państwo w nim pełną historię wydarzeń i osiągnięć TPS. Będziecie mieli możliwość zobaczyć sylwetki ludzi, którzy je tworzyli. Zapraszamy również na odwiedzenie naszej strony internetowej www.tps.skawina.pl.

Jubileuszowe obchody 35-lecia TPS planowane są na 29 grudnia 2016 r.

ZAPRASZAMY!

Miniogród sensoryczny powstał na terenie Samorządowego Przedszkola nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi i Specjalnymi w Skawinie w odpowiedzi na Jubileuszowy Grant CEZ-Skawina „Wyzwalamy Energię”.

Jedyny taki OGRÓD SENSORYCZNY w Przedszkolu nr 2

Uroczyste otwarcie miało miejsce 19 października. W uroczystości wzięli udział: Burmistrz Miasta i Gminy Skawina Paweł Kolasa, Piotr Koczwarą – przedstawiciel CEZ Skawina, członek Zarządu, Anna Barań-

ła, umożliwiając dzieciom obserwację różnych zjawisk optycznych. Wkrótce zostanie także zamontowany sprzęt umożliwiający obserwację światła białego oraz dający wrażenie złudzenia optycznego.

Doświadczeń słuchowych dostarczają dzieciom charakterystyczne odgłosy przyrody, m.in. traw, owadów, ptaków przylatujących do karmnika, a także specjalnie zaprojektowane urządzenia sensoryczne, w których wykorzystano dzwonki powietrzne oraz rury dźwiękowe. Labirynt z traw doprowadza dzieci do wiatraka.

Nietuzinkowym pomysłem było stworzenie nawierzchni, podzielonej na cztery segmenty, wypełnionej różnym materiałem fakturowym. W trakcie chodzenia po niej, spod butów dochodzą charakterystyczne dźwięki. Ścieżka ta przeznaczona jest także do stymulacji dotykowej (za pomocą bosych stóp) oraz wzrokowej.

Niepowtarzalną kompozycję aromatyczną, która służy do stymulacji zapachowej oraz smakowej, uzyskano poprzez posadzone zioła i kwiaty. Zostały wykorzystane w tym celu popularne sadzonki np.: mięty, rozmarynu, szafranu, bazylii, a także borówek, lawendy.

Posadzono bezpieczną roślinność, a także zamontowano specjalnie akcesoria, takie jak ławka sensoryczna, która zawiera cztery komory z różnorodnym materiałem do stymulacji dotykowej. Wykorzystano mech, szyszki, korę drzew, kamień, kasztany. Ostatnią z dotykowych pomocy zamontowaną w ogrodzie jest tablica dotykowa, podczas zabaw przy niej dzieci poznają faktury, stosując odpowiednie określenia np. gładki, szorstki, prążkowany itd.

Sucha rzeka stanowi nie tylko piękną ozdobę ogrodu, ale także jest miejscem stymulacji dotykowej stóp, rąk oraz rozwija dziecięcą kreatywność podczas zabaw konstrukcyjnych.

Donice dotykowe są wypełnione skarbami naturalnymi, które dzieci wraz z rodzicami pieczołowicie zbierały podczas wakacyjnych wojaży. Różnorodne muszle, różnokształtne szyszki skłaniają do swobodnej ich obserwacji i dotykowej eksploracji. Ciąg wodny okazał się już w pierwszych dniach funkcjonowania ogrodu sensorycznego miejscem najbardziej obleganym przez dzieci. Zabawy z wodą stymulują układ dotykowy, zapewniają różne doznania termiczne, dzieci uwielbiają nabierać, przelewać wodę, a jej szum każdego relaksuje.



Fot. K. Skrzybalska

ska – koordynatorka Jubileuszowego programu grantowego „Wyzwalamy Energię” z ramienia CEZ, Ewa Maśłowska – Przewodnicząca Komisji Edukacji, Dorota Pindel przedstawiciel Stowarzyszenia „Równa Szansa”, drużynowy Amadeusz Lesiak – przedstawiciel 1 Skawińskiej Drużyny Harcerzy „Korzenie” im. gen J. Hallera, Dorota Książek – Kierownik Wydziału Inwestycji, Beata Lesiak i Wojciech Kapela – przedstawiciele Rady Rodziców, Marta Baranowska – inż. architektury krajobrazu. Przedszkolaki powitały gości oraz przetestowały atrakcyjny sprzęt.

Miniogród sensoryczny został podzielony na 5 stref stymulacji: smaku, węchu, słuchu, wzroku i dotyku.

Już wiosną przyszłego roku ogród będzie stymulował wzrok szeroką paletą barw. Umieszczone na tablicy różnobarwne folie odbijające świat-



Fot. K. Skrzybalska



„Odblaskowa szkoła”

w raporcie końcowym!

W okresie jesienno-zimowym, kiedy dni są coraz krótsze, a nasza widoczność spada, bardzo ważnym elementem ubioru są odblaski. Każdy nawet najmniejszy element w postaci wszywki w obuwiu czy ubraniu lub dodatek w postaci opaski, kamizelki, czapki zwiększa naszą widoczność na drodze.

Nie przestajemy promować akcji edukacyjnych, chętnie angażując się i przekazując gadzety odblaskowe dla przedszkolaków, uczniów, sportowców, wszystkich mieszkańców Gminy Skawina wierząc że to zwiększy bezpieczeństwo na drodze. Jeszcze większe dokonania na polu edukacji i promocji idei noszenia odblasków mają nasze placówki edukacyjne. „Odblaskowa szkoła” to konkurs, organizowany przez: Małopolską Wojewódzką Radę Bezpieczeństwa Ruchu Drogowego, Wydział Ruchu Drogowego Komendy Wojewódzkiej Policji w Krakowie, Kuratorium Oświaty w Krakowie, Małopolski Urząd Wojewódzki oraz Urząd Marszałkowski Województwa Małopolskiego, którego celem jest zwiększenie aktywności dyrektorów szkół podstawowych, lokalnych władz

samorządowych i rodziców w zakresie wyposażenia uczniów w elementy odblaskowe. Poniżej podsumowanie podejmowanych tylko w ostatnich 3 miesiącach działań: 7 placówek raportowało na bieżąco podejmowane inicjatywy, były wśród nich: Szkoła Podstawowa nr 1 w Skawinie, Szkoła Podstawowa nr 2 w Skawinie, Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy w Skawinie, Zespół Placówek Oświatowych w Woli Radziszowskiej, Szkoła Podstawowa w Jaśkowicach, Szkoła Podstawowa w Wielkich Drogach, Szkoła Podstawowa w Rzozowie. Wszystkie działania opisywaliśmy szczegółowo na naszej stronie.

Wymienione działania to jedno z wielu, jakie podejmowane są przez uczniów, ich rodziców i nauczycieli w szkołach na terenie Miasta

i Gminy Skawina. Celem tych działań, bez względu na wybraną formę, jest zwrócenie uwagi na zwiększenie BEZPIECZEŃSTWA w ruchu drogowym.

Jak już wspomnieliśmy w akcję włączyły się też przedszkola. W Woli Radziszowskiej podczas odblaskowego „rabanu” przedszkolaki, ubrane w kamizelki odblaskowe, maszerowały radośnie skandując hasła: „My przedszkolaki o bezpieczeństwo dbamy, o noszeniu odblasków nie zapominamy” czy „Noś odblaski duży, mały, a do domu dojdiesz cały”.

Ogrom inicjatyw zorganizowanych w ostatnim czasie nie byłby możliwy bez zaangażowania i kreatywności nauczycieli, którzy potrafią w sposób ciekawy zachęcić dzieci i młodzież do udziału. Wspólna idea łączy, dlatego zapraszani przedstawiciele: skawińskiej Policji, Straży Miejskiej i Pożarnej Pogotowia Ratunkowego oraz władze samorządowe wspierały każde działanie. Poprzez edukację i aktywną zabawę zmniejsza się znacząco ryzyko wystąpienia wypadków komunikacyjnych z udziałem pieszych.

Coraz więcej z nas wybiera rower jako środek transportu, to dla nas kolejny powód do satysfakcji w walce z niską emisją na terenie gminy Skawina. Budujemy infrastrukturę rowerową, jest na naszym terenie coraz więcej ścieżek rowerowych, wprowadzamy udogodnienia w ruchu miejskim dla rowerzystów, nie zapominając o bezpieczeństwie. W roku 2016 wyprodukowaliśmy 3000 sztuk opasek odblaskowych, z czego pierwszy tysiąc znalazł już swoich nowych właścicieli. To nie koniec działań! Na opaskach nie poprzestaniemy! To dopiero początek! #Bezpieczna Skawina!



ZAPOWIEDZI

KULTURA

Styczeń

SkaVienna 2017 – Noworoczny Koncert Galowy



Burmistrz Miasta i Gminy Skawina Paweł Kolasa oraz Centrum Kultury i Sportu w Skawinie zaprasza na wyjątkowe wydarzenie – Noworoczny Koncert Galowy: SkaVienna 2017. 3 stycznia, w specjalnie przygotowanej na tę okazję sali widowiskowej, zabrzmia najpiękniejsze utwory wiedeńskich kompozytorów. Wiedeńskie Koncerty Noworoczne od ponad 70 lat nieprzerwanie gromadzą tysiące melomanów nie tylko w przepięknej Złotej Sali Musicverein, ale także przed ekranami telewizorów w ponad 90 krajach. Zachwy-

ceni niepowtarzalnym klimatem cesarskiego miasta postanowiliśmy przybliżyć atmosferę tego wyjątkowego koncertu i przenieść Skawinę w inny świat, w świat przepełniony Wiednia czarem.

Skawiński Noworoczny Koncert Galowy w wykonaniu Galicyjskiej Orkiestry Straussowskiej Obligato pod dykcją maestro Jerzego Sobeńko z udziałem znakomitych solistów: Iwony Sochy oraz Leszka

Świdzińskiego będzie wspaniałą muzyczną uczcą. Podczas 3-godzinnej gali usłyszymy najpiękniejsze historie zapisane w nutach, tak dobrze znane i kochane przez publiczność. Nie zabraknie naj-słynniejszych kompozycji Johanna Straussa takich jak: „Nad pięknym, modrym Dunajem”, „Tritsch Tratsch” czy „Radetzky Marsch”. Będzie również okazja przypomnieć sobie melodię „Gold und silber” Franciszka Lehara, „Czardasza” Vittorio Montiego, a także słynny utwór Roberta Stolza „Brunetki, blondynki”.

Jesteśmy przekonani, że nietypowa scenografia, wyjątkowy klimat i fenomenalni muzycy sprawią, że nasze widowisko zamieni się w niecodzienne, przepełnione noworoczną magią wydarzenie.

Sprzedż biletów:

3 stycznia 2017, godz.18.00, Sala Widowiskowa, ul. Konstytucji 3 Maja 4, Skawina. Informacje na temat sprzedaży biletów na www.ckis.pl

6 stycznia – Orszak Trzech Króli

Już po raz czwarty przez Skawinę przejdzie wielobarwny orszak, który zainicjuje największe „uliczne jasełka”. Razem z mieszkańcami naszej gminy wyruszymy ponownie w czerwonym Orszaku Europejskim pod przewodnictwem Króla Kacpra, w Orszaku Azjatyckim prowadzonym przez Króla Melchiora

w zielonych strojach oraz w Orszaku Afrykańskim z Królem Baltazarem w niebieskich barwach. Każda grupa ze śpiewem kolęd na ustach dotrze na skawiński Rynek, by tam pokłonić się Świętej Rodzinie.

15 stycznia – 25 Finał WOŚP

Jak co roku od 24 lat, Skawina zagra dla Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, start o godz. 15.00. W Hali Widowiskowo-Sportowej nie zabraknie występów artystycznych i tradycyjnych już licytacji autografów artystów, którzy występowali w Centrum Kultury i Sportu w Skawinie oraz innych przedmiotów. Atrakcji z pewnością nie zabraknie! Gramy pod hasłem „Dla ratowania życia i zdrowia dzieci na oddziałach ogólnopediatrycznych oraz dla zapewnienia godnej opieki medycznej seniorom”.

7 stycznia – Koncert Kolęd na Jazzowo

Monika Gębala z zespołem zaprasza do Dworu Dzieduszyckich w Radziszowie, godz. 18.00, wstęp wolny.

9 stycznia – 13 lutego – 13 marca – Teatr Dzieciom

Spektakle dla najmłodszych tradycyjnie w każdy drugi poniedziałek miesiąca, Pałac „Sokół”, godz. 17.30.

23 stycznia – Muzyczne Poniedziałki: koncert karnawałowy „Magia walca, ogień czardasza”

Koncert na sopran (Blanka Dembosz) z towarzyszeniem fortepianu i skrzypiec, który zabiera słuchaczy w magiczną podróż przez historię muzyki melodyjnej i przyjemnej, od najpiękniejszych arii operowych i operetkowych, poprzez piosenkę francuską i włoską, by dotrzeć do przebojów muzyki rozrywkowej XX wieku. Pałac „Sokół”, godz. 18.00, wstęp wolny.

27 stycznia – Skawińska Akademia Wiedzy i Umiejętności: „Jak kochać Tatry? O bezpieczeństwie w górach”.

W styczniu zapraszamy na spotkanie poświęcone turystyce górskiej wczoraj i dziś. Jak wyglądała tatrzańska turystyka dawniej? Gdzie się chodziło i z kim? Jak wiele zmieniło się od końca XIX wieku? Czy ponad 150 lat historii turystyki górskiej w Tatrach sprawiło, że dziś po górach chodzimy bardziej świadomie, bezpiecznie? Odpowiedzi na te i wiele innych pytań na temat Tatr udzieli nam **Iśka Marchwica**. Pałac „Sokół”, godz. 18.00, wstęp wolny.

28 stycznia – spektakl Teatru Maska: „Lady Makbet”

Scenariusz i reżyseria Andrzej Morawa. Sztuka napisana na „miarę” dla aktorów, a przede wszystkim – aktorów Teatru Maska. Zabawa szekspirowskim monologiem Lady Makbet staje się kanwą scenariusza. Casting w domu kultury do roli Lady staje się okazją do zarysowania szkicu kolorowych i zmiennych, jak w kalejdoskopie, postaci, które pozwalają nam na chwilę przystanąć i zastanowić się nad istotą i kształtem współczesnej sztuki. Pałac „Sokół”, godz. 18.00, wstęp wolny.

30 stycznia – 10 lutego – Ferie w „Sokole” i Ferie w Dworze

Cykl zajęć stacjonarnych i ciekawych wyjazdów dla dzieci i młodzieży szkolnej.

Luty

10 lutego – bJaRo & JaMaL SKW, Cisa x PePe, RIMAR, Sali PMC, Zege Kronix

Koncert młodej fali skawińskich hip hopowców, Kino „Piast”, godz. 18.00.

14 lutego – spektakl Teatru Maska: „W gospodzie”

Wg Petera Turriniego, na motywach „Mirandoliny” Carlo Goldoniego. Premierę spektaklu można było zobaczyć w czerwcu 2014 roku, w ramach XI Skawińskiego Tygodnia Teatralnego. Reżyseria Andrzej Morawa. Będziemy świadkami miłosnej intrygi, skwapliwie uknutej przez Fabrizia, kelnera pracującego w go-

spodzie Mirandoliny. Fabrizio ujmujący szelma, odpychający cynizmem, a jednocześnie uwodziciel o zmyśle stratega w manewrach miłosnych, zagiął parol na właścicielkę gospody. Kelner o szemranej przeszłości knuje plany zdobycia nie tylko Mirandoliny, ale i jej własności.

Pałac „Sokół”, godz. 19.00, wstęp wolny.

17 lutego – „Pożegnanie Kina Piast”

Koncert rockowy zespołów **OVERDRIVE & FRIENDS**.

24 lutego – Skawińska Akademia Wiedzy i Umiejętności

„Śladami Sagi o Ludziach Lodu: Szwecja, Dania, Norwegia, Islandia” Zapraszamy w podróż na daleką, magiczną Północ, śladami Tengela Złego i jego potomków. Poprowadzi nas Klaudyna Góralska. Zapraszamy na slajdowisko zarówno fanów Margit Sandemo, jak i tych, którzy kochają Północ, magiczne opowieści i dzikie szlaki! Pałac „Sokół”, godz. 18.00, wstęp wolny.

25 lutego – Koncert „Już nie zapomnisz mnie”

Wyjątkowy wieczór w klimacie najpiękniejszych szlagierów polskiego kina przedwojennego w wykonaniu Tomasza Stockingera z towarzyszeniem pianisty. Koncert poświęcony twórcom takim, jak Henryk Wars czy Jerzy Jurandot oraz gwiazdom kina przedwojennego: Eugeniusza Bodo, Aleksandra Żabczyńskiego, Antoniego Fertnera i innych. Pałac „Sokół”, godz. 18.00.

27 lutego – Muzyczne Poniedziałki

Koncert kameralny w wykonaniu Martyny Klupś-Radny (flet) i Wioletty Fludy (fortepian). Pałac „Sokół”, godz. 18.00, wstęp wolny.

Marzec

3 marca – Gminne Eliminacje 62. Ogólnopolskiego Konkursu Recytatorskiego

Konkurs, organizowany przez Towarzystwo Kultury Teatralnej, jest

wydarzeniem otwartym dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych oraz dorosłych. Uczniowie szkół podstawowych oraz gimnazjalnych mogą uczestniczyć w konkursie tylko do etapu powiatowego włącznie. Pozostali biorą udział także w wyższych etapach rywalizacji. Konkurs prowadzony będzie w formie czterech odrębnych turniejów: recytatorskiego, „wywiedzione ze słowa”, teatru jednego aktora, poezji śpiewanej.

Zgłoszenia do dnia 24 lutego 2017 osobiście lub mailowo na sokol@ckis.pl.

Pałac „Sokół”, godz. 9.00.

11 marca – II Festiwal Tańca KEEP DANCING, Skawina 2017.

Zapraszamy zespoły, duety, tria i solistów do konfrontacji na parkiecie w tańcach nowoczesnych i współczesnych/jazz podczas **II Festiwalu Tańca KEEP DANCING, Skawina 2017. Hala Widowisko-Sportowa CKiS w Skawinie, godz. 9.00.**

27 marca – Muzyczne Poniedziałki

Recital fortepianowy Anny Lipiak, laureatki międzynarodowych konkursów pianistycznych. W programie utwory największych romantyków: Chopina, Schumanna i Rachmaninowa. Pałac „Sokół”, godz. 18.00, wstęp wolny.

31 marca – Skawińska Akademia Wiedzy i Umiejętności

Zapraszamy w podróż po BIRMIE z naszym prelegentem, podróżnikiem Marcinem Stencel. Pałac „Sokół”, godz. 18.00, wstęp wolny.

SPORT

Kontynuacja Ligi Szkolnej

Pierwszy kwartał roku 2017 to kontynuacja rozgrywek Ligi Szkolnej sezonu 2016/2017:

Styczeń – minisiatkówka dziewcząt szkół podstawowych, powiatowy tenis stołowy, piłka siatkowa dziewcząt szkół gimnazjalnych, powiatowe zawody pływackie;

Luty – piłka siatkowa chłopców szkół gimnazjalnych, piłka ręczna dziewcząt i chłopców (Gimnazjada), narciarstwo alpejskie w ramach IMS i Gimnazjady SPZS;

Marzec – minisiatkówka chłopców, minipiłka ręczna dziewcząt i chłopców.

21-22 stycznia – Turniej Czwórek Siatkarskich

Podobnie jak na zakończenie wakacji tym razem w wersji zimowej turniej siatkówki zespołów czteroosobowych. Szczegóły i regulamin ukaże się na stronie www.ckis.pl.

30 stycznia – 10 lutego 2017 r.

Półzimowisko w Skawinie

W porozumieniu z Klubem Sportowym „Optima” Skawina CKiS zaprasza do udziału w Półzimowisku

w czasie ferii. Szczegóły na stronie www.ckis.pl.

IV Otwarty Turniej Crossmintona

Tradycyjnie na zakończenie ferii zimowych zapraszamy do udziału w Otwartym Turnieju Crossmintona.

Unihokej i Siatkówka

Od stycznia rusza nowy nabór. Jeśli masz 7-12 lat, sprawdź sekcje sportowe na www.ckis.pl.

Muzeum Regionalne



W swojej działalności edukacyjnej obszarem działań obejmuje już nie tylko gminę Skawina, ale i Mogilany. Corocznie opracowywany program edukacji muzealnej i regionalnej dostosowany jest do każdego poziomu nauczania.

Wten sposób placówka realizuje misję popularyzacji historii i kultury naszej Małej Ojczyzny wśród przedszkolaków i uczniów, przy współpracy szkół i zaangażowaniu skawińskich seniorów oraz podopiecznych Środowiskowego Domu Samopomocy. Podsumowanie działań:

- ❖ lekcja multimedialno-historyczna w rocznicę powstania Towarzystwa Gimnastycznego „SOKÓŁ” Gniazdo Skawina, zrealizowana przy współpracy Szkoły Podstawowej nr 2;
- ❖ koncerty „Dwa Serca” (Serce dla Mamy i Serce dla Jana Pawła II) we współpracy z uczniami skawińskich szkół, Zespołu Kameralnego „Cantica”;

- ❖ IV Skawiński Przegląd Regionalny, który stał się prezentacją edukacji regionalnej w skawińskich placówkach edukacyjnych;
- ❖ plenery plastyczne dla przedszkolaków z Kręcina, Woli Radziszowskiej, Przedszkola nr 3 i nr 6;
- ❖ zabawa plastyczna na Rynku w 1050. rocznicę chrztu Polski;
- ❖ część plastyczna konkursu „Chrzest Polski i jego wpływ na naszą Małą Ojczyznę”;
- ❖ „Niedziela Rodzinna” z królem Kazimierzem na Rynku;
- ❖ Biesiada Regionalna przy współpracy ze Skawińskim Klubem Seniora „Seniorek”;
- ❖ Organizacja pobytu uczestników „Pociągu Pamięci o Świętym Janie Pawle II”;

- ❖ rocznicowe spotkanie uczniów skawińskich gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych: „Rocznica poświęcenia Domu Katolickiego i powstania Katolickiego Stowarzyszenia Młodzieży w Skawinie” w kinie PIAST;
- ❖ IV Przegląd Pieśni Patriotycznej z udziałem uczniów gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych.

Wraz z rozpoczęciem roku szkolnego 2016/2017 placówka rozpoczęła realizację nowego projektu edukacyjnego pn.: „Wędrówki z Adasiem po kartach historii Polski”. To multimedialno-plastyczna zabawa, podczas której uczestnicy poznają władców Polski i wydarzenia związane z ich panowaniem.

W grudniu odbędzie się kolejny Przedszkolny Przegląd Kolęd i Pastorałek.

W minionym okresie muzeum zrealizowało działania wydawnicze:

- ❖ bajka Kazimierza Woźniaka „Wycieczka historyczna do Skawiny”;
- ❖ bajka Renaty Bysiny „Jak to król Kazimierz Skawinę zakładał”;
- ❖ tradycyjna chusteczka skawińska;
- ❖ pocztówki „Dawna Skawina w obrazach”.

Przy współpracy z Muzeum Etnograficznym w Krakowie Muzeum Regionalne odtworzyło tradycyjny ślubny strój, który zostanie wykorzystany do realizacji plenerowej uroczystości ślubu skawińskiego.

Działalność Biblioteki Pedagogicznej w Skawinie

W nowym roku szkolnym Biblioteka Pedagogiczna, zaproponowała bezpłatne warsztaty biblio- i bajkoterapeutyczne dla szkół i przedszkoli gminy, uwzględniając tegoroczne priorytety Ministerstwa Edukacji – wychowanie do wartości i propagandę czytelnictwa.

Niewątpliwą atrakcją zwłaszcza dla młodszych dzieci są warsztaty czytelnicze z wykorzystaniem teatryku kamishibai. *Kamishibai jest narzędziem edukacyjnym o szerokim zastosowaniu na różnych poziomach rozwijania umiejętności u dzieci, zarówno w szkole, jak i w przedszkolu; sprawdza się ono m.in. przy czytaniu dzieciom, nauce opowiadania oraz czytania na głos, a także rysowaniu i pisaniu opowiadań przez dzieci. Ze względu na swoją praktyczność (poręczny teatrzyk składany w formie walizki) kamishibai można prezentować w rozmaitych miejscach, w których gromadzą się dzieci. Poza przedszkolami i szkołami, gdzie poza czytaniem szczególnie ceni się walory edukacyjne, znajdzie ono również zastosowanie w bibliotekach, domach kultury, szpitalnych oddziałach dziecięcych, a także w plenerze.*

Z kompleksowej oferty Biblioteki Pedagogicznej skorzystało do tej pory kilkanaście placówek oświatowych, w tym Przedszkola Samorządowe nr 1, 3, 5 w Skawinie, Przedszkole Katolickie w Skawinie, oddział przedszkolny w Kopance, szkoły podstawowe – nr 1 w Skawinie, szkoły w Krzęcinie, Radziszowie i Kopance, Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy w Skawinie. Dzieci poznawały zasady poszanowania książki, pojęcia dobra i zła, sposoby radzenia sobie z negatywnymi emocjami, zasady zdrowego odżywiania oraz pozytywne sposoby spędzania wolnego czasu. W szkołach zachęcano dzieci klas młodszych do czytania. Zajęcia te cieszą się w dalszym ciągu ogromnym zainteresowaniem, o czym świadczą kolejne zgłoszenia placówek.

Dr Lidia Ippoldt na zaproszenie placówek oświatowych, w ramach pedagogizacji rodziców prowadziła pogadanki, w których zwracała uwagę na rolę bajki i literatury w rozwoju, zwłaszcza małego dziecka.

W ramach współpracy z Urzędem Miasta i Gminy Skawina i Biblioteki Pedagogicznej (w zakresie Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych na rok 2016 i Skawińskich Dni Profilaktyki pod hasłem „Bądź bliżej dziecka, uchronisz je od uzależnień”) ukazały się opowiadania terapeutyczne „Nastolatkiem być...” Opowiadania zawierające scenariusze zajęć terapeutycznych zostały przekazane do placówek oświatowych celem wykorzystania w pracy wychowawczej i terapeutycznej na terenie szkół. Ponadto publikacja jest dostępna nieodpłatnie w wersji PDF na stronie internetowej Centrum Literatury Terapeutycznej i Centrum Wspierania Rodziny. W oparciu o te opowiadania dr Lidia Ippoldt poprowadziła 15 listopada br. w Centrum Wspierania Rodziny warsztaty „Jak nie dać się substancjom psychaktywnym”.

Również w ramach współpracy z Urzędem Miasta i Gminy Biblioteka Pedagogiczna ogłosiła trzecią już edycję konkursu „Młodzi dzieciom bajki piszą” adresowanego do uczniów szkół gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych.

W naszej działalności nie zapomnieliśmy również o nauczycielach, pedagogach, psychologach, wychowawcach świetlic pracujących na terenie gminy Skawina. We współpracy ze Szkołą Podstawową im. Kazimierza Wielkiego nr 2 w Skawinie oraz

Beskidzkim Niepublicznym Centrum Doskonalenia Nauczycieli zorganizowane zostały warsztaty: „Jak przygotować się do awansu zawodowego na nauczyciela mianowanego i dyplomowanego”, „Praca z uczniem autystycznym i zespołem Aspergera”, „Praca na lekcji z uczniami z zaburzeniami w zakresie koncentracji uwagi, uspołecznienia, zaburzeń emocjonalnych (agresja, wycofanie, fobia szkolna)”, „Edukacja przedszkolna i wczesnoszkolna a profilaktyka i terapia logopedyczna”. Uczestniczyło w nich łącznie 125 osób. Ogromnym zainteresowaniem cieszyły się także warsztaty zorganizowane z Kołem Róbek Ręcznych „Razemkowo” „Iglą malowane – kartki świąteczne wyszywane haftem matematycznym”, w których wzięło udział 60 osób.

Aktywnie włączyliśmy się również w ogólnopolskie obchody Tygodnia Biblioterapii, który miał miejsce w dniach 14-18 listopada. Do Biblioteki zawiąły dzieci z Samorządowego Przedszkola nr 3, a następnie z Katolickiego Przedszkola w Skawinie, z którymi o książeczkach, czytaniu, poszanowaniu książek rozmawiała dr Lidia Ippoldt. Rozmowa o literackich bohaterach, znanych i lubianych przez dzieci, odbyła się z użyciem elementów bajkoterapii i teatryku kamishibai.

Biblioteka Pedagogiczna w Skawinie znacznie zasiłowała swoje zbiory, a to za sprawą Narodowego Programu Rozwoju Czytelnictwa Priorytet 3 „Narodowego Programu Rozwoju Czytelnictwa” dotyczącego wspierania w latach 2016–2020 organów prowadzących szkoły i biblioteki pedagogiczne w zakresie rozwijania zainteresowań uczniów przez promocję i wspieranie czytelnictwa dzieci i młodzieży, w tym zakup nowości wydawniczych, do którego Biblioteka Pedagogiczna zakwalifikowana została wraz z siedmioma szkołami z terenu gminy. Za otrzymaną dotację celową zakupiliśmy 231 książek będących przedmiotem zainteresowania nauczycieli placówek oświatowych gminy Skawina, w szczególności zaś z zakresu literatury pedagogicznej i metodycznej, wspierającej promocję czytelnictwa wśród dzieci i młodzieży.

Można by się pokusić o stwierdzenie, że ostatnio bez fajerwerków. Kilkakrotnie zmienialiśmy budżet, bo okazało się, że brakuje środków na oświatę. Wsparliśmy finansowo policję i straż pożarną, przekazując środki, dokonaliśmy aktualizacji założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe dla miasta i gminy Skawina, zmieniliśmy uchwały w sprawie przyjęcia trybu powoływania członków Skawińskiej Rady Działalności Pożytku Publicznego, sposobu jej organizacji oraz trybu działania oraz „Program współpracy Gminy Skawina z organizacjami pozarządowymi...”, zatwierdziliśmy przedłożony przez Zakład Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. wieloletni plan rozwoju i modernizacji urządzeń wodociagowych i kanalizacyjnych na lata 2017-2018, wyraziliśmy opinię o projekcie uchwały Sejmiku Województwa Małopolskiego

kańcami to możliwość wysłuchania problemów ich nurtujących, poznanie sołectwa i jego specyfiki, a więc bezcenne doświadczenie również dla radnych. Dlatego też oczekuję, że sołectwa skorzystają z tej możliwości. A potrzeba naprawdę niewiele. Wystarczy sala, w której mogłaby zmieścić się Rada. No i kilka miejsc dla mieszkańców.

Niewątpliwie najwięcej emocji wywołała uchwała w sprawie wyrażenia zgody na nabycie nieruchomości oznaczonej w ewidencji gruntów działką nr 2914 o pow. 0,0708 ha, położonej w Skawinie. Szokować oczywiście może kwota, którą zaakceptowała Rada. Myślę jednak, że gdybyśmy nie wyrazili w uchwale zgody na dokonanie takiego zakupu przez Burmistrza i w konsekwencji doprowadzili do zamknięcia parkingu, również nie obeszłoby się bez krytyki pod naszym adresem. W trakcie dyskusji zwróciłem uwagę na pewien istotny fakt, który pozostał niezauważony,

Rada Miejska pracuje

w sprawie wyznaczenia aglomeracji Skawina, dokonaliśmy zmiany w Statucie Centrum Kultury i Sportu w Skawinie. Jak więc widać niewiele tego. A może wiele, tyle że normalnej pracy.

Być może dlatego skoncentruję się na trzech zagadnieniach, które bądź były bardzo istotne z punktu widzenia społecznego, bądź też wywołały sporo emocji i dyskusja na ten temat przetoczyła się przez fora internetowe. Do pierwszej kategorii pozwolę sobie zaliczyć uchwałę w sprawie nadania nazw ulic na terenie sołectwa Krzęcin. Wydaje się, że jest to pewna tendencja, która odpowiada nie tylko oczekiwaniom mieszkańców, ale przede wszystkim stanowi pewien znak czasu. Kiedy Radziszów zdecydował się na wprowadzenie ulic w sołectwie, wiele osób wyrażało opinię, że to swego rodzaju dziwactwo, które nie znajdzie naśladowców. Dziś zupełnie zmieniła się optyka i fakt wprowadzenia ulic wydaje się nie tylko świadczyć o aspiracjach, ale przede wszystkim w dobie kurierów dostarczających przesyłki i wszechobecnej nawigacji GPS wydaje się być koniecznością. I to mimo kosztów z tym związanych. Już toczą się prace związane z wprowadzeniem nazw ulic w Kopance i Rzozowie. Obserwując dyskusje, jakie miały miejsce na zebraniach wiejskich, na których omawiano to zagadnienie, wypada zwrócić uwagę na dwie kwestie. Po pierwsze należy w dyskusję włączyć możliwie szeroką grupę mieszkańców i nie powinna ona sprowadzić się li tylko do zebrania wiejskiego. Oczywiście zebranie może podjąć taką uchwałę, ale jeśli uczestniczy w nim niewielka grupa mieszkańców. W związku z tym, że uchwała będzie dotyczyć wszystkich, wypadałoby wcześniej przeprowadzić coś w rodzaju ankiety, by uzyskać opinię szerszego grona zainteresowanych. W innym przypadku rodzą się niezdrowe emocje i antagonizują się stanowiska.

W tym obszarze tematycznym mieści się pośrednio wyjazdowe posiedzenie Rady Miejskiej, które odbyło się w Woli Radziszowskiej. Taki bezpośredni kontakt z miesz-

a może w dyskusji świadomie pominięty. Stwierdzić należy, że jest to obszar znajdujący się w centrum, który bezpośrednio graniczy z gruntem stanowiącym własność Gminy Skawina. W sumie teren gminy i działka będąca przedmiotem uchwały dają atrakcyjną powierzchnię, która na razie nie jest inwestycyjna, ale przecież planowane są punktowe zmiany w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego miasta Skawina. A wtedy... Proszę mi wierzyć, że Rada Miejska w Skawinie podejmuje działania świadome i przemyślane. Wbrew temu co twierdzą „zaklinacze rzeczywistości”.

Radni Rady Miejskiej w Skawinie kadencji 2014-2018

Zdzisława Bała e-mail: z.bala@gminaskawina.pl

Antoni Bylica e-mail: a.bylica@gminaskawina.pl

Marek Fugiel e-mail: m.fugiel@gminaskawina.pl

Witold Grabiec e-mail: w.grabiec@gminaskawina.pl

Grzegorz Klimas e-mail: g.klimas@gminaskawina.pl

Grażyna Koń e-mail: g.kon@gminaskawina.pl

Karol Kościelny e-mail: k.koscielny@gminaskawina.pl

Ryszard Majdzik e-mail: r.majdzik@gminaskawina.pl

Ewa Masłowska e-mail: e.maslowska@gminaskawina.pl

Marcin Mocha e-mail: m.mocha@gminaskawina.pl

Adam Najder

Józef Niechaj e-mail: j.niechaj@gminaskawina.pl

Stanisław Pac e-mail: stanislaw.pac@interia.pl

Łukasz Raczkowski e-mail: l.raczkowski@gminaskawina.pl

Janina Rączka e-mail: j.raczka@gminaskawina.pl

Antoni Sapała e-mail: a.sapala@gminaskawina.pl

Stanisław Skuta e-mail: s.skuta@gminaskawina.pl

Mirosław Śliwa e-mail: m.sliwa@gminaskawina.pl

Anna Wąsowicz e-mail: awmaxima@wp.pl

Artur Wątor e-mail: a.wator@gminaskawina.pl

Eugenisz Zajac e-mail: e.zajac@gminaskawina.pl

Czym zajmuje się przewodniczący Rady Miejskiej?

Do tej pory w swoich felietonach koncentrowałem się na działaniach inicjowanych i podejmowanych przez Radę Miejską w Skawinie. Wydaje się to działanie normalne, wszak pełnię funkcję jej przewodniczącego. W związku z tym, że jesteśmy na półmetku kadencji, postanowiłem postąpić trochę samolubnie i napisać tekst mówiący o działaniach i polu zainteresowań przewodniczącego Rady. Mam nadzieję, że mi Państwo wybaczą tę odrobinę egoizmu.

Zadania przewodniczącego Rady, w przeciwieństwie do zadań Burmistrza, są zapisane dosyć enigmatycznie. Otóż przewodniczący organizuje pracę Rady oraz prowadzi obrady Rady, a także reprezentuje Radę na zewnątrz. Przewodniczącemu Rady przysługuje także inicjatywa uchwałodawcza. I w zasadzie to tyle. Wydawać by się mogło, że to niewielkie uprawnienia i wąskie pole do działania, ale umiejętne z nich korzystanie sprawia, że praca przewodniczącego może być zauważalna.

Oczywiście, najbardziej widoczny jest udział przewodniczącego w uroczystościach i wszelkiego rodzaju imprezach organizowanych czy to przez placówki oświatowe, czy przez stowarzyszenia. Dlatego często goszczę w szkołach, przedszkolach, domach ludowych, remizach strażackich czy świetlicach. Uczestniczę w mszach, zebraniach wiejskich, spotkaniach stowarzyszeń, uroczystościach patriotycznych, zawodach sportowych, festiwalach, kwestach, koncertach, piknikach, targach. O swoim w nich uczestnictwie informuję na bieżąco na profilu Facebook. Nie czynię tego, by reklamować swą osobę, ale by podkreślić zaszczyt, jakim jest moje w nich uczestnictwo. Przy każdej okazji staram się również złożyć podziękowania na ręce organizato-

rów, bo mam świadomość, jako członek trzech stowarzyszeń, jak ogromnej pracy wymaga przygotowanie imprez, tym bardziej, że są tak wysokim poziomie. Ważnym aspektem tych uroczystości, który niezwykle sobie cenię, jest możliwość bezpośredniego kontaktu z członkami organizacji i stowarzyszeń działających na rzecz mieszkańców. Co ciekawe, przy tej okazji rzadko słyszę narzekania, raczej rozmawiamy o planach i zamierzeniach. To naprawdę budująca postawa i nie ukrywam, że entuzjazm i zaangażowanie bardzo mi się udziela. Dlatego też rzadko rezygnuję z udziału w nich. To trochę czasami kłopotliwe, bo najczęściej organizowane są w sobotnie lub niedzielne popołudnia. Ale poziom spotkań, ich atrakcyjność rekompensuje poświęcony czas. Nie traktuję mojego udziału w żaden sposób w kategorii obowiązku.

Wyjątkowo często korzystam z prawa do zgłaszania projektów uchwał. W ciągu dwóch lat zgłosiłem 46 projektów uchwał. Mimo że jako przewodniczący nie narzekam na brak zajęć, nie boję się wyzwań i podejmuję się nowych zadań.

Takim wyzwaniem było przewodniczenie doraźnej komisji Rady Miejskiej, która miała na celu przygotowanie statutu Skawinńskiej Rady Seniorów i powołanie tego gremium. I jak tu narzekać na nadmiar pracy, skoro przy okazji miałem przyjemność spotykać się w osobami, które mimo życiowego doświadczenia, bo przecież nie wielu lat „na karku”, nadal chcą być aktywne i mimo pewnych dolegliwości, których pozwolił sam doświadczać, jeszcze chce im się działać na rzecz środowiska. Efektem tych prac była podjęta uchwała, w konsekwencji powstanie Rady. Dziś wybiegamy już w przyszłość i pragniemy wspólnie pracować nad Kartą Seniora.

W tym roku Rada Miejska podjęła uchwałę o Budżecie Obywatelskim i w przyszłym roku odbędzie się jego druga edycja. Pragnę przypomnieć, że byłem inicjatorem tego działania wraz z zastępcą Burmistrza Norbertem Rzepisko, który swą wiedzą dzielił się z powołaną w tym celu komisją, której przewodniczyłem. Można byłoby pokusić się o stwierdzenie, że powinienem być niezadowolony z wyników



Fot. archiwum W. Grabca



tegorocznego głosowania, bo projekt w Woli Radziszowskiej, miejscowości, w której mieszkam, nie zakwalifikował się do realizacji. Bardziej jednak cieszy mnie fakt, że olbrzymie zaangażowanie mieszkańców niewielkiego sołectwa zaowocowało znalezieniem się w gronie zwycięzców, podobnie jak projekt zgłoszony przez kilka sołectw. Te wyniki najdobitniej podkreślają sens i główną ideę Budżetu Obywatelskiego: aktywizację mieszkańców i współpracę sołectw sąsiadujących w celu realizacji wspólnego zadania.

W chwili obecnej pracuje doraźna komisja przygotowująca projekt

nowelizacji Statutu Gminy i Regulaminu Rady Miejskiej. Przewodniczę tej komisji.

Niewątpliwie najtrudniejszym aspektem mojej działalności są pełnione dyżury dla mieszkańców. I nie chodzi tu wcale o niechęć do kontaktów. Lubię spotykać się z ludźmi i nie unikam spotkań. Moja postawa bardziej wynika z faktu niemal żadnych kompetencji do rozstrzygania spraw, z jakimi przychodzi mi się zetknąć. W większości są to kompetencje Burmistrza, ale jestem traktowany często jak „ostatnia deska ratunku”, a wiele osób wydaje się mieć przeświadczenie, że mogę coś nakazać Burmistrzowi. Oczy-

wiście znam swoje uprawnienia i raczej staram się tłumaczyć i udzielić poradę, czasami pomóc sformułować pismo. Często również zwracam się do panów Burmistrzów z prośbą o udzielenie informacji i wyjaśnień. Często także inicjuję spotkania „trójstronne”.

W tym miejscu wypada mi podziękować za otwartość i cierpliwość Panów Burmistrzów i pracowników Urzędu. Widuje się mnie często w drodze do wydziałów przemierzającego korytarze bądź skawieński Rynek. Jestem również częstym gościem gabinetu Burmistrza Pawła Kolasy, a przede wszystkim Jego zastępcy Norberta Rzepisko. Czasem nawet mam wrażenie, że jestem gościem zbyt częstym. Myślę jednak, że nie słyszę narzekań z ich strony nie tyle z kurtuazji ile zrozumienia, że przyświeca nam przecież wspólny cel.

Na zakończenie pewna ciekawostka, o której mało kto wie. Otóż zgodnie z ustawą o samorządzie gminnym przewodniczący rady każdorazowo nawiązuje i rozwiązuje stosunek pracy z Burmistrzem. Dlatego też podpisałem dokument o rozwiązaniu umowy o pracę z Burmistrzem Adamem Najderem i później podpisałem umowę o pracę z Burmistrzem Pawłem Kolasą. Niezwykle uprawnienie. Z drugiej strony, któż miałby to zrobić.

DYŻURY PREZYDIUM RADY MIEJSKIEJ

mgr Witold GRABIEC

Przewodniczący Rady Miejskiej
w Skawinie



Dyżury – Biuro Rady Miejskiej
w Skawinie – Rynek 2, pokój nr 4.
poniedziałek 15.00-17.00
środa 9.00-10.00
e-mail: w.grabiec@gminaskawina.pl

Antoni BYLICA

Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej w Skawinie
piątek 9.00-10.00
e-mail: a.bylica@gminaskawina.pl

Ryszard MAJDZIK

Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej w Skawinie
czwartek 15.00-16.30
e-mail: r.majdzik@gminaskawina.pl

mgr Ewa MASŁOWSKA

Wiceprzewodnicząca Rady Miejskiej w Skawinie
wtorek 16.00-17.00
e-mail: e.maslowska@gminaskawina.pl

RAZEM dla rozwoju Szybkiej Kolei Aglomeracyjnej

2 listopada w Pałacyku „Sokół” marszałek Jacek Krupa i przedstawiciele 6 małopolskich gmin, przez które w przyszłości ma przebiegać Szybka Kolej Aglomeracyjna, zadeklarowali współpracę na rzecz jej uruchomienia. Linia SKA połączy Sędziszów, Kraków, Skawinę, Przeciszów i Kalwarię Zebrzydowską.

Porozumienie zakłada wspólne starania o przedłużenie drugiej linii Szybkiej Kolei Aglomeracyjnej Kraków-Miechów-Sędziszów w kierunku Skawiny, a następnie do Przeciszowa, przez Brzeźnicę, Spytkowice i Zator oraz w kierunku Kalwarii Zebrzydowskiej. Dzięki takiemu rozwiązaniu Szybka Kolej Aglomeracyjna w przyszłości pomoże odciążać zatłoczoną drogę krajową nr 44, ale przede wszystkim skutecznie skomunikuje ośrodki gospodarcze w regionie, do których dojeżdża codziennie wielu pracowników. Współpracę na rzecz uruchomienia linii SKA zadeklarowały gminy: Skawina, Kalwaria Zebrzydowska, Brzeźnica, Spytkowice, Zator i Przeciszów. Przedstawiciele samorządów i marszałek Jacek Krupa podpisali porozumienie w tej sprawie.

– *Rozwój Szybkiej Kolei Aglomeracyjnej to przyszłość transportu publicznego w naszym regionie. Małopolanie już teraz chętnie wybierają kolej, bo nie chcą tracić czasu na stanie w korkach dojeżdżając do pracy, szkoły czy na uczelnię. Chcemy, by mieszkańcy i turyści podróżowali szybko i wygodnie, dlatego rozwijamy system Szybkiej Kolei Aglomeracyjnej – zwiększyliśmy częstotliwość kursowania pociągów, zaoferowaliśmy nowy atrakcyjny rozkład jazdy, zainwestowaliśmy w nowoczesny tabor i zintegrowany bilet w postaci Małopolskiej Karty Aglomeracyjnej, do której wciąż dołączają się nowi partnerzy. A to jeszcze nie koniec naszych działań – mówi marszałek Jacek Krupa. – Cieszę się, że potrzebę rozwoju SKA dostrzegają także lokalni samorządowcy, którzy są inicjatorami*



Fot. UMWM

dzisiejszego porozumienia. Przed nami wszystkimi sporo pracy, ale wspierając się wzajemnie szybciej osiągniemy postawiony sobie cel – dodaje marszałek.

Partnerstwo między gminami i samorządem ma się opierać przede wszystkim na wypracowaniu wspólnych rozwiązań, które umożliwią uruchomienie szybkiej kolei z Krakowa do Skawiny, a później wydłużenie jej w kierunku Kalwarii Zebrzydowskiej i Oświęcimia. Partnerzy skoncentrują się na rozwoju lokalnej infrastruktury technicznej, będą także wspólnie prowadzić działania informacyjne i konsultacje społeczne. Już teraz lokalne samorządy przygotowały lub pracują nad dokumentami dotyczącymi integracji poszczególnych środków transportu z transportem kolejowym. Dotyczy to w szczególności budowy zintegrowanych węzłów przesiadkowych, chodników i ścieżek rowerowych doprowadzających do stacji kolejowych oraz zmianę tras linii autobusowych tak, by dowoziły one pasażerów bezpośrednio do przystanków SKA.

– Podjęcie współdziałania przez samorządy wpisuje się w rozwój transportu zrównoważonego, którego osiągnięcie jest naszym celem. To kolejny element podejmowanych działań

na rzecz udostępnienia mieszkańcom naszych gmin, punktualnego i komfortowego oraz przyjaznego środowiska środka transportu, który stworzy alternatywę dla samochodu, królującego obecnie w naszej przestrzeni. Jestem przekonany, iż realizacja zamierzeń przyniesie korzyści wszystkim stronom

porozumienia, a także będzie impulsem do rozpoczęcia współpracy, również w innych dziedzinach – dodaje Zastępca Burmistrza Miasta i Gminy Skawina Tomasz Ożóg.

Uruchomienie linii SKA do Skawiny będzie możliwe dopiero po zakończeniu budowy łącznicy kolejowej Kraków Zabłocie-

Kraków Krzemionki. Zanim jednak ta linia szybkiej kolei zostanie wydłużona w kierunku Kalwarii Zebrzydowskiej i Oświęcimia (dzięki czemu połączy Zatorską Strefę Aktywności Ekonomicznej ze Skawińskimi Strefami Gospodarczymi, Krakowem i ośrodkami pielgrzymkowymi) konieczne jest przeprowadzenie szczegółowych analiz dotyczących m.in. potencjalnego zainteresowania pociągami na poszczególnych odcinkach oraz zdiagnozowanie istniejących problemów i znalezienie sposobów ich rozwiązania. Dopiero na tej podstawie zostanie opracowany plan rozwoju SKA oraz wyznaczone kierunki dalszych wspólnych działań.

Działania skoncentrują się na budowie zintegrowanych węzłów przesiadkowych, chodników i ścieżek rowerowych doprowadzających do stacji kolejowych oraz zmianę tras linii autobusowych tak, by dowoziły one pasażerów bezpośrednio do przystanków SKA.



Fot. UMWM